

ИЗОБРАЖЕНІЯ  
РУССКОЙ КНЯЖЕСКОЙ СЕМЬИ

ВЪ МИНИАТЮРАХЪ XI ВѢКА.

---

Н. П. КОНДАКОВА.

# ИЗОБРАЖЕНІЯ РУССКОЙ КНЯЖЕСКОЙ СЕМЬИ

ВЪ МИНИАТЮРАХЪ ХІ ВѢКА.

---

Н. П. КОНДАКОВА.

---

Съ 6 таблицами и 13 рисунками въ текстѣ.

ИЗДАНИЕ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМІИ НАУКЪ.

---



САНКТПЕТЕРБУРГЪ, 1906.

---

Продается у комиссіонеровъ Императорской Академіи Наукъ:

И. И. Глазунова и К. Л. Риккера въ Санктпетербургѣ; Н. П. Карбасникова въ Санктпетербургѣ, Москвѣ, Варшавѣ и Вильнѣ; М. В. Илюнина въ Москвѣ; Н. Я. Оглоблина въ Санктпетербургѣ и Кіевѣ; Е. П. Распопова въ Одессѣ; Н. Киммеля въ Ригѣ; у Фосса (Г. Зоргенфрей) въ Лейпцигѣ; у Г. Люзанъ и Комп. въ Лондонѣ, а также и въ Книжномъ складѣ Императорской Академіи Наукъ.

---

Цена 2 руб. = 5 Mark = 5 Fr.



# ИЗОБРАЖЕНІЯ РУССКОЙ КНЯЖЕСКОЙ СЕМЬИ

ВЪ МИНИАТЮРАХЪ ХІ ВѢКА.

---

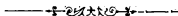
Н. П. КОНДАКОВА.

---

Съ 6 таблицами и 13 рисунками въ текстѣ.

ИЗДАНИЕ ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМІИ НАУКЪ.

---



САНКТПЕТЕРБУРГЪ, 1906.

---

Продается у комиссіонеровъ Императорской Академіи Наукъ:

И. И. Глазунова и Н. Л. Риннера въ Санктпетербургѣ; Н. П. Карбасникова въ Санктпетербургѣ, Москвѣ, Варшавѣ и Вильнѣ; М. В. Ключина въ Москвѣ; Н. Я. Оглоблина въ Санктпетербургѣ и Кіевѣ; Е. П. Распопова въ Одессѣ; Н. Киммеля въ Ригѣ; у Фоссъ (Г. Зоргенфрей) въ Лейпцигѣ; у Г. Люзанъ и Комп. въ Лондонѣ, а также и въ Книжномъ складѣ Императорской Академіи Наукъ.

---

Цена 2 руб. = 5 Mark = 5 Fr.



Напечатано по распоряженію Императорской Академіи Наукъ.  
Январь 1906 г. Непремѣнный Секретарь, Академикъ *С. Ольденбургъ*.

ТИПОГРАФІА ИМПЕРАТОРСКОЙ АКАДЕМІИ НАУКЪ.  
Вас. Остр., 9 лин., № 12.

# Изображенія князя Ярополка Изяславича въ миниатюрахъ XI вѣка.

## I.

Настоящая записка о пяти византийскихъ миниатюрахъ, найденныхъ въ самое послѣднее время въ такъ наз. *кодексъ Гертруды*, или рукописи Латинской Псалтыри, писанной по заказу Трирскаго архіепископа Эгберта (977 — 993) и находящейся въ капитульномъ архивѣ (пыль королевскомъ) города Чивидале въ Ломбардіи, составлена частью изъ замѣтокъ, сдѣланныхъ авторомъ по самой рукописи осенью 1903 года, частью изъ различныхъ историко-археологическихъ справокъ, привлеченныхъ для задачъ сравнительнаго изслѣдованія памятника. Такимъ образомъ, цѣль этой записки доставить канву и матеріалъ для будущаго изслѣдованія, которое имѣетъ быть предпринято по сложной задачѣ разрѣшенія вопросовъ бытовой русско-византийской археологіи. Изслѣдованіе всей рукописи Псалтыри сдѣлано Трирскимъ юбилейнымъ изданіемъ<sup>1)</sup> съ достаточною точностью, если не полностью, и дало рядъ положительныхъ указаній и выводовъ, которые мы кратко перечислимъ, какъ основанія для дальнѣйшаго анализа.

---

1) Festschrift d. Gesells. f. n. Forschungen zu Trier, Sauerland, H. V. und A. Haseloff, Der Psalter Erzbischof Egberts von Trier—Codex Gertrudianus in Cividale. Mit 62 Tafeln. Trier. 1901.

Кодексъ Трирской Псалтыри давно извѣстенъ въ археологической литературѣ и въ синхроническихъ таблицахъ Крауса<sup>1)</sup> упоминается на второмъ мѣстѣ послѣ Трирскаго Евангелія въ ряду памятниковъ искусства, обязанныхъ своимъ появленіемъ вкусу и покровительству Эгберта. Характерный типъ лицевыхъ рукописей сѣверной Германіи конца X вѣка не составляетъ теперь особо интересной новости. Несравненно болѣе новизны интереса могли бы представить пѣмекія эмаліи этого времени, если-бы ихъ разслѣдованіе, нынѣ крайне затрудненное разбросанностью вещей, въ городахъ по Рейну и его притокамъ, могло быть дополнено соотвѣтственнымъ изданіемъ памятниковъ. Но въ настоящемъ случаѣ и тотъ, и другой научный матеріалъ могутъ быть оставлены въ сторонѣ, такъ какъ самая Псалтырь настолько типична, и настолько извѣстна въ своихъ формахъ, что не нуждается въ анализѣ. Важно только знать, что эта латинская рукопись происходитъ изъ Трира и, по всей вѣроятности, въ эпоху разрушенія Трирскаго собора, попала въ Польшу или Кіевъ въ руки католической принцессы, по имени Гертруды. Всѣ догадки, высказанныя авторомъ историческаго изслѣдованія рукописи Зауерландомъ, о томъ, какимъ образомъ Псалтырь явилась въ Кіевѣ, слишкомъ сложны для того, чтобы быть легко принятыми, но врядъ ли также въ этихъ догадкахъ есть прямая надобность. Подобныя рукописи, какъ Лицевая Псалтырь, въ данный періодъ времени, составляли настольную, вѣрнѣе сказать, моленную книгу богатыхъ и знатныхъ людей на Востокѣ и Западѣ. Между Востокомъ и Западомъ сказалась при этомъ и глубокая разница, византійская Лицевая Псалтырь стремилась удовлетворить основной задачѣ богословскаго просвѣщенія и даже въ миниатюрахъ быть поучительною. Напротивъ того, латинская иллюстрація Псалтыри отвѣчала исключительно общимъ требованіямъ подносныхъ рукописей, представляя немногія изображенія священныхъ лицъ, нѣкоторыхъ событій и обязательно

---

1) F. X. Kraus, Synchronistische Tabellen der chr. Kunstgeschichte, 1880, p. 55.

заказчика и писца. Къ тому-же роду подносныхъ экземпляровъ относятся и Псалтырь Эгберта, украшенная рядомъ иконописныхъ изображеній различныхъ святыхъ, пророка Давида, каллиграфа Руодпрехта и архіепископа Эгберта, принимающаго кодексъ. Съ моленнымъ характеромъ иллюстрацій Псалтыри для католика связано напр. изображеніе апостола Петра въ одной изъ византійскихъ миниатюръ. Толковая византійская иллюстрація греческихъ лицевыхъ Псалтырей назначалась для поучительнаго размысленія, а латинскія иконныя фигуры святыхъ въ кодексахъ назначались для моленій, заканчивающихъ чтеніе. Образъ апостола Петра вызванъ особою молитвою, требующею иконы.

Когда кодексъ латинской Псалтыри попалъ въ славянскія земли, онъ получилъ своеобразное молитвенное дополненіе въ видѣ листовъ, пришитыхъ къ рукописи спереди, съ рядомъ миниатюръ, исполненныхъ на этихъ листахъ, и молитвенныхъ текстовъ, на пространствѣ, начиная отъ 5-го листа современной рукописи до 18-го включительно. Вся эта часть рукописи, составляющая приложение къ собственной Псалтыри, наполнена разнообразными молитвами, писанными одновременно въ XI вѣкѣ, схожими между собою почерками. Молитвы, составляющія эту особую часть рукописи, составлены исключительно отъ имени пѣкостей Гертруды, и начинаются у изображенія (таб. I) апостола Петра, которому молятся двое предстоящихъ: мужъ и жена (мужъ названъ въ надписи *Ярополкомъ*) и припавшая къ ногамъ апостола женская фигура (названная въ надписи *матерью Ярополка*). Пятый листъ, которымъ начинается этотъ отдѣлъ рукописи или приложение къ Псалтыри (спереди), представляетъ первую страницу (5 а) чистою, какъ бываетъ въ началѣ рукописи; важно замѣтить также, что этотъ листъ и послѣдующій шестой составляютъ одинъ, пополамъ сложенный, листъ пергамента. Наконецъ пергаментъ этого листа и всѣхъ послѣдующихъ листовъ молитвенной части отличается отъ пергамента остальной рукописи своей тонкостью и гладкостью. Листы эти были пѣкогда большаго размѣра, какъ то видно, напримѣръ, на приложенной табл. I, верхъ и низъ ко-

торой оказываются срѣзанными, ппкакъ не менѣе, какъ по полу вершку съ обѣихъ сторонъ, судя по недостающимъ частямъ орнамента. Стало быть, эти листы были пѣкогда большаго размѣра, чѣмъ Псалтырь, и только приняты къ Псалтыри и ради того обрѣзаны.

Разсматривая, далѣе, композицію первыхъ двухъ страницъ, находимъ, что двѣ молитвы, написанныя по обѣ стороны апостола Петра и къ нему обращенныя, были сдѣланы *послѣ того, какъ миниатюра была исполнена*. Иное доказательство этого представляеть самый видъ письма съ лѣвой стороны отъ изображенія, гдѣ слова и строчки доходятъ вплотную до самаго рисунка и только у края его переходятъ на новую строчку, такъ что весь написанный столбецъ латинской молитвы представляется выравненнымъ по линейкѣ съ лѣвой стороны, а съ правой онъ слѣдуетъ за всѣми извивами рисунка. Напротивъ того, правый столбецъ, въ зависимости отъ этого же рисунка, выравненъ съ лѣвой стороны, но ради сохраненія мѣста, писецъ слишкомъ прижималъ письмо къ изображенію. Но если несомнѣнно, что молитва написана послѣ того, какъ миниатюра была сдѣлана, то пѣтъ ничего невозможнаго и въ такомъ заключеніи, что лѣвая молитва написана гораздо спустя послѣ того, какъ была сдѣлана миниатюра и даже, можетъ быть, для иного позднѣйшаго владѣльца рукописи. Молитва съ лѣвой стороны упоминаеть апостола Петра въ третьемъ лицѣ<sup>1)</sup>; молитва же съ правой стороны обращается къ нему во второмъ лицѣ<sup>2)</sup>. Если мы представимъ себѣ изображение апостола Петра съ предстоящими ему молитвенниками въ первоначальномъ видѣ, безъ написанныхъ по обѣ его стороны молитвъ, на чистой страницѣ, то эта миниатюра, пмѣющая видъ большой латинской буквы или инициала, можетъ вполне отвѣчать начальной строкѣ слѣдующей страницы *in me indignam famulam Christi clementer respice*, такъ какъ эта миниатюра по своей формѣ подражаетъ инициаламъ и вполне отвѣчаетъ двумъ буквамъ *In*.

1) *Ad Sanctum Petrum. Deus qui beatum Petrum* и пр.

2) *Sancte Petre, princeps apostolarum, qui tenes* и пр.

Отсюда, мы заключаемъ, что первоначально возлѣ миниатюры стояло написанною лишь одна краткая молитва, *что справа*: «Sancte Petre» и пр.<sup>1)</sup> и затѣмъ читалось ея окончаніе въ слѣдующей строкѣ на 6-мъ листѣ. Листъ пергамена, на которомъ написана эта миниатюра, видимо, находился одно время въ самомъ началѣ сшитой изъ листовъ и не переплетенной тетради: онъ замѣтно пожелтѣлъ, оборвался по краямъ и на перегибѣ, почему и былъ подклеенъ въ этихъ мѣстахъ вновь полосками пергамена для укрѣпленія. Какіе же выводы мы получаемъ изъ всѣхъ этихъ мелочныхъ соображеній? На первомъ и самомъ важномъ мѣстѣ получится тотъ выводъ, что владѣлецъ этихъ листовъ, пышно украшенныхъ миниатюрами, былъ католикъ или католичка и между тѣмъ выросъ или воспитался въ обстановкѣ, знавшей [высшее для того времени] византійское искусство. На поляхъ изображенія апостолъ названъ *по гречески* **Ο ΑΓΙΟΣ ΠΕΤΡΟΣ**; ему молящійся владѣтельный князь надписанъ *по гречески* и *по славянски*, а его мать, приписавшая къ погамъ апостола, также *по гречески* и *по славянски*, но при томъ съ ошибкою, такъ какъ слово *μητήρ* сокращено въ неподходящей формѣ, которая употребляется лишь для имени Богородицы: **Μ—Ρ**.

Итакъ, рисовальщикъ, повидному, былъ знакомъ съ письменностью греческою и латинскою одинаково: всего вѣроятнѣе заключить отсюда, что это не былъ, прежде всего, грекъ, а также, что, скорѣе всего, это былъ или нѣмецъ или славянинъ. Дѣлая начальную или выходную миниатюру въ видѣ инициала во всю страницу, рисовальщикъ руководился западными или славянскими юго-западными образцами. Въ начертаніи инициала **Ιη** принята форма, вѣроятно, латинская или западная, но и современное рукописи греческое *лапидарное* написаніе **ιη** имѣло подходящую форму, подобное т. е. **Ιη**. Какъ мнѣ сообщилъ графъ И. И. Толстой, эта

---

1) Sancte Petre, princeps apostolorum, qui tenes claves regni celorum, per illum amorem, quo tu dominum amasti et amas; et per suavissimam misericordiam tuam (?), qua te deus per triam negacionem amare silentem micericorditer respexit in me indignam famulam Christi clementer respice...

форма буквы n (h) употребляется въ надписяхъ монетъ Василія I и Константина (869 — 870), Василія II и Константина (976 — 1025) и Константина Мономаха (1042 — 1055), и только со временъ Исаака Комнина (1057 — 9) на монетахъ, какъ въ греческихъ, такъ и латинскихъ надписяхъ, уже формы похожей на латинское h не встрѣчается, но форма N.

Указанное различіе двухъ молитвъ важно именно потому, что молитва справа отъ фигуры апостола Петра обращается къ нему отъ имени одного лица и при томъ женщины, тогда какъ молитва, написанная слѣва, есть общая молитва, обращенная отъ нѣсколькихъ неопредѣленныхъ лицъ. Если же мы, такимъ образомъ, докажемъ первоначальность только краткой молитвы справа отъ фигуры, этимъ доказываемъ и намѣренное выполненіе въ видѣ фигурной миниатюры большого пивціала, воспроизводящаго латинскій предлогъ *in*.

Кто такая была католичка, которой принадлежали эти молитвенные листы, о томъ узнаемъ изъ дальнѣйшихъ молитвъ, такъ какъ уже на 6-мъ листѣ, обращаясь къ архангелу Михаилу, молящаяся въ своихъ словахъ: *exaudi me miseram pro Petro ad te clamantem*, призываетъ покровительство архангела на раба Божія Петра. Молитва представляетъ, быть можетъ, по обычаю, раба Петра среди козней дьявола, окруженнаго врагами видимыми и невидимыми: *libera Petrum famulum tuum ab insidiis diaboli et ab omnibus inimicis suis visibilibus et invisibilibus*. Молитва къ Св. Еленѣ, наконецъ, называетъ молитвенницу Гертрудою: *intercede pro me famula tua Gertruda ad Dominum Deum ut per crucem Sanctam Domini Nostri ejusque Genitricis intercessionem... Sanctorum omnium nec non perpetuam Successionem mihi famulum tuum Petrum omnemque faciet*. Многія подробности на листѣ 8-мъ и 8-мъ об. въ общихъ молитвенныхъ чертахъ упоминаютъ о бѣдствіяхъ жизни самой молитвенницы и ея сына Петра, на котораго мать призываетъ благость и милосердіе Божіе. На страницѣ 9-ой об. помѣщено *Рождество Христово* — византійская миниатюра. На страницѣ 10-й — *Распятіе*. На страницѣ 10-й об. —



*Спаситель, отычающий чету.* На стр. 11-ой помѣщенъ отрывокъ о лунныхъ дняхъ. На страницѣ 12-ой — отрывки колядника. На страницахъ 13 и 14 — вновь молитвы той-же Гертруды.

Изъ этихъ молитвъ наиболѣе любопытная та, въ которой Гертруда, обращаясь «къ Святому Петру за Петра» съ молитвою, исповѣдуетъ его обычнообобщенные и даже преувеличенные грѣхи и пороки (пороки перечислены съ тою старательностью и съ тѣмъ разнообразіемъ, которое свидѣтельствуетъ, что это только молитвенная формула).

Всѣ эти листы отъ 7-ой страницы по 10-ую (писано по 22 строки) и отъ 11-ой 14-ую страницу (писано по 34 строки), образуютъ двѣ тетрадки изъ сложенныхъ вдвое листовъ.

На страницѣ 15-ой помѣщается почитательная миниатюра и пишется собственная Псалтырь, непрерывно идущая до 40 листа, на которомъ помѣщена 5-ая миниатюра, изображающая *Богоматерь съ Младенцемъ*.

Все остальное вплоть до 203 листа составляетъ латинскую псалтырь; на 203-емъ же листѣ начинаются вновь молитвы той-же Гертруды. Къ Святой Дѣвѣ Маріи *pro unico filio meo Petro* «за единственнаго сына моего Петра». Далѣе слѣдуетъ *laetania universalis*, затѣмъ молитва къ Петру «за войско сына моего единственнаго Петра»: *pro omni exercitu Petri unici filii mei*.

На страницѣ 213-ой об. — молитва о здравіи сына Петра. Молитвенное помянаніе «за папу, князя нашего, императора нашего, епископовъ нашихъ и аббатовъ, за родственниковъ, братьевъ и сестеръ»; въ концѣ двѣ молитвы къ архангелу Микхаилу и всѣмъ Святымъ за усопшихъ. Такимъ образомъ отъ листа 203 по 232-ой помѣщенъ молитвенникъ той-же Гертруды, какъ приложение къ Псалтыри въ концѣ ея.

Въ настоящее время можно почти безошибочно утверждать, что подъ католическимъ именемъ Гертруды владѣтельницаю этой рукописи или, по крайней мѣрѣ, этого молитвенника была жена великаго князя Изяслава Ярославича и мать его третьяго сына Ярополка Изяславича, бывшая польская княжна, быть можетъ,

дочь Мечислава Второго или Болеслава Храброго. Въ житіи Святого Антонія въ Патерикѣ о ней рассказывается, что, когда преподобный Антоній былъ вынужденъ гнѣвомъ великаго князя Изяслава уходить въ иную страну изъ Печерска: «обаче слышавши то, княгиня молене князя прилежно, да не скончитъ гнѣвомъ своимъ рабовъ Божіихъ отъ области своея гнѣва ради Божія таковаго, яко-же бысть во отечествѣ ея въ земли Ляхской по изгнаніи черпоризцевъ. Бысть бо сія княгиня ляховица, дщерь Болеслава Храброго» <sup>1)</sup>. Сынъ этой княгини Ярополкъ Изяславичъ представляетъ собою видную фигуру въ исторіи кievскихъ удѣльныхъ усобицъ и распрей за великокняжескій престолъ. Онъ былъ княземъ сначала въ Вышгородѣ, затѣмъ во Владимірѣ-Волынскомъ. Былъ выгнанъ изъ Владиміра Ростиславичами; вновь туда посаженъ Владиміромъ Мономахомъ, съ которымъ былъ въ дружбѣ одно время, но затѣмъ принужденъ былъ отъ него же бѣжать въ Польшу, при чемъ въ Луцкѣ Мономахъ извѣлъ въ плѣнъ мать и жену Ярополка. Въ 1085 году Ярополкъ вернулся изъ Польши и, помирившись съ Мономахомъ, сѣлъ опять во Владимірѣ. Изъ его личной исторіи извѣстно, что въ 1074 году онъ съ отцомъ своимъ Изяславомъ былъ въ Германіи у императора Генриха IV, который впоследствии былъ женатъ на его сестрѣ Параскевѣ. Въ томъ же году Ярополкъ былъ отправленъ отцомъ своимъ къ папѣ Григорію VII и получалъ отъ папы «съ согласія отца и матери» русскій престолъ. Ярополкъ былъ убитъ по дорогѣ изъ Владиміра въ Звенигородъ 22 ноября 1085 (или 1086 года) и похороненъ въ рацѣ въ Кіевской церкви Апостола Петра, которую самъ началъ строить и которая находилась при Димитріевскомъ мужскомъ монастырѣ. Православная церковь причислила Ярополка къ лику святыхъ (память его 21 ноября).

Начальная лѣтопись (по Радзивиловскому списку л. 117 об.) даетъ замѣчательную, для того времени, правдивую характери-

---

1) Графа А. А. Бобринскаго. *Кіевскія миниатюры XI вѣка и портретъ князя Ярополка Изяславича въ псалтырѣ Ейберта, архіепископа Трирскаго. Записки Имп. Рус. Арх. Общ.* XII, 1 — 2, стр. 351 — 371.

стику князя Ярополка, пріуроченную къ смерти Изяслава и плачу по немъ сына Ярополка съ дружиною и всего города Кіева. Сынъ походилъ во многомъ на отца, а былъ самъ Изяславъ «мужъ взоромъ красенъ, тѣломъ великъ, незлобивъ правомъ», крива непавидяй, любяй правду; клюки же въ немъ не бѣ, пп лъсти, по простѣ умомъ, не воздая зла за зло; сколько бо ему сотвориша Кіяне, самого выгнаша, а домъ его разграбша, и не возда противу тому зла;.... паки жъ брата его прогнаста и ходи по чужой земли блудя; и сидящу ему паки на столѣ своемъ. Всеволоду припешдо побегену къ нему и парече ему, колко отъ васъ пріяхъ; не вдасть зла за зло, но утѣши и рече: сльма же ты, брате мой, показа ко мнѣ любовь, въведя мя на столъ мой и парекъ мя старешену собе, се азъ не помяну злобы шрвыя; ты мне еси брат а я тобѣ, положю главу свою за тя» и прочее все, какъ говоритъ лѣтописецъ, по закону Божескому о тѣхъ, кто «положить душу свою за други своя»... И далѣе, лѣтописъ рассказываетъ, что послѣ того, какъ утвердился великимъ княземъ въ Кіевѣ Всеволодъ и посаждалъ Ярополка во Владимірѣ Вольнскомъ придавши ему Туровъ, и послѣ того, какъ въ лѣто 6592 приходилъ Ярополкъ ко Всеволоду въ Кіевъ на великъ день, а въ его отсутствіе Ростиславичи захватили его владѣніе, то посадилъ его вновь на столѣ тотъ же Всеволодъ, а уже въ слѣдующемъ году: «Ярополку, хотящу на Всеволода, послушавшию ему злыхъ совѣтниківъ», его, Ярополка, выгналъ Владиміръ Мономахъ, и онъ, покаяувъ мать свою и дружину въ Луцкѣ, бѣжалъ самъ къ Ляхамъ, и взялъ Владиміръ мать Ярополка и жену его и привелъ ихъ къ Кіеву и пмѣніе его взяли. Но уже въ слѣдующемъ году Ярополкъ вернулся изъ Ляховъ, и помирились они съ Владиміромъ, и сѣлъ опять Ярополкъ во Владимірѣ Вольнскомъ, но просидѣлъ тамъ Ярополкъ мало дней и пошелъ въ Звенигородъ и тамъ на дорогѣ былъ умерщвленъ предательски, по наущенію злыхъ людей, въ то время, когда лежалъ въ повозкѣ, своимъ же собственнымъ дружинникомъ-предателемъ Нерадцемъ, бѣжавшимъ потомъ въ Перемышль къ Рюрикку Ростиславичу. Лѣтописъ,

съ видимымъ соболѣзнованіемъ, передаетъ, какъ на встрѣчу убѣ-  
тому вышелъ весь Кіевъ, князья и бояре, митрополитъ и весь  
клиръ и всѣ Кіевляне и сотворили великій плачь падъ нимъ со  
псалмами и пѣніемъ, провожая въ монастырь Святого Димитрія,  
гдѣ съ честью похоронили его въ ракъ, въ церкви Святого Апо-  
стола Петра, «которую онъ самъ началъ строить декабря въ 5-й  
день». И вновь плачется лѣтописъ о безвременной гибели не-  
виннаго, жертвы людской злобы: «Мнози вѣны пріимъ безъ вѣны,  
изгонимъ отъ братья своея и обидимъ и разграбленъ, и прочее  
смерть горькую пріять по вѣчній жизни сподобися; также блже  
блаженный князь Ярополкъ: кротокъ, смиренъ, братолюбецъ,  
десятицу дая Святѣй Богородицѣ отъ всѣхъ скотъ своихъ и отъ  
жить на вся лѣто. И моляше Бога всегда, глаголя: «Господи  
Боже мой Іисусе Христе, пріими молитву мою; дай же ми смерть,  
яку же вдалъ еси братома моима Борису и Глѣбу: отъ чужею  
рукою, да омыю грѣхи своя своею кровію и избуду суетнаго сего  
свѣта мятелнаго и сѣти вражия. Его-же прошенія не лиши его  
благодати Богъ и воспріять благая она, ихъ же око не видѣ и  
ухо не слыша, ни на сердци чловѣку не възде, яже уготова  
Богъ любящимъ Его».

На основаніи историческихъ обстоятельствъ можно сдѣлать  
догадку, что молитвенникъ и византийскія миниатюры были напи-  
саны для Гертруды, матеря Ярополка, въ Луцкѣ или Владиміръ-  
Волынскомъ, или вообще въ предѣлахъ Польши и Галича. Такого  
рода догадка подтверждается типомъ рукописи и византийскаго  
писма миниатюръ. Рукопись, писанная въ Кіевѣ, имѣла бы со-  
вершенно иной пергаментъ, иные размѣры, иное письмо мини-  
атюръ. По настоящая догадка подтверждается еще третьею частью  
рукописи, тоже составляющей своеобразное приложение къ Псал-  
тыри, на первыхъ 4-хъ страницахъ (вѣрнѣе 3-хъ, такъ какъ  
первая страница оставлена чистою). Этѣмъ приложеніемъ яв-  
ляется календарь, съ поминальными записями, размѣщенный въ  
два столбца, по мѣсяцу въ каждомъ столбцѣ, и писанный сплошь  
золотомъ, какъ доказываетъ Зауерландъ, въ началѣ XII или въ

концѣ XI столѣтія. По мнѣнію того-же изслѣдователя, календарь писанъ между 1145 и 1160 годами, въ одномъ монастырѣ въ Виртембергѣ, которому, по описямъ, былъ подаренъ псалтырь, писанный золотомъ женою Болеслава III, — дочерью русскаго великаго князя. Псалтырь въ 1229 году пошла въ руки святой Елисаветы Венгерской, дяди которой, патріархъ Аквилеп, получилъ отъ нея эту рукопись для собора въ Чивидале, гдѣ находилась его резиденція.

## II.

Переходимъ къ разбору отдѣльныхъ византійскихъ миниатюръ.

Первая миниатюра (таблица I) представляетъ апостола Петра, стоящаго лицомъ къ зрителю, молитвенно обращающихся къ нему Ярополка съ его женою и прижавшую къ его ногамъ мать Ярополка. Миниатюристъ, видимо, стремился сочетать обычную форму написанія двухъ буквъ In съ растительною орнаментикой, которую онъ же привыкъ употреблять или видѣть въ византійскихъ инициалахъ. Онъ не хотѣлъ ограничиться единственно фигурами, такъ какъ тогда буква и совершенно была бы непонятна и не получилась бы формы буквы I. Такова причина, почему онъ, соблюдая схему начертанія буквы I, въ тоже время придавалъ ей волнистую растительную линію. По требованіямъ обычая, онъ окружалъ весь золотой фонъ миниатюры особаго рода полоской или рамкой, украсивъ ее зигзагомъ. Вверху и внизу эта каемка образуетъ особые лепейные концы (византійскій *кринъ*), которыхъ назначеніе еще сильнѣе напоминать ту же букву. Золото, наложенное на фонъ, не вполне передаетъ византійскую технику; оно настолько блѣдно, блѣсовато и даже отдастъ зеленою, что на немъ блѣлые буквы весьма слабо видны. Всѣ надписи, поэтому, мы передаемъ на слѣдкѣ въ краскахъ, такъ какъ въ нихъ заключенъ спеціальнѣйшій интересъ. Имя апостола Петра и всѣ контуры его гиматія штрихованы темно-лиловою, имѣющую корячневый оттѣнокъ, краскою, — стало быть, это древній пурпуръ, и гиматій

апостола предполагается пурпуровымъ, т. е. темно-лилово-коричневымъ; но въ тоже время эта одежда до такой степени обильно покрыта золотыми пробѣлами или оживками, что можетъ быть сочтена (ошибочно) золотою. Хитонъ апостола имѣетъ темно-синій цвѣтъ съ такими же золотыми пробѣлами. Правая рука апостола, выдвинутая впередъ и слегка вправо, скрыта пазухою гиматія и сложена въ знакъ благословенія въ формѣ, такъ называемаго, двуперстія. Такая форма благословенія обычна во второй половинѣ XI столѣтія для изображенія Спаса Вседержителя и пзвѣстна во многихъ мозаикахъ. Далѣе апостолъ держитъ въ лѣвой рукѣ свитокъ и связку ключей — сочетаніе не совсѣмъ обычное, но въ данномъ случаѣ ключи приписаны, въ зависмости отъ стоящаго рядомъ текста: *Sancte Petre, princeps apostolorum, qui tenes claves regni celorum*. Общій рисунокъ фигуры апостола страдаетъ схематизмомъ, непониманіемъ формы и представляетъ искаженіе византійскаго шаблона. Всѣ эти недостатки особенно выступаютъ въ очеркѣ одежды, въ спутанности складокъ и контурѣ самой фигуры, напр. на правой ея сторонѣ. Рисовальщикъ, видимо, скопировалъ фигуру апостола съ другой, не греческой, а также латинно-византійской рукописи. Онъ сохранилъ всѣ причудливые изгибы и переломы складокъ, но не былъ въ состояніи разобраться въ расположеніи гиматія; достаточно посмотреть, какъ спутана складка пазухи, отъ которой широкая полоса гиматія должна переходить на лѣвое плечо, чтобы понять, какъ нанудалъ рисовальщикъ, передавалъ свою прорисъ въ миніатюрѣ. Складка гиматія на груди слита со складками хитона, отчего получилась уродливая безмыслица. Красиво переброшенный съ лѣваго плеча конецъ гиматія въ настоящее время перерѣзанъ на самомъ плечѣ, тогда какъ въ оригиналѣ онъ, вѣроятно, спускался гораздо ниже. Самая голова апостола уже не даетъ чиста византійскаго типа апостола, который мы знаемъ въ X, XI вѣкахъ. Курчавость волосъ на головѣ апостола представлена такъ условно, что гораздо болѣе отвѣчаетъ типу курчавыхъ волосъ великомученика Георгія, чѣмъ Генисаретскаго рыбака. Въ византійскихъ оригиналахъ

(ихъ множество, по лучшимъ и наиболѣе крупнымъ образцамъ мы можемъ считать изображеніе апостола Петра при входѣ въ церковь монастыря Хора — пылѣ мечеть Кахріэ-Джами въ Константинополѣ—о которомъ приходилось говорить по разнымъ поводамъ неоднократно<sup>1)</sup> волосы апостола представляютъ короткія, слегка взъерошенныя, разбросанныя вдоль головы, отдѣльные космы; опѣ имѣютъ жесткій, однообразный, энергичный характеръ; это волосы простого, нѣсколько грубаго, прямого и рѣшительнаго человѣка. Въ латинской миниатюрѣ, вмѣсто этого представлены схематическіе ряды, закрученныхъ въ колечки или кружки, волосъ съ характеромъ пегритянскіе шевелюры, только сѣдые. Такую же форму простой, можно сказать, мужицкой бороды, представляетъ собою борода апостола въ мозаикѣ монастыря Хора, тогда какъ въ настоящей миниатюрѣ этотъ грубо пылкій характеръ совершенно отсутствуетъ, и, вмѣсто того, получилась какая-то коротенькая, незначительная борода. Въ мозаикѣ монастыря Хора мы видимъ въ типѣ апостола Петра большіе, глубоко сидящіе, но ясные и дальнозоркіе глаза рыбака; мы находимъ также слегка загнутый, короткій семитическій носъ; напвно приподнятыя, съ выраженіемъ грубой простоты, довольно толстыя губы, а въ общемъ очеркъ лицевого овала можемъ наблюдать, передаваемую вѣковымъ преданіемъ, реальную физиономію честнаго и глубоко вѣрующаго рыбака съ его характернымъ, почти квадратнымъ, контуромъ лица. Ничего подобнаго и ничего характернаго въ латинской миниатюрѣ мы не находимъ. Здѣсь это обще-типичное лицо византійскаго святого, съ сумрачнымъ пониженіемъ бровей, уставленнымъ въ сторону взглядомъ, сухимъ и совершенно прямымъ носомъ и столь же сухими губами. Апостолъ представленъ стоящимъ посреди зеленаго цвѣтущаго луга, по которому разбросаны ярко сверкающіе алые цвѣточки; къ ногамъ его припадаетъ, обнимая руками и готовясь лобызать

---

1) *Византійскія эмали собранія А. В. Звенигородскаго*, стр. 271. *Византійскія церкви и памятники Константинополя*, стр. 187.



лѣвую ногу, женская фигура. Последнее обстоятельство можетъ служить весьма любопытнымъ указаніемъ, если-бы только удалось со временемъ исполнѣть проверять такую догадку. Въ самомъ дѣлѣ, если мы встрѣчаемъ изображеніе принавшихъ къ ногамъ Спасителя и Богоматери съ Младенцемъ въ древне-христіанскомъ искусствѣ и въ византійскомъ періодѣ, то мы рѣшительно не помнимъ случая подобнаго изображенія передъ Святыми и апостолами. Весьма, поэтому, возможно, что изображавшій, въ настоящей миниатюрѣ, вѣрующую католичку, рисовальщикъ уже зналъ о существованіи обычая цѣлованія ноги статуи апостола Петра, находящейся въ Ватиканской базилікѣ. Извѣстно, что эта статуя, въ прежнее время, считалась произведеніемъ V столѣтія, а обычай цѣлованія ея ноги, идущимъ изъ глубокой древности; между тѣмъ, въ повѣйшее время явилось предположеніе, что эта статуя относится уже къ XIII вѣку и представляетъ произведеніе школы Арнольфо Дя-Камбіо. Гипотеза эта, не оправдываемая и со стороны стиля произведенія, можетъ быть заподозрѣна нынѣ въ силу пѣкотораго свидѣтельства нашей миниатюры. Для полноты разъясненія должно прибавить, что, конечно, статуя апостола Петра представляетъ его сидящимъ и что современная постановка этой статуи на высокій пьедесталъ, позволяющій цѣловать ногу каждому подходящему стоя, относится уже къ XVII столѣтію, ко временамъ папы Павла V, перенесшаго статую въ Ватиканъ изъ монастыря Святого Мартина.

Изображеніе семьи князя Ярополка составляетъ предметъ главнѣйшаго интереса для русской археологической науки въ данныхъ миниатюрахъ и по детальности изображенія заслуживаетъ сначала описанія, а затѣмъ уже аналитическаго разсмотрѣнія.

Надпись надъ головою Ярополка, выполненная бѣлыми по золоту на половине греческая и на половине славянская <sup>1)</sup>:

Ο ΔΙΚΕΟΣ ΙΑΡΟΠΛΑΚ Α

1) Что, однако, значить такое титулованіе русскаго великаго князя, въ дан-

Ярополкъ стоитъ, воздѣвши обѣ руки къ апостолу и поднявши голову. На головѣ князя золотая корона — шанка, состоящая изъ широкаго обруча или стеммы, украшенной камнями и обнизанной по каймамъ жемчугомъ. Надъ стеммою ямѣется полукруглый, очевидно, мягкій, изъ золотой ткани, верхъ или кошаекъ, также украшенный камнями и обнизанный жемчугомъ, при чемъ низаще, вѣроятно, дѣлать весь полукруглый верхъ или коническую шанку на 4 части, которыя и украшены соответственно камнями. Рисовальщикъ, для краткости, ограничился изображеніемъ только одного низаща или одной низки жемчуга, протянувшейся ото лба къ затылку и на этомъ полукругѣ сдѣлавъ, однако, поперечную низку и внутри ея посадивъ большой сапфиръ, обнизанный жемчугомъ. Волосы князя, выбивающіеся изъ подъ шанки, сдѣланы рыжеватаго цвѣта, т. е. красновато-каштановаго оттѣнка — обстоятельство, нелишнее интереса для вопроса о первомъ варяжскомъ родѣ русскихъ князей. Но изображенный рисовальщикомъ типъ въ лицѣ Ярополка мало отличается отъ обычнаго византійскаго типа, а именно: представляетъ тѣже большіе красивые глаза, тотъ же слегка орлиный носъ, малыя губы, сочныя тона, тѣлесныя краски. Напротивъ того небольшая, округлая, опушающая подбородокъ князя бородка, опять удержала, очевидно, характерный признакъ — она того же рыжеватаго цвѣта. На князѣ надѣтъ малиновый кафтанъ, съ широкимъ ошлекомъ и широкимъ поясомъ, а по подолу съ широкою каймою: ошлекомъ, поясъ и нижняя кайма изъ золотой ткани и убраны драгоценными камнями, сапфирами и рубинами. Кафтанъ, по переду разрѣзной, окаймленъ по разрѣзу съ двухъ сторонъ золо-

---

номъ случаѣ, на основаніи извѣстныхъ уже матеріаловъ, сказать рѣшительно не возможно. Единственно, съ чѣмъ можно сравнить подобное общее прославленіе князя, это прибавка термина *κράτις* къ *βασις*, данная королю Сициліи приблизительно въ то же время. Возможно также, что терминъ *δίκαιος* прикрываетъ собою санъ, принятый Ярополкомъ при папскомъ дворѣ или даже при католической церкви, но все не можетъ идти далѣе догадокъ. Тѣмъ не менѣе, терминъ и его надписаніе вполнѣ во вкусахъ и обычаяхъ времени.

тымъ галуномъ, шириною приблизительно одинаковой съ галунами, находимыми въ древне-русскихъкладахъ и гробницахъ князей великокняжескаго періода. Кафтанъ сшить, повидимому, изъ одпоцвѣтной бархатной шелковой парчи аксамита, съ воткапыми по немъ, по всей матеріи, золотыми кряпами. Эта ткань, употреблявшаяся для парадныхъ византійскихъ облаченій, спеціально извѣстна, какъ мы увидимъ, въ X и XI столѣтіяхъ. На ногахъ князя надѣты красные башмаки, въ древнее время бывшіе регаліею византійскихъ императоровъ, затѣмъ болгарскихъ царей, а потомъ европейскихъ королей и западныхъ правителей безъ различія. Особенно должно отмѣтить, что князь не имѣетъ никакой мантии, ни лорона. На рукавахъ кафтана, около плечъ, имѣются двѣ золотыя полосы, а около кистей золотыя паручи. Кафтанъ, надѣтый на князя, имѣетъ рукава узкіе и по нимъ можетъ быть названъ «кабатомъ».

Жена великаго князя представлена въ облаченіи, болѣе чистомъ, сложномъ и пышномъ, чѣмъ у него самого. На ней надѣто голубое верхнее платье, по подолу украшенное широкою золотною полосою, убраннымъ камнями. Поверхъ платья накинута сзади и пропущена по обѣимъ плечамъ парадное одѣяніе, называвшееся у византійцевъ *лоромъ*; это родъ плата, который съ плечъ по груди спускается къ поясу и имъ плотно закрѣпляется на тѣлѣ, при чемъ длинный конецъ пропускается изъ подъ пояса и перегибается около праваго колѣна, и затѣмъ перекладывается на лѣвую руку, а въ данномъ случаѣ закрѣпляется подъ тѣмъ же поясомъ. Мы увидимъ въ послѣдствіи въ анализѣ этого облаченія, что жена князя имѣетъ на себѣ облаченіе, такъ называемой *лоратной патриціанки* византійскаго двора. На рукахъ княгини украшенныя камнями золотыя паручи. Голову княгини покрываетъ, во-первыхъ, вокругъ всего овала обходящій чепецъ, очевидно, наглухо закрывающій волосы тонкою шолковою матеріею и по краямъ волосъ стягиваемый, вокругъ всей головы, шнуркомъ, такъ что чепецъ по переду образуетъ своего рода валикъ изъ волосъ, — византійская мода, о которой я уже имѣлъ случай го-

ворить подробно въ другомъ мѣстѣ<sup>1)</sup>. Цвѣтъ чепца блѣдно-розовый; обыкновенно же въ византийскихъ миниатюрахъ этотъ чепецъ представляется изъ полосатой арабской шелковой матеріи, на которой цвѣтныя полосы идутъ, какъ на полотенцахъ, поперекъ ткану, а голова обвязывается этой матеріею въ длину, почему весь валлкъ представляется подѣленнымъ поперекиными полосками. Далѣе, на голову надѣта большая, изъ золотной ткани, башенной формы, корона, отвѣчающая позднѣйшему коконнику; корона украшена драгоценными камнями, а верхъ ея раздѣланъ зубчатыми треугольниками, среди которыхъ въ промежуткахъ, на шнечкахъ (снпяхъ), укрѣплены драгоценныя камни, повидимому, лалы; затылокъ прикрытъ припадающей съ короны на спину легкою фатою или покрываломъ. На ногахъ княгини надѣты также красныя башмаки. Поясъ, которымъ стянутъ золотой лоръ, также краснаго цвѣта.

Павшая къ ногамъ апостола фигура матери Ярополка, сохранилась, къ сожалѣнію, не вполне и можетъ быть различима ясно только на оригиналѣ. Между тѣмъ, какъ увидимъ ниже, ея облаченіе имѣетъ для насъ крайне важное, исторически-приципальное значеніе. А именно, на оригиналѣ ясно видно, что мать Ярополка одѣта въ малиновый ферязь, поверхъ котораго имѣется и видно, какъ своего рода покровъ, или даже покрывало изъ толстой нарчевой, песчбжающейся въ складки матеріи, — верхняя *мантія* или великокняжескій плащъ. Эта мантія охватываетъ всю фигуру сзади, застегнута на груди круглою фябулою и сдѣлана изъ золотной нарчи, вышитой малиновыми кругами, безъ всякаго въ нихъ рисунка (вѣроятно, по трудности передачи подобныхъ рисунковъ въ мелкихъ кругахъ)<sup>2)</sup>. Часть золотой мантіи видна и подъ фигурою, но такъ какъ на ней круговъ нѣтъ, то можно думать, что это золотой псодъ мантіи. Лицо княгини настолько молодое, что совершенно не отвѣчаетъ представленію матери сороко-

1) *Русскіе клады*. I, стр. 208—9.

2) Разборъ подобныхъ рисунковъ на мантіяхъ см. въ Гл. III.

лѣтняго князя и, очевидно, ничего не имѣетъ портретнаго. На головѣ княгини такой же чепецъ и матерчатое покрывало съ цвѣтами, къ сожалѣнію, едва различимое, такъ какъ въ этой части гуашь миниатюры почти совсѣмъ осыналась; по затылку, повидному, спускается на спину легкая фата, какъ и на головѣ княгини. Золотыя наручи и красныя башмаки остаются тѣ-же.

*Таблица II.* Слѣдующая миниатюра, помѣщенная на девятомъ листѣ, представляетъ своеобразную орнаментальную заставку, подобную которой мы встрѣчаемъ не разъ въ средѣ выходныхъ византійскихъ миниатюръ.

Хорошимъ образцомъ для сравненія можетъ служить выходная миниатюра рукописи словъ Григорія Богослова, въ библиотекѣ монастыря Синайской горы, за № 339, XII вѣка:



1. Миниатюра ркп. I. Богослова въ библ. Синайскаго м. № 339, XII в.

на этой миниатюрѣ представленъ (рис. 1), лицевой фасадъ большого купольнаго храма и въ тоже время монастыря, пристроеннаго къ храму и опоясывающаго большимъ корпусомъ келій этотъ храмъ вокругъ. Видны четыре или пять куполовъ, на круглыхъ барабанахъ, и нѣсколько башенъ, увѣнчанныхъ четырехъсторонними пирамидальными крышами. Эти башни, нѣны входныя, другія пастѣнныя, расположены въ своеобраз-

номъ, нѣсколько хаотическомъ, безпорядкѣ. Внизу видимъ открытыя внутри портики, съ растеніями и цвѣтами, въ нихъ густо посаженными; повсюду видны окна и двери, мраморныя балюстрады и разнообразныя украшенія и стѣны различной кладки.

Подъ среднимъ куполомъ представлено мозаическое изображение Богоматери съ Младенцемъ, сидящей на престолѣ. Вся середина этой архитектурной заставки занята орнаментальною аркадой, внутри которой изображенъ пишущимъ Григорій Богословъ. Эта аркада поставлена на субструкцію изъ стѣпъ, сложенныхъ въ рустикъ, съ открытымъ внутри аркамъ, передъ которыми поставлены журчащіе фонтаны. Вся пестрая, претендующая на пышность, орнаментика имѣетъ, стало быть, своею задачею использовать архитектурные комплексы монастырскихъ зданій, въ видѣ выходныхъ заставокъ<sup>1)</sup>.

Наиболѣе упрощенную форму такой заставки (рис. 2) мы находимъ въ *Изборникъ* великаго князя Святослава Ярославича 1073 года<sup>2)</sup>, при томъ въ двухъ выходныхъ миниатюрахъ,



2. Выходная миниатюра «Изборника» 1073 года.

представляющихъ схему купольнаго храма о трехъ (видимыхъ) куполахъ, съ раскрытой напередъ аркадою, внутри которой видна группа Святителей (во главѣ ихъ св. Василій В.) и Святыхъ.

1) Путешествіе на Синай въ 1881 году, стр. 143 — 152.

2) См. изданіе *Изборника* (факсимиле) Общества Любит. др. Письменности, 1880 года.

Эти выходные миниатюры назначены для честнаго прославленія всѣхъ тѣхъ отцевъ и учителей церкви, творенія которыхъ цѣлкомъ или въ отрывкахъ, или въ краткомъ изложеніи передамы въ богословской и историко-библейской частяхъ этой замѣчательной энциклопедіи. Форма заставки, въ данномъ случаѣ, не только весьма характерно упрощена, но и приведена къ одному декоративному побитію, который, кратко говоря, должно считать русскою передѣлкою византійскаго орнамента (подробный разборъ орнаментальныхъ формъ заставокъ Святослава Изборника, и настоящей миниатюры надѣмся сдѣлать впоследствии). Замѣтимъ только, что изображенныя въ нашей заставкѣ архитектурныя формы, пожалуй, болѣе напоминаютъ Изборникъ Святослава, чѣмъ собственно византійскую миниатюру рукописи Григорія Богослова. Такое сближеніе открывается прежде всего въ схематической орнаментальной формѣ самой заставки у половъ и двухъ башенъ и въ особенности въ средней широкой каймѣ, украшенной разводами съ крупными цвѣтами въ кругахъ, повторяемыми въ заставкахъ Изборника Святослава. Въ среднемъ тѣлѣ заставки и въ средней комарѣ расположено затѣмъ, по обычному византійскому переводу, Рождество Христово; сверху съ небесъ сіяющая звѣзда посылаетъ лучи внизъ на землю; по сторонамъ луча видны два ангела, поющіе «Слава въ Вышнихъ Богу»; внизу группа четырехъ ангеловъ, также славящихъ миръ на землѣ и благоволеніе въ людяхъ, преклоняются предъ Богоявленіемъ. Одинакъ изъ ангеловъ, именословно благословляя, благовѣствуетъ пастуху, поднявшемуся на холмъ. Холмъ въ среднѣй раскрытъ, представляя вертепъ или пещеру. Въ пещерѣ видны богато украшенныя драгоценными камнями ясли, а въ нихъ спеленутый Младенецъ. Изъ яслей берутъ себѣ пищу волъ и оселъ. Въ сторонѣ на матрасѣ полулежитъ Богоматерь. Къ вертепу подходятъ трое волхвовъ въ персидскихъ костюмахъ и шапочкахъ, трехъ возрастовъ, неся подарки. Внизу слѣва, подъ горою, въ полудреmlющей позѣ, но поднявъ голову вверхъ и какъ-бы прислушиваясь къ ангельскому славословію, сидитъ Іосифъ. Въ сторонѣ



отъ него въ купели бабка Соломея, держа ребенка, пробуетъ въ купели воду. Вездѣ на колѣнахъ стоитъ служанка, держа одежды. Какъ видно изъ всего, композиція Рождества представляетъ самыя обычныя для общепринятыхъ, въ позднѣйшемъ византийскомъ искусствѣ, иконографическія формы. Главнѣйшій интересъ въ этихъ формахъ представляетъ отдѣленіе двухъ ангеловъ въ верхнюю аркаду, при чемъ тема Рождества отдѣляется отъ ея литургическаго придатка въ видѣ извѣстнаго (*Слова въ пустынихъ Богу*) славословія или пѣснопѣнія. Повидному, рисовальщикъ былъ не простой каллиграфъ, ограничивающійся исключительно копированіемъ и раскраскою чужихъ композицій, но былъ мастеромъ иконописцемъ и, какъ всѣ греческіе и русскіе иконописцы (миниатюристы тоже), умѣлъ использовать типичную композицію на самыхъ разнообразныхъ фонахъ, то расширяя, то суживая, раздѣляя и соединяя всевозможныя, положенныя въ извѣстной сценѣ, группы. Мы уже не разъ имѣли случай обращать вниманіе интересующихся русско-византийскою археологіей и народными искусствами, на ту ловкость мастерства, съ какимъ ремесленникъ-иконописецъ управляетъ въ своей сферѣ, коль скоро онъ имѣетъ въ своемъ распоряженіи типичный шаблонъ. Достаточно имѣть нѣсколько случаевъ непосредственнаго наблюденія надъ нашими мастерами-икописцами, чтобы убѣдиться въ томъ, весьма существенномъ обстоятельстве, что эти мастера никогда не исполняютъ копій въ точномъ смыслѣ этого слова. Разумѣется, извѣстное исключеніе составляютъ, напримѣръ, переводы крупныхъ иконъ, при томъ одноличныхъ, при исполненіи которыхъ еще можно говорить о копіи, хотя и въ нихъ, въ концѣ концовъ, мастеръ-иконописецъ выполняетъ лишь въ отдаленной части копію древней иконы, а главнымъ образомъ воспроизводитъ привычный ему шаблонъ. Что же касается мелкихъ сценъ или вообще многочисленныхъ иконъ, какъ напримѣръ, праздниковъ и тому под., то въ этой средѣ иконописцы, переведя на левкасъ свой рисунокъ, въ общихъ чертахъ фигуръ, коль скоро онъ вполне подходитъ, затѣмъ выполняетъ фигуры въ подробностяхъ по тѣмъ

пріемамъ, и въ тѣхъ формахъ, къ которымъ онъ привыкъ. Та-  
кимъ образомъ, рисунокъ его можетъ быть различныхъ стилей:  
фряжскій, строгановскій или даже академическій, но исполнять  
его онъ будетъ своими пріемами: у него не только есть обычный,  
въ памяти укрѣпившійся, рисунокъ фигуры мужской, женской,  
стоящей, сидящей, апостольской, святого, преподобнаго, но также  
и усвоенный имъ пріемъ для изображенія одеждъ, ихъ складокъ,  
украшеній, головъ, волосъ, поса, и рѣшительно всѣхъ деталей,  
которыя онъ изучилъ въ своемъ мастерствѣ, въ теченіе многихъ  
лѣтъ и которыя стали для него обычнымъ шаблономъ. Мало того,  
настоящій мастеръ никогда не стѣсняется выполнить извѣстный  
праздникъ въ какомъ угодно полѣ, сгустить или его расширить,  
расположить фигуры такъ или иначе, смотря по требованіямъ  
заказчика. Вотъ почему мы считаемъ особо важнымъ выяснять  
по разнымъ поводамъ то обстоятельство, что всѣ безчисленные  
переводы иконографическихъ темъ византійской и русской иконо-  
писи вовсе не составляютъ *механическихъ копій*, но сопровож-  
даются безконечными варіаціями каждой темы въ различныхъ  
мелочахъ, и для одного, положимъ, Рождества Христова, легко  
можно было бы найти или подобрать разомъ сотню такихъ варі-  
ацій и объявить ихъ переводами этого сюжета. Пусть желающіе  
просмотрятъ съ этой точки зрѣнія, какъ, напримѣръ, располага-  
ются въ миниатюрахъ и иконахъ группы и фигуры ангеловъ въ  
небесахъ, двухъ группъ ангеловъ на землѣ, ангела, говорящаго  
съ пастыремъ или сходящаго къ двумъ пастырямъ, группы волх-  
вовъ, омовеніе Младенца и т. п. Даже положеніе Божіей Матери,  
то лежащей, то сидящей на приподнятомъ матрацѣ, отлпчается  
крайнимъ разнообразіемъ. Въ настоящей миниатюрѣ она предста-  
вляется полудреmlющей, въ другихъ миниатюрахъ она сидитъ и  
какъ бы собирается брать руками спелепутаго Младенца и пр.  
и пр. Между тѣмъ нельзя отрицать, что въ основу всѣхъ этихъ  
изображеній ложится опредѣленный и, въ своемъ родѣ, неиз-  
мѣнный шаблонъ, но этотъ шаблонъ слѣдуетъ понимать по своему,  
въ предѣлахъ своеобразнаго мастерства. Въ заключеніе этого

описанія слѣдуетъ указать еще на орнаментальный придатокъ къ миниатюрѣ: внизу, по обѣимъ сторонамъ заставки, миниатюристъ представилъ двухъ львовъ, которые, поднявъ голову и приподнявшись, какъ бы смотрятъ на свершающееся событіе, служа въ тоже время стражами пародившагося Царя. Одна изъ фигуръ льва представляетъ и характерное положеніе переброшеннаго черезъ заднюю погу хвоста: этотъ левъ, стало быть, какъ мы знаемъ изъ многихъ другихъ памятниконъ, византійскаго происхожденія. Но львы сдѣланы въ оригиналѣ золотыми, и миниатюристъ взялъ ихъ изъ такой миниатюры, въ которой эти львы играли роль статуй и тамъ подъ ними были, конечно, пьедесталы, а въ настоящемъ случаѣ, онъ эту важную деталь, по непониманію, опустил и формамъ звѣрей придавъ совершенно излишнюю въ статуяхъ рѣзвость. Отсюда мы, пожалуй, можемъ заключить, что этотъ иконописецъ присяжнымъ миниатюристомъ не былъ и за это дѣло взялся, быть можетъ, въ видѣ исключенія. На ту же тему придется говорить и впоследствии.

Письмо миниатюры отличается мутно-грязноватымъ колоритомъ, хотя лица еще чистаго и хорошаго тона, и гуашь сравнительно мало лунится.

*Таблица III.* На 10-мъ листѣ рядомъ съ предыдущею миниатюрой, исполнено декоративное тѣло, съ изображеніемъ Распятія въ среднемъ щитѣ, и четырьмя Евангелистами вокругъ этого крестообразнаго щита, образующее, такимъ образомъ, вмѣстѣ съ каймою, пѣчто въ родѣ рисунка Евангельскаго оклада. Но, какъ съ точки зрѣнія иконографической, такъ даже въ орнаментальномъ цѣломъ, этотъ рисунокъ не даетъ строгой византійской композиціи; такъ напримѣръ: крестообразный щитъ въ среднѣ не отвѣчаетъ вовсе представленнымъ къ нему въ углахъ большимъ кругамъ: они слишкомъ велики, къ даннымъ угламъ совершенно не подходятъ и, мало того, фигуры, въ нихъ помѣщенные, намѣренно наклонены (предполагается — по направленію къ Распятому, но это подходятъ только къ верхнимъ кружкамъ), и затѣмъ эти центральныя пять фигуръ окаймлены

обыкновеннымъ бордюромъ, который фигурѣ совѣмъ не отвѣчаетъ. Въ иконографическомъ отношеніи: Распятіе, конечно, можетъ быть помѣщено на окладѣ, какъ центральная сцена изъ Евангелія: такъ, напримѣръ, мы часто встрѣчаемъ Распятіе на грузино-византійскихъ серебряныхъ окладахъ, а сочетаніе Распятія съ четырьмя Евангелистами на крестахъ также дѣло обычное, но тамъ при этомъ или изображается одинъ Распятый, или только Марія и Іоаннъ, тогда какъ здѣсь «Распятіе» представлено въ видѣ сложной исторической сцены, а не одной фигуры Распятаго. Затѣмъ, въ этой миниатюрѣ мы находимъ нѣкоторый специфическій характеръ эмалевой живописи въ ея византійскомъ родѣ, т. е. эмалю перегородчатой. Сцена Распятія въ особенности наипынастѣ эмалевые образки, какъ разъ такого размѣра, на особыхъ щиткахъ, укрѣпившіеся въ окладахъ. Самый характеръ складокъ, извѣстный схематизмъ и въ особенности нѣкоторая короткость фигуръ, преимущественная выдѣлка деталей и мелочей, сравнительно съ общимъ рисункомъ, также отличаетъ собою эмалевыя издѣлія. Слѣдуетъ наконецъ имѣть въ виду каемку этого средняго щитка: ея чисто эмалевый характеръ ясно выдается мелкимъ шпичнымъ наборомъ разноцвѣтныхъ крестиковъ, набранныхъ по бордюру. Насколько подобный рисунокъ понятенъ въ эмалевомъ издѣліи, составленномъ изъ ячеекъ, механически наполняемыхъ эмалевою массою, на столько, напротивъ того, непонятенъ выборъ подобнаго рисунка для работы кистью. Четыре медальона Евангелистовъ имѣютъ цвѣтные пестрые фона, рѣшетчатые, въ видѣ трельяжа, которымъ прикрыто поле цвѣтовъ, то розовыхъ, то голубыхъ, темныхъ и свѣтлыхъ: вновь рисунокъ, вполне натуральный для эмалю и, прямо сказать, небывалый въ миниатюрной живописи. Эти пестрые фоны лѣзутъ, что пазывается, на первый планъ и мѣшаютъ дать себѣ отчетъ въ прекрасныхъ лпкахъ Евангелистовъ. Затѣмъ, любопытные орнаменты заполняютъ получившіеся промежутки. Верхній и нижній изъ схематизованныхъ, въ видѣ развода, цвѣтовъ, или вѣрнѣе лепестковъ, наипынастѣ близко орнаменту тѣхъ-же заставокъ

Святославова Изборника. Прочіе орнаменты, сдѣланные пзъ комбинаціи того-же голубого и розоваго цвѣтовъ, любопытныя своей рѣдкостной формой, въ видѣ двухъ охваченныхъ кольцомъ листьевъ акапоа, здѣсь приходятся совершенно не на мѣстѣ. Накопецъ, — кайма, набранная изъ круговъ, съ тѣмъ-же крестиками въ кружкахъ, крестообразно расположенными на каждомъ щпткѣ, вповь обычнаго эмалеваго рисунка и, по своему характеру, страннаго и труднаго въ миниатюрѣ. Въ цѣломъ миниатюра даетъ впечатлѣніе мало гармоничное, благодаря преобладанію въ ней красноватаго тона и пестротѣ голубыхъ, розовыхъ, темно-зеленыхъ, малиновыхъ и бѣлыхъ орнаментальныхъ деталей. Такова эта миниатюра съ точки зрѣнія декоративной, и такой-же сборный характеръ имѣетъ она и по отношенію къ иконографическому содержанію.

Средняя сцена Распятія, пзъ всѣхъ настоящихъ миниатюръ, носитъ на себѣ наиболѣе обычный характеръ и скорѣе напоминаетъ латинскія копія греческихъ оригиналовъ, чѣмъ собственно византійскую миниатюру. Не даромъ ся общій ремесленный пониоъ отиѣчаетъ скорѣе эмалевымъ пздѣліямъ, чѣмъ работамъ кистию. Весь рисунокъ сцены настолько пзвѣстенъ, что, не пмѣй онъ, въ данномъ случаѣ, особаго стилистическаго значенія, важнаго для рѣшенія нашихъ русскихъ историческихъ вопросовъ, было-бы излишне отводить его разбору сколько нибудь мѣста въ описаніи. Достаточно бѣгло просмотрѣть позы предстоящихъ Распиту, рисунокъ лицъ и складки ихъ одеждъ, преувеличенную экспрессию въ ихъ движеніяхъ, чтобы оцѣнить достоинство самаго пображенія. Но, пмѣя пужду въ точномъ выводѣ, по вопросамъ стили нашихъ миниатюръ, мы должны этотъ выводъ искать въ различныхъ деталяхъ сцены.

Во-первыхъ, въ отлчіе отъ обычнаго иконографическаго состава сцены Распятія, въ миниатюрахъ, эмалевыхъ иконахъ и образкахъ, наконецъ, эмалевыхъ крестахъ, мы въ данномъ случаѣ не находимъ послѣдняго обращенія Спасителя къ Матери и ученику, которое обозначается пзвѣстною греческою надписью на

слова: «Мати, се Сынъ Твой» и пр. Въ нашей миниатюрѣ изображень моментъ послѣдующій: глаза Спасителя уже закрыты, изъ ребра Его бьетъ струя крови, падающая въ чашу, что въ рукахъ колѣнопреклоненной женской фигуры. Богоматерь простираетъ къ Распятому обѣ руки, сзади нея стоятъ двѣ жены Мироносицы. По другую сторону скорбятъ Иоаннъ, юный апостолъ, прижимая правую руку къ головѣ, а лѣвую къ груди; изъ за него съ горестью взираетъ на Распятаго сотникъ Лонгинъ; сзади видна голова Юсифа Аримаоейскаго. По сторонамъ главы Распятаго видны солнце и луна, въ видѣ двухъ головъ, безъ окружающихъ эти головы обычно медальоновъ. Голгофа представлена въ видѣ низенькаго холма, внутри котораго, въ раскрытой темной пещерѣ, видна глава Адамова. По такому составу и по самымъ формамъ исполненія, наше изображеніе оказывается особенно близкимъ къ мюнхенскому эмалевому окладу древохранилищницы, исполненному въ XI или въ самомъ началѣ XII столѣтія<sup>1)</sup>. Различіе двухъ изображеній огранчивается тѣмъ, что въ мюнхенскомъ окладѣ приведена греческая надпись, хотя глаза Спасителя полуоткрыты и изъ ребра Его льетъ въ фіаль, стоящій на землѣ, струя крови. Далѣе, на мюнхенскомъ окладѣ, есть четыре скорбныхъ ангела въ небесахъ и три воина, дѣлящіе между собою ризы. Затѣмъ, разбравъ въ обычномъ порядкѣ детали изображенія, находимъ слѣдующія особенности: крестъ Спасителя представленъ темно-коричневаго цвѣта дерева, съ темно-фіолетовымъ оттѣнкомъ въ тѣняхъ. Онъ имѣетъ на верху доску для надписи или титула, внизу — широкую доску, какъ подпожіе, ненаклоненное, а совершенно ровное; хотя наклоненіе совершилось уже около XI вѣка, и именно въ зависимости отъ неумѣнія изображать въ перспективѣ широкую дощечку. Тѣло Распятаго, страдальчески-худое, слабо изогнуто; голова Спасителя представляетъ еще древній типъ, съ округлой бороною; оно покрыто единственно препоясаніемъ. Въ предстоящихъ фигурахъ слѣдуетъ обратить вниманіе на корот-

1) *Исторія и памятники византійской эмали*, стр. 184.

кость пропорцій и оригинальный копецъ гиматія, спускающійся съ руки апостола Іоанна. Наболѣе любопытною деталію всего изображенія является жена, принимающая въ потиръ или чашу, поддерживаемую на шитомъ полотенцѣ, кровь Христову. Эта жена представлена въ богатомъ облаченіи краснаго цвѣта и окутана поверхъ пестрою восточною фатою или шарфомъ; тѣмъ же пестрымъ полотенцемъ она окутала попки потира. На головѣ ея надѣта высокая золотая корона или коконшипкъ. Видъ всякаго сомнѣнія, образъ жены этой есть образъ аллегорическій; если не самой церкви, такъ какъ голова ея не заключена въ нимбъ, то синагоги, принимающей кровь Христову. Надъ крестомъ имѣется, по обѣимъ сторонамъ его, обычная надпись: **Н СТАУ РОС'С**.

Намъ остается еще сказать нѣсколько словъ о самыхъ изображеніяхъ четырехъ Евангелистовъ, которые еще сохраняютъ лучшіе характерные типы Евангелистовъ, созданные византійскимъ искусствомъ. На Евангеліяхъ написаны ихъ имена: **ΛΩΚΑΣ ΜΑΡΚΟΣ ΙΩΑ ΜΑΝΦΕΟ** <sup>1)</sup>, но Іоаннъ Богословъ и Евангелистъ Матоей оказываются почти тождественными и, стало быть, переводъ, съ котораго мниаторіесть бралъ свой образецъ, былъ уже изъ десятихъ рукъ и искаженный. Единственная, съ трудомъ наблюдаемая, разница видна въ очеркѣ лба и волосъ. По прежнему, въ одеждахъ варьируются голубой хитонъ и желто-коричневый гиматій, или наоборотъ. Евангелистъ Маркъ, въ отличіе отъ обычнаго типа, представленъ сѣдоватымъ, волосы черные съ просѣдью, одѣтъ въ снѣгъ и зеленомъ. Лука имѣетъ, обычное для него, гумецо. Онъ облаченъ въ голубомъ и красномъ. Наклонность къ орнаментированію складокъ наблюдается особенно рѣзко именно на его фигурѣ.

*Таблица IV.* Слѣдующая, по счету 4-ая, византійская мниатура помѣщается на оборотѣ 10-го листа или на страницѣ 11-й (по иному счету 18-й) и составляетъ, видимо,

1) Эта грамматическая ошибка въ имени Матоей зависитъ собственно отъ гармонизаціи звуковъ въ греческомъ языкѣ и встрѣчается нерѣдко, см. «Исторія и памятники византійской эмали», стр. 273, прим. 2-е. Таблица VI.



вмѣстѣ съ первою, важнѣйшій рисунокъ, посвященный владѣльцамъ кодекса. Вновь, декоративная композиція этой миниатюры и иконографическій составъ ея имѣютъ свою особую характерную важность для рѣшенія вопросовъ, которыми долженъ заняться изслѣдователь настоящихъ миниатюръ. Миниатюра окаймлена особеннымъ бордюромъ, представляющимъ перспективный видъ ленточнаго меандра, исполненнаго вокругъ какой-то, покрытой мозаикой, поверхности. Очевидно, въ данномъ случаѣ орнаментика повторяетъ причудливые рисунки мозаическихъ половъ, бывшіе въ употребленіи съ IX по XII столѣтіе, какъ въ самой Византіи, такъ, пожалуй еще болѣе, на христіанскомъ западѣ. Особенно важно то обстоятельство, что этотъ орнаментъ есть повтореніе, явно намѣренное, орнамента латинской Псалтыри Эгберта, изображающей пророка Давида, играющаго на псалтиріонѣ (листь 19-й об., выходная миниатюра нашей Псалтыри). Миниатюра, въ данномъ случаѣ, видоизмѣнила взятый имъ орнаментъ, увеличивши нѣсколько его размѣры и окруживши затѣмъ всю миниатюру пятью почками византійскаго крива. Стало быть задачей миниатюриста, между прочимъ, было, какъ-бы продолжать латинскую Псалтырь, работая въ ея манерѣ.

Сцена представляетъ Спасителя, возсѣдающаго на богато убранномъ тронѣ и вѣнчающаго коронами чету Ирополка и его жены, которыхъ къ престолу Спасителя подводятъ апостолы Петръ и Святая Ирина, патроны княжеской четы. Изъ этой сцены мы узнаемъ, такимъ образомъ, христіанскія имена Ирополка — Петра и жены его Ирины. Подобнаго рода декоративныя сцены стали принадлежностью императорскаго дома Византіи еще съ древнѣйшихъ временъ. Сначала латинская, а затѣмъ греческая формула: «во Христѣ», «именемъ Христа Вѣчнаго Царя Царь», была частицею титула Императоровъ, освѣщавшею ихъ права и въ тоже время ихъ обязывавшую исполнять христіанскій законъ. Другимъ признаннымъ владѣтельнымъ домамъ Византіи предоставляла право именоваться Царями, королями, князьями съ придачею титула: «въ Богѣ» или «съ Богомъ» и

Θεῶ, τὸν Θεῶ; но, попятно, эти владѣтельные роды никогда не соблюдали подобнаго строгаго разлчченія, тѣмъ болѣе,—въ декоративныхъ изображеніяхъ, имѣвшихъ отношеніе къ ихъ вѣлчанью на царство и притомъ послѣ того, какъ эти роды приняли христіанскую вѣру <sup>1)</sup>. Такимъ образомъ, мы находимъ изображеніе Христа (а иногда и Божіей Матери), вѣлчающаго на царство, въ изображеніяхъ царей грузинскихъ, сербскихъ кралей, царей болгарскихъ: владѣтели становились, такимъ образомъ, «боговѣлчанными, богоизбранными». Затѣмъ, какъ разъяснилъ уже Рейске, вошло въ обычай употреблять или украшать второстепенные титулы архонтовъ, дукъ, даже чиновъ двора повыше, титуломъ: «милостію Божіею». Попятно отсюда появленіе обычая украшать выходными миниатюрами, изображающими вѣлчаніе на царство, парадные подносные кодексы, дивития, перстни, оклады иконъ, а также тропные залы, парадныя ткани и облаченія. На нашей миниатюрѣ Спаситель представленъ вполне по византійскому типу: Онъ облаченъ въ коричнево-блѣдно-пурпурный (каштановаго цвѣта) хитонъ, сильно прорафированный золотомъ, но, очевидно, не изъ золотной, а напротивъ того, изъ пурпурной ткани. Того-же самаго цвѣта тронъ Господень, хотя болѣе желтоватаго оттѣнка по дереву, густо покрытому позолотой и обильно украшенному драгоценными камнями и жемчугомъ. Наброшенный причудливыми складками гиматій Христа голубой. Характеръ передачи византійскаго рисунка складокъ подражательный и, скорѣе всего, латинскій. По крайней мѣрѣ, въ этой передачѣ живо

---

1) Наиболѣе полное титулованіе приписано на сценѣ вѣлчанія Спасителемъ Іоанна и Алексѣя Комниновъ въ замѣчательной рукописи Ватик. библ. Urb. 2, написанной въ 1128 году: Христа окружаютъ «милосердіе и правосудіе» (жены въ вѣнцахъ, какъ у Ирины въ нашихъ миниатюрахъ): Іоаннъ названъ только «автократоромъ Ромеевъ», а Алексѣй (молодой), ἐν ᾧ τὸ Θεῶ πιστό; βλεπ. и пр. Чинъ вѣлчанія кратко указанъ у Констан. Порф. въ его соч. *De cerimon. aulae byz.*, I, 38, для позднѣйшей эпохи у Кудина *De officiis* cap. XVII, ed. Bonn. p. 86—89. Патріархъ, осплывавшій хламиду и облачившій ею царя и затѣмъ освещавшій стѣну и возлагавшій ее на голову деснота (и василевса), при общенародномъ кличѣ: ᾠδὴς . . . и «Слава въ вышнихъ Богу», представлялъ собою самого Спасителя.

чувствуется забвение натуральности и искание какого-либо при-  
чудливаго изящества въ мягкихъ, закругленныхъ изломахъ ти-  
желой шерстяной ткани гиматія. Многія складки гораздо болѣе  
напоминають латинскія мниіатюры XI и XII столѣтій, чѣмъ ви-  
зантійскія. Типъ Христа, однако-же, сохраняетъ основныя ви-  
зантійскія черты: густые темно-каштановые волосы головы, ров-  
ныя покойныя дуги бровей, суровый взглядъ черныхъ глазъ на-  
право; крѣпкій, ровный, съ легкою горбинкою носъ; умѣренные  
губы; благородный сжуженный овалъ лица; малая оцупающая  
борода, слегка раздвоенная на подбородкѣ. Вѣнцы, которые дер-  
жатъ Спаситель въ рукахъ, возлагая ихъ на головы князя и кня-  
гини, имѣють форму стеммы, т. е. обруча, по всей вѣроятности  
металлическаго, съ камнями и жемчугомъ и одной дужки, за ко-  
торую Спаситель держитъ эти вѣнцы. Это обычная форма, такъ  
называемыхъ, вотивныхъ коронъ, но также и вѣнцовъ импера-  
торскихъ и царскихъ въ рукахъ Спасителя, ями вѣначающаго.  
Слегка преклоняя головы и простирая руки къ Спасителю, подхо-  
дять къ нему Ярополкъ и Ирина, на этотъ разъ облаченные въ  
особые, болѣе богатые, уборы. Эти новыя облаченія, скажемъ  
пока кратко, должны отвѣчать тому вѣчанію на владѣніе, которое  
надъ ними совершаетъ Спаситель. Ярополкъ облаченъ въ темпо-  
малиповый кафтанъ, расшитый золотомъ, съ золотымъ оплечьемъ  
и такими же полосами по низу, подпоясанный на талиі широкимъ  
золотымъ поясомъ. Поверхъ кафтана накинута красное (алое)  
корзно, съ широкимъ золотымъ галуномъ, застегнутое флбулою  
на правомъ плечѣ. По галуну посажены силовыя камни, и все корзно  
обнизано жемчугомъ. Подбой корзны сдѣланъ изъ мѣха горностая;  
башмаки на клязѣ черные. Ярополкъ имѣетъ свѣтло-каштановые  
волосы, съ рыжеватымъ оттѣнкомъ, и тоже самое лицо, какъ въ  
предыдущей мниіатюрѣ. Княгиня Ирина облачена въ краснѣй  
хитонъ съ золотыми коймами и бахромою изъ крупныхъ жемчу-  
жинъ по подолу. Поверхъ этого надѣта малиповая мантия, засте-  
гнутая на груди флбулою съ краснымъ камнемъ. Мантия окайм-  
лена широкимъ золотымъ галуномъ, усаженнымъ камнями. Под-

бой изъ горюстаеваго мѣха. На погахъ башмаки красные. На головѣ также самая, окутывающая голову, нестрая восточная чадра, изъ подъ которой виденъ чепецъ, точнѣе — шапочка, изъ золотой матеріи. Концы чадры или покрывала спрятаны подъ мантию. Апостолъ Петръ имѣетъ обычный типъ. Святая Ирина одѣта вполне также, какъ княгиня Ирина въ предыдущей миниатюрѣ, т. е. въ голубой хитонѣ, золотой лоронѣ и высокую корону съ камнями и жемчугомъ и покрываломъ сзади, падающимъ на плеча. Надъ головою ея неправильно переданная надпись: *Ι ΑΓΙΑ ΙΡΙΝΗ* съ неправильными же удареніями, заступающимъ мѣсто и прдыханій. Не вполне правильно и написаніе имени Петра: (а) **ΠΕΤΡΟΣ** такъ какъ послѣднее сокращеніе излнине. Для насъ важно изображеніе Ирины въ коронѣ и въ царскомъ или княжескомъ костюмѣ, которое объясняется извѣстною легендою (поздняго происхожденія) о Святой великомученицѣ Иринѣ (5-го вѣка): Ирина была дочь царя Ликиіи и получила при рожденіи имя Пенелопы, имя же Ирины приняла послѣ крещенія отъ Тимофея, ученика апостола Павла.

Поверхъ этой сцены вѣнчанія, безъ особеннаго иконографическаго смысла, видимо, болѣе для заполнения пустого мѣста (которое въ латинскихъ миниатюрахъ кодекса заполняется орнаментальными рисунками звѣрнаго стѣла), представлены въ четырехъ небесныхъ сегментахъ эмблемы четырехъ Евангелій, несущія евангельскіе кодексы. И самый выборъ символическихъ эмблемъ, крайне рѣдкихъ въ византійской иконографіи X и XII столѣтій, и манера исполненія эмблемъ указываютъ на западное подражаніе византійскимъ образцамъ.

По низу миниатюры и не только подъ трономъ Спасителя, но и подъ погами предстоящихъ лицъ, безъ всякаго раздѣленія, элементовъ небесныхъ отъ аллегорическаго представленія дѣлъ земныхъ протянуто, отъ одного края до другого, изображеніе небесныхъ силъ: въ среднѣ двухъ шестокрылыхъ серафимовъ, по сторонамъ двухъ многоочитыхъ херувимовъ, по видѣнію пророка Исаіи и по краямъ двухъ паръ, такъ называемыхъ, престоловъ,

въ образѣ огненныхъ, окрыленныхъ и многоочитыхъ колесъ для круговъ. Очевидно, эта символическая деталь перенесена сюда изъ образа Славы Божіей и неудачно примкнута къ изображенію Спасителя, благословляющаго на царство.

Послѣдняя византійская миниатюра, помѣщенная на листѣ 41 (75-я страница) представляетъ Богоматерь, сидящую на престолѣ съ Младенцемъ на рукахъ. Миниатюра окаймлена нестрымъ штучнымъ наборомъ, представляющимъ отрывокъ безконечнаго поля, наполненнаго мозаическими крестиками — орнаментъ, который въ упрощенной формѣ называется у насъ въ народѣ «городками». Какъ и предыдущія формы, этотъ орнаментъ наиболѣе пригоденъ для эмалевыхъ издѣлій, гдѣ и встрѣчается по преимуществу. Миниатюра исполнена на золотомъ фонѣ, которое настолько блѣдно, что отливаетъ мѣдью. Въ золотомъ полѣ поставленъ золотой же тронъ изъ массивныхъ рѣзныхъ изъ дерева и позолоченныхъ столбовъ, затянутыхъ дорожками и легкими тканями. Подъ ногами Богоматери высокое, на рѣзныхъ ножкахъ, подножіе, украшенное инкрустаціей. На тронѣ положена подушка изъ двухъ матерій — зеленой и красной, шитая золотомъ. Богоматерь представлена здѣсь въ томъ наиболѣе торжественномъ иконописномъ переводѣ, который сложился приблизительно въ XI вѣкѣ въ мозаикахъ храмовыхъ абсидъ и наиболѣе отвѣчаетъ выраженію почитанія Матери Божіей: Богоматерь сидитъ на престолѣ лицомъ къ молебнику, держа обѣими руками Младенца предъ собою на лонѣ; Младенецъ, въ лѣвой рукѣ держа свитокъ, упертый въ Его колѣно, благословляетъ народъ правой рукой; взглядъ Матери и Сына или устремленъ впередъ собою, или направленъ слегка въ сторону. Такого рода церемониальное и торжественное представленіе обставляется въ мозаикахъ изображеніемъ двухъ предстоящихъ архангеловъ, а впоследствии также и поклоняющимся образу Святителями. Древнѣйшимъ (VI вѣка) изображеніемъ этого типа Богоматери въ настоящее время должно считать мозаику, открытую Я. И. Смирновымъ на островѣ Кипрѣ <sup>1)</sup>. Къ 1085 г.

1) *Византійскій Временникъ* 1897, №№ 1—2. Кроме указываемыхъ авто-

относится появленіе чудотворной иконы Печерской Богоматери въ абсидѣ церкви Успенія въ Кіево-Печерской Лаврѣ<sup>1)</sup>). Со сводов абсиды это изображеніе стало переходить въ ниши алтарей въ придѣлахъ церковныхъ, а также распространилось во множествѣ иконописныхъ переводовъ, по удобству этой композиціи именно для изображенія предстоящихъ Богоматери Святыхъ и Чудотворцевъ. Во многихъ переводахъ Младенецъ представляется благословляющимъ обѣими руками.

Кратко замѣтимъ, что въ данномъ случаѣ иконописецъ намѣренно выдѣлялъ торжественное изображеніе Божіей Матери въ особую миниатюру. Богоматерь съ головою окутана большимъ темно-пурпурнымъ (почти чернымъ, но съ каштановымъ отгѣскомъ) мафоріемъ, покрывающимъ, подобно головному покрывалу, плеча, спускающимся за спину, виднымъ справа и переброшеннымъ черезъ колѣно узкимъ концомъ, который свѣшивается съ лѣвой стороны. Такимъ образомъ, нижняя одежда или хитонъ, темно-голубого цвѣта, видна только на лѣвомъ колѣнѣ, не прикрытомъ складками мафорія. Большіе размѣры мафорія и сложная форма его расположенія, вокругъ всей фигуры, дали поводъ Газелову полагать, что Марія имѣетъ однитъ, а можетъ быть, и два покроя, такъ какъ, тѣмъ болѣе, мафоріи на правомъ колѣнѣ

---

ромъ аналогичныхъ памятниковъ въ періодѣ VI—IX стол. можно указать также мозаику ц. S. M. in Domnica въ Римѣ (IX в.), фреску церкви (нынѣ подземной) Св. Климента въ Римѣ (IX в.) и различные мелкіе памятники. Но такъ какъ наша миниатюра носитъ ясный византійскій характеръ, то является ближайшею къ Печерской (нынѣ не существующей) Богоматери и стоитъ на срединѣ между ея переводами и древнехристіанскимъ типомъ.

1) Ближайшимъ по времени и характеру является мозаика ц. Св. Марка въ Венеціи надъ дверью нартекса, съ Ев. Маркомъ и ап. Іоанномъ (младенецъ держитъ свитокъ) и благословляетъ. Затѣмъ отъ основнаго типа Печерской Богоматери, держащей Младенца передъ собою на колѣнахъ обѣими руками, произошли нынѣ различные мѣстные снимки: *Севьской Печерской Б. М.* со святыми, *Ярославской Печерской* съ ангелами и святыми, такъ и иконы: *Сицилійской Б. М.* явленіе 1092 года, съ ангелами по сторонамъ, *Кипрской Б. М.* въ с. Стромбони, Моск. губ. и пр. Въ западной иконографіи XI—XII стол. многочисленны изображенія Б. М. съ Младенцемъ въ этомъ переводѣ съ Серафимами по сторонамъ трона: см. рельефъ *окада Одальрика* въ Ватик. Муз., другой подобный въ томъ же Музее.

пмѣть цвѣтъ темно-красный, а на плечахъ темно-коричневый, и тотъ-же цвѣтъ пмѣть покровъ на головѣ, «подъ которымъ, однако, вновь встрѣчается голубая матерія». Это педоумѣніе нѣмецкаго пзслѣдователя можетъ быть разрѣшено слѣдующимъ фактическииъ соображеніемъ: мафорій у Богоматери однѣ, и онъ весь одного цвѣта, именно темно-пурпурнаго, т. е. темно-каштаново-лиловаго, переходившаго, смотря по маперѣ исполненія въ *оригиналь*, то въ черныи, то въ красноватый оттѣнокъ, который пеловкимъ мнѣиатурпстомъ передаиъ въ копіи именно въ этой части слишкомъ рѣзко. Однако-же, его красноватый оттѣнокъ никакимъ образомъ нельзя принять, какъ то думаетъ Газеловъ, за другое одѣяніе или подбой мафоріа, который въ такомъ видѣ на колѣнѣ совершенно невозможенъ. Что касается голубого контура подъ мафоріемъ на головѣ, то онъ обозначаетъ тотъ-же самый чепецъ, прикрывающій волосы, который видимъ всегда на изображеніяхъ женъ въ византийской живописи. Было бы излишнимъ, послѣ всего сказаннаго раньше, распространяться за тѣмъ на ту тему, что мафорій Богоматери не золотой, т. е. не пзъ золотной матеріи, оттѣненный темно-лиловыми тѣнями, а напротивъ, темно-пурпуровый, оживленный золотистыми штрихами или оживками. На ногахъ Божіей Матери оранжевые башмаки; на рукавѣ виденъ опять спній хитонъ. Въ видѣ бахромы мафорій окаймляетъ кораллами въ ворворкахъ. Младенецъ пмѣть спній хитонъ и пурпурно-коричневый гиматій, весь штрихованный золотомъ. Лица Матери и Сына писаны рѣзко и сухо, съ сильными оловковыми тѣнями.

Изъ этого анализа содержанія мнѣиатуръ съ достаточною ясностью можно убѣдиться, насколько вся бытовая сторона изображеній остается неопредѣленною, такъ что самое описаніе приходится вести въ выраженіяхъ условныхъ, перѣдко, не отвѣчающихъ дѣлу, но болѣе извѣстныхъ и ставшихъ уже привычными. Правда, въ томъ же положеніи находится и западная средневѣковая археологія въ періодъ IX—XII столѣтій, но врядъ ли это обстоятельство можетъ служить для русско-византийской архео-

логія достаточнымъ и на будущее время оправданіемъ. Русская археологія до монгольскаго періода настолько проникнута византійскою культурою, что можетъ быть называема русско-византійскою, и настолько могла бы быть освѣщаема богатыми византійскими источниками, чтобы выдвинуться замѣтнымъ образомъ впередъ западной средневѣковой археологіи, доселѣ бродящей во тьмѣ, по нежеланію знать греко-византійскіе оригиналы. вмѣстѣ съ тѣмъ, оказывается необходимымъ, предварительно анализа самихъ изображеній русскихъ князей, пересмотрѣть, хотя кратко, во 1-хъ прочія подобныя изображенія, ставшія доселѣ пзвѣстными, и во 2-хъ по нѣсколькимъ бытовымъ пунктамъ обозрѣть тѣ данныя византійскихъ источниковъ, которыя могутъ способствовать истинной научной постановкѣ археологическихъ вопросовъ.

### III.

Располагая памятники, привлекаемые нами для сравненія въ хронологическомъ порядкѣ, мы начнемъ ихъ пересмотръ съ великокняжескихъ изображеній, нѣкогда находившихся въ Кіевской Софіи. Кіевская Софія, по свидѣтельствамъ лѣтописей, заложена была въ 1037 году, расписана и украшена въ послѣдующихъ годахъ при томъ же Ярославѣ и потому по росписи можетъ считаться непосредственно предшествующимъ памятникомъ. Среди фресковой живописи собора нѣкогда находились изображенія самого Ярослава и его семьи, повидному, въ главномъ нечѣ, но такъ какъ всѣ фресковыя изображенія собора, открытыя подъ штукатуркою въ 1843 году, были въ теченіе 1848—1853 гг. реставрированы, переписаны и дополнены, то эти изображенія, оказавшіяся полуразрушенными, были переписаны и затѣмъ считались совершенно утраченными, за исключеніемъ рисунка (рис. 3), исполненнаго самимъ реставраторомъ-художникомъ и археологомъ Ѳ. Г. Солнцевымъ <sup>1)</sup>. Рисунокъ этотъ передавалъ только тѣнь прежняго

1) Копія этого рисунка передана въ изданіи В. А. Прохорова: *Матеріалы по исторіи русскихъ одеждъ*, 1871, кт. стр. 60 и представляетъ четыре



памятника, но благодаря пастойчивымъ поискамъ Я. И. Смирнова, ему удалось открыть полный рисунокъ этого изображенія въ портфель за № 176 польскаго собранія рисунковъ (XVII в.) въ библіотекѣ Имп. Академіи Художествъ. Въ этомъ альбомѣ, среди различныхъ рисунковъ, архитектурнаго характера по преимуществу, рисунокъ за № 334 представляетъ какъ разъ въ длинномъ фризѣ два ряда фигуръ, мужскихъ 5 и женскихъ 5,



3. Рисунокъ фрески Кіево-Софійскаго собора.

идущихъ по направленію къ фигурѣ, облаченной въ императорскій орнатъ, составляющихъ, несомнѣнно, изображеніе Ярослава съ его семействомъ, повидному, передъ византійскимъ императоромъ. Подробное изслѣдованіе всего альбома кіевскихъ достопамятностей, плѣтеть быть представлено Я. И. Смирновымъ въ

---

фигуры, повидному, Ярославовыхъ сыновей, которыхъ облаченія, особенно шапки (по рисунку Солицева — остроконечныя), значительно отличаются отъ упомянутаго ниже польскаго рисунка и, кажется, болѣе близки къ дѣйствительности исторической; копія Солицева лишена стилистичности, но вѣрна реальному изображенію, тогда какъ польскій рисунокъ представляетъ въ деталяхъ сочиненную старину.

ближайшемъ будущемъ, какъ мы имѣемъ возможность судить и говорить объ этомъ изслѣдованіи по реферату его въ 1904 году въ засѣданіи Русскаго Археологическаго Общества. Печатное изслѣдованіе будетъ сопровождаться, вѣроятно, также воспроизведеніемъ важнѣйшихъ рисунковъ и, конечно, даннаго помера. Въ ожиданіи такого болѣе полнаго и яснаго представленія объ этомъ важномъ памятникѣ, мы можемъ сказать лишь нѣсколько словъ по поводу самыхъ изображеній. Дѣло въ томъ, что еслибы древнія изображенія были сохранены этимъ рисункомъ съ достаточною вѣрностью подлиннику, то, конечно, настоящій памятникъ имѣлъ бы для насъ рѣшающее значеніе, и безъ него нельзя было бы приступать къ какому бы то ни было анализу въ настоящей области. Но изображенія эти, очевидно, передапы были неизвѣстнымъ рисовальщикомъ весьма условно, и рисунокъ можетъ назваться тоже лишь отдаленной тѣнью самого памятника. Поэтому, при нашихъ сужденіяхъ о типѣ изображеній Ярославъ, придется со временемъ принимать въ расчетъ такой рядъ условностей, что въ концѣ всѣхъ этихъ выкладокъ, получится результатъ тоже совершенно условный. Уже и то представляется, прежде всего, непонятнымъ, что Ярославъ подходитъ, неся модель храма Св. Софіи, къ неизвѣстному императору, тогда какъ на его мѣстѣ было бы вполне прилично видѣть Господа Вседержителя. Единственное объясненіе, которое мы могли бы этому обстоятельству дать, что на этомъ мѣстѣ изображенъ былъ не самъ Господь Вседержитель, но Его эмблематическое подобіе—святая Софія Премудрость Божія, въ видѣ царственнаго ангела огненнаго цвѣта, котораго императорскій орнатъ далъ поводъ къ сочиненію здѣсь фигуры императора. Всѣ послѣдующія фигуры могутъ быть точно также объясняемы условно, какъ вольная передача нѣкоторыхъ воспоминаній, вынесенныхъ художникомъ изъ церкви. Главный пунктъ интереса является для насъ въ то же время главнымъ предметомъ сомнѣнія: большинство коронъ носитъ характеръ не XI, но, по малой мѣрѣ, XV, а скорѣе всего XVI—XVII столѣтій: это обычныя княжескія или герцогскія короны съ рядомъ зубцовъ

плп лучей. Однако-же, облаченія великихъ князей, очевидно, вспоминають и реальныя великокняжескія облаченія XI вѣка. Такова на самомъ Ярославі мантия плп длинный плащъ плъ нарчевой матеріи, вышитой кругами съ изображенными въ нихъ ордами. Мантия и облаченія съ такимъ рисункомъ, носившія въ Византіи специальное названіе «орловъ», входили въ число высшихъ сановныхъ облаченій византійскаго двора. Мантия окаймлена широкою золотною полосою, набранной драгоцѣнными камнями (о такихъ коймахъ см. ниже). Становой кафтанъ Ярослава подпоясанъ широкимъ поясомъ, имѣетъ узкіе рукава и украшенъ по плъзу золотою каймою и наручами. За Ярославомъ изображенъ старшій сынъ его: на немъ становой кафтанъ, рисунокъ кругами, но безъ детального изображенія того, что было въ кругахъ. Кафтанъ подпоясанъ, а поверхъ него накинутъ нѣкоторый, вѣроятно, короткій плащъ плп небольшая мантия, откинута назадъ, причемъ, однако, не изображено сдерживающаго концы этой мантии аграфа плп, быть можетъ, нѣкотораго оплечья плп воротника. По широкой каймѣ кафтана орнаментальныя разводы обычнаго византійскаго типа. На этомъ сынѣ головнымъ уборомъ является мѣховая шапка, вѣроятно, соболья, украшенная по тульѣ накрестъ пятимя крупнаго жемчуга. Слѣдующій сынъ изображенъ въ такой же мантии, какъ и его отецъ, украшенной кругами. А четвертый—въ широкой верхней одеждѣ (б. м. русское *платно* <sup>1)</sup>), украшенной кругами и снабженной оплечьемъ и по всему стану и подолу широкою золотною полосою. Наконецъ, послѣдній сынъ вновь представленъ одѣтымъ въ плащъ. Жена Ярослава имѣетъ корону, подъ которою находящееся покрывало, или мафорій, охватываетъ голову сзади и прикрываетъ шею; на ней надѣта такая же царская мантия съ широкими коймами, орнаментированная особымъ рисункомъ и почти такая же верхняя одежда, какъ мужской кафтанъ, украшенная коймами. Дочь слѣ-

1) Быть можетъ, тоже происходящее отъ византійской одежды *πλατύνισον*. См. *Выходы русскихъ царей* 1659 г.: «Платно аксамитъ золотный, по немъ коруны золоты».

дующая за нею представлена уже въ мѣховой княжеской шапкѣ, надѣтой на покрывало. Поверхъ подпоясанной одежды у нея такой же великокняжескій плащъ, а самая одежда имѣетъ рукава пошире, такъ что могла бы быть названа далматикою. Три слѣдующихъ дочери по одѣянію ничѣмъ не отлпчаются отъ сыновей, и одежда ихъ имѣетъ по прежнему узкія рукава. Такимъ образомъ, весь этотъ рядъ изображеній не даетъ въ существѣ никакого опорнаго пункта для обсуждения, при его помощи, другихъ памятниконъ и, напротивъ того, самъ нуждается въ разнообразномъ руководствѣ для критическаго анализа своихъ деталей.

Въ той же самой Кіевской Софіи на правомъ столбѣ храма есть изображеніе святаго Константина Великаго и по сторонамъ его въ уменьшенномъ размѣрѣ изображены фигуры князя и княгини. Къ сожалѣнію, фрески въ данномъ мѣстѣ цѣлкомъ переписаны мастерами реставратора Солянцева, и полагаются на различные детали этихъ изображеній, уже на этомъ основаніи, было бы рпскованно. Князь (или великій князь) представленъ во первыхъ безбородымъ, что само по себѣ понятно только въ условныхъ фигурахъ свитыхъ, въ простомъ княжескомъ вѣнцѣ, т. е. въ матерчатой круглой шапочкѣ, окаймленной по козырьку золотую полосую и по красной тульѣ на крестъ такую же; тогда какъ надѣтая на немъ темпозеленая мантия или хламидъ, украшенная тавліемъ, свидѣтельствуетъ скорѣе о великокняжескомъ достоинствѣ. Въ рукахъ его скипетръ и свитокъ, который можно относить къ изображенію святаго или же къ реставраціи. Женская фигура имѣетъ на головѣ мафорій или покрывало и поверхъ него золотую стемму, въ видѣ металлическаго обруча съ камнями; она облачена въ голубую далматикъ, украшенную бармами или оплечьемъ и императорскимъ лоромъ, конецъ котораго, раздѣланпый въ видѣ щитка (ооракія, см. ниже) держитъ передъ собою.

Заглавная картпна Изборника, списаннаго въ 1073 году для великаго князя Святослава Ярославича <sup>1)</sup> можетъ быть, по спра-

---

1) Изборникъ былъ открытъ въ 1817 году, но около 1834 года выходная картина рукописи оказалась переданною на храненіе въ Московскую Оружей-

ведливости, названа важѣйшимъ памятникомъ древне-русскаго быта и заслуживаетъ внимательнаго разсмотрѣнія. Въ верху рисунка находится изреченіе изъ Давидова псалма: «желанія сердца моего, Господи, не прѣзри, и пріими ны вся и помилуй ны». Великій князь Святославъ изображенъ впереди своей семьи, идущимъ ко Спасителю; Спаситель изображенъ на слѣдующей ступицѣ на престолѣ и благословляющимъ, а поверхъ князя надписи и имена всѣхъ членовъ семьи его (рис. 4). Великій князь Святославъ представленъ въ собольей шапкѣ, съ тульею изъ золотной матеріи и поднятыми и заложеными за мѣховую опушку наушниками. На князѣ надѣта большая мантия съ широкими золотыми койманъ, съ хлоптовой застежкой на правомъ плечѣ. Мантия темнопурпурнаго цвѣта — стало быть, лиловая или пурпурная, она имѣетъ красный или малиновый подбой. Кафтанъ великаго князя имѣетъ тотъ же синій цвѣтъ, что и мантия, узкіе рукава, съ наручами изъ золотной парчи и по подолу красную широкую кайму; подпоясанъ. Сапоги князя изъ зеленаго сафьяна. Такимъ образомъ, одежда великаго князя Святослава никакъ не можетъ быть названа «чисто русскою», какъ заключаетъ В. А. Прохоровъ: мы можемъ въ ближайшемъ отдѣлѣ точно установить, что всѣ эти одежды относятся къ разряду облаченій — по нашему, мундировъ, вошедшихъ въ обиходъ византійскаго двора. Жена великаго князя одѣта въ свѣтлое красное платье, подпоясанное и снабженное очень широкими рукавами. Эти рукава имѣютъ къ тому же почти двойную длину и, будучи завязаны на рукѣ выше локтя, спускаются широкимъ рукавомъ, на подобіе буфа надъ локтемъ и затѣмъ у запястья становятся узкими и стянуты особыми наручами изъ золотной парчи. Повидимому, это та же самая далматика, которая

---

ную Палату, а самая рукопись въ Московскую Синодальную бібліотеку. Выходная миниатюра воспроизведена была, по приказанію Оленина, О. Г. Солищевымъ и, по словамъ обоихъ, съ полной точностью, какъ факсимиле. Та же копія воспроизведена В. Прохоровымъ въ «Матеріалахъ по исторіи русскихъ одеждъ» 1871 г. на стр. 66-й и при изданіи Изборника великаго князя Святослава Ярославича 1073 года Обществомъ Любителей Древней Письменности 1880 года.

всего чаще встрѣчается среди женскихъ придворныхъ облаченій, съ тою, быть можетъ, только разницею, что здѣсь эта одежда, повидимому, запашная въ родѣ нашего зипуна; украшена оплечьемъ, широкимъ золотымъ поясомъ и каймою по низу. На головѣ княгини: во-первыхъ, покрывало, которымъ голова окутана та-



4. Выходная миниатюра Святослава «Изборника» 1073 г.

кимъ образомъ, что одинъ конецъ спускается на правое плечо и поверхъ покрывала надѣтая высокая мѣховая шапка или колпакъ, такъ какъ эта шапка не имѣетъ вовсе мѣхового околыша на подобіе нашей малороссійской шапки, коняческой формѣ. Всѣ сыновья Святослава, не псключая маленькаго, имѣютъ такіа же мѣховыя шапки. Затѣмъ, всѣ они одѣты въ малиновые кафтаны,

подпоясанные золотнымъ поясомъ, концы котораго спадаютъ по обѣ стороны золотыми тесьмами. На кафтанахъ золотыя наручи. Наиболѣе любопытная часть одежды сыновей оказывается не совсемъ понятною: это своего рода накладной воротникъ изъ золотной парчи, замѣнившій, повидному, металлическую гривну, въ видѣ небольшого обруча, охватывающаго шею; всего натуральнѣе было бы видѣть въ этомъ прстѣжной мѣховой воротникъ, прототипъ позднѣйшихъ козырей. Наконецъ, на кафтанѣ младшаго сына, ясно различаются нашивные аграфы на груди: во всю длину одежды до пояса изъ золотныхъ шнуровъ. Этого рода аграманты тоже встрѣчаются на византийскихъ облаченіяхъ, какъ то можно видѣть на описываемой плке миниатюрѣ съ портретомъ Никитора Ватаната.

Изображеніе князя Ярослава Владиміровича Новгородскаго, строителя Спасо-Нередицкой церкви (1198 года), (рис. 5) нахо-



5. Изображеніе князя Ярослава Владиміровича въ Спасо-Нередицкой церкви (1198 г.).

дится на южной стѣнѣ, внутри ниши, какія устривались въ греческихъ церквахъ X—XII столѣтій, надъ могилами кнѣзевъ,

тутъ же погребенныхъ, по обычаю, въ южномъ кораблѣ или же въ притворѣ. Князь представленъ подносящимъ модель церкви Спасителю, слящему на престолѣ. На головѣ князя соболья шапка съ голубымъ верхомъ; малиновая мантия изъ драгоцѣнной парчевой ткани, вытканной большими кругами съ разводами и орлами внутри ихъ, окаймленная широкою половою, сплошь усаженной жемчугомъ, съ золотымъ оплечьемъ. Подъ мантией виденъ голубой становой кафтанъ съ широкою малиновою половою по подолу. Высокіе сафьянные сапоги и шаровары двухъ цвѣтовъ: голубого и желтоватаго. На рукавѣ кафтана и на плечахъ парчевыя нашивки. Великій князь Ярославъ Владиміровичъ, припавшій Новгородомъ въ 1182 году, былъ выжить изъ города, но пришелъ обратно въ Новгородъ въ 1197 году. Изображенія князя и архіепископа Мартирія исполнены были, по всей вѣроятности, въ 1199 г., такъ какъ въ этомъ году Ярославъ былъ вновь выведенъ изъ Новгорода, а архіепископъ умеръ. Изображеніе это, по свидѣтельству пок. Прохорова <sup>1)</sup>, потерпѣло повѣйшую передѣлку: подъ верхнимъ изображеніемъ головы князя, Прохоровъ открылъ другое лицо, болѣе древнее, написанное въ концѣ XII-го вѣка, и тогда какъ прежнее, стертое лицо князя, имѣло сѣдую бороду и такіе же волосы, открытая вновь голова оказалась съ темнорусой бородою и такими же длинными волосами. На головѣ князя упомянутая шапка. Такимъ образомъ, мы имѣемъ здѣсь, если исключить мѣховую шапку, о которой должно говорить еще особо, обычное византійское облаченіе одного изъ высшихъ патриціанскихъ рагговъ, вполне отвѣчающее представленію великокняжескаго сана. Стало быть, и въ данномъ случаѣ нѣтъ никакаго основанія считать подобнаго рода облаченія русскими національными одеждами и если-бы мы рѣшились, напримѣръ, называть Ярославову мантию «корзномъ», изъ этого названія еще никакъ пельзя было бы заключать о народномъ русскомъ характерѣ и, главное, о національномъ происхожденіи этой самой одежды.

---

1) «Русскія Древности», книга 4-я, 1871 года, стр. 35 съ таблицей.



XII-е столѣтіе вообще несравненно болѣе богато изображеніями, чѣмъ XI вѣкъ; а такъ какъ разбираемый нами памятникъ относится къ концу XI вѣка, то привлеченіе для сравненія аналогичныхъ памятниковъ XII столѣтія имѣетъ полное основаніе. Мы



6. Изображеніе русскаго князя въ ркн.  
«Слова Ипполита» XII вѣка.

поставимъ на первомъ мѣстѣ между ними изображеніе русскаго князя, въ рукописи Слова Ипполита папы Римскаго (объ антихристѣ), относящейся къ XII столѣтію, писанной на пергаментѣ и хранящейся въ Чудовомъ монастырѣ. Такъ какъ русскій князь изображенъ здѣсь подносящимъ модель церкви, то очевидно, что листъ этотъ взятъ изъ обычныхъ выходныхъ листовъ, изображающихъ князя, подносящаго модель церкви Спасителю. Неизвѣстный великій князь изображенъ здѣсь въ длинной мантии изъ парчи, украшенной фигурными рисунками, но, благодаря разрушенію миниатюры, не сохранившей ихъ цвѣтовъ, съ малиновымъ

подбоемъ и широкими золотыми коймами. Кафтанъ или каввадій князя, подносящій точно такимъ же образомъ, какъ у Иппифора Вотапіата, въ указанной миниатюрѣ, украшенъ кругами, съ любопытною орнаментацией внутри ихъ. Дѣло въ томъ, что эти круги заключаютъ внутри своего рода розетку, подѣленную на подобіе схематической звѣзды въ томъ же самомъ родѣ, въ какомъ мы

этотъ орнаментъ находимъ на раннихъ средневѣковыхъ нашивныхъ бляхахъ <sup>1)</sup>. Башмакъ князя, пѣзъ краснаго сачьяна, расшиты и посятъ такой же византійскій характеръ. Стало быть, и въ данномъ изображеніи мы вовсе не находимъ какого-то особеннаго «русскаго» плаща или корзана, какъ увѣряеть издатель этого рисунка пок. Прохоровъ. По его мнѣнію, изображенная на князѣ русская шапка—лѣтняя, и ея околышъ не мѣховой, но изъ зеленой матеріи, а верхъ пѣзъ красной матеріи украшенъ узорами, въ родѣ тѣхъ, какіе видны на шапкахъ Бориса и Глѣба. Изображенный князь держать въ правой рукѣ небольшой крестъ, какой принято представлять въ рукахъ святыхъ мучениковъ. Академикъ Срезневскій <sup>2)</sup> предполагаетъ, что здѣсь изображенъ Всеволодъ Гаврилъ князь Новгородскій, сынъ Мстислава, скончавшійся въ 1137 году и прирчисленный къ лику святыхъ въ 1192 году. По нашему крайнему мнѣнію, не настоптъ надобности разыскивать именно святого между князьими XII вѣка для того, чтобы опредѣлять данное изображение, такъ какъ: во-первыхъ: крестъ въ рукахъ князя легко можетъ быть позднѣйшею прибавкой, пмѣвшей въ виду святого Бориса, а во-вторыхъ: крестъ въ рукахъ князя, подносящаго Спасителю модель построенной имъ церкви, естественъ самъ по себѣ, такъ какъ обычай требоваль и отъ византійскихъ императоровъ, во время праздничныхъ службъ пмѣть въ рукахъ крестъ, о чемъ свидѣтельствуетъ, напримѣръ, съ удареіемъ тотъ же Кодицъ <sup>3)</sup>.

Сюда же присоединимъ мы изображение святого Бориса въ миниатюрѣ рукописи: «Поученіе изъ бесѣдъ Іоанна Златоустаго» XIII вѣка въ Синодальной бібліотекѣ, изданное В. В. Стасовымъ <sup>4)</sup>. Надпись надъ изображеніемъ называется св. Бориса, но издатель рѣшительно отвергаетъ предположеніе видѣть князя

1) «Русскія Древности», выпускъ III, фигура 166.

2) Записки Императорской Академіи Наукъ, т. IX, кн. I.

3) *De officiis*, Cap. VI, p. 51—2.

4) Миниатюры нѣкоторыхъ рукописей византійскихъ, болгарскихъ русскихъ, джагатайскихъ и персидскихъ, 1904 годъ, табл. IV, стр. 59—92.

Бориса-Михаила — князя Болгарскаго, при которомъ Болгарія приняла христіанскую вѣру, скончавшагося въ 907 году. И въ данной миниатюрѣ князь держитъ въ правой рукѣ крестъ-аттрибутъ мученика. Дальнѣйшій выводъ В. В. Стасова, что въ данномъ случаѣ изображенъ русскій князь Борисъ мученикъ. «Это изображеніе князя Бориса, говоритъ В. В. Стасовъ, во всѣхъ подробностяхъ тождественно или близко родственно съ многочисленными изображеніями святого Бориса. Первоначальная основа ихъ, безъ сомнѣнія, византійская, но здѣсь же являются и нѣкоторыя черты русскія. Князь Борисъ одѣтъ въ длинный и узкій кафтанъ, сшитый изъ золотой парчи съ золотыми узорами спиралью. Изъ-подъ Борисова кафтана окаймленъ широкимъ галуномъ, гдѣ по черному фону идетъ золотая длинная византійская гирлянда. На рукахъ, у кисти золотыя поручи съ чернымъ узоромъ изъ чернью. Сверхъ кафтана на князѣ Борисѣ не надѣто «корзна» (или недлиннаго плаща), застегивающагося, какъ всегда у византійцевъ и у древнихъ русскихъ князей въ византійской одеждѣ, на правомъ плечѣ большой застежкой съ драгоцѣннымъ камнемъ по срединѣ; на мѣсто того на плеча князя наброшенъ широкій и длинный плащъ сянго цвѣта, съ галуномъ или бордюромъ изъ золотыхъ и серебряныхъ кружечковъ по черному фону. На ногахъ у князя сапоги, цвѣтъ которыхъ теперь разобрать невозможно, такъ какъ здѣсь краска облупилась. На головѣ шапка, закругленная сверху, съ краснымъ верхомъ и золотымъ околышемъ, среди котораго надъ лбомъ вставленъ драгоцѣнный камень, по видимому, изумрудъ. Шапка эта — лѣтняя, безъ мѣха».

Вопросъ о томъ, насколько здѣсь, согласно указаніямъ издателя, на первоначальной византійской основѣ, явились дѣйствительно русскія черты въ великокняжескомъ облаченіи, настолько сложенъ, что его можно касаться лишь по мѣрѣ разсмотрѣнія каждой детали. А такъ какъ въ настоящей монографіи мы предполагаемъ подвергнуть отдѣльному разсмотрѣнію различныя главнѣйшія части этого облаченія, какъ то: шапки, мантии, кафтаны, башмаки, то въ настоящее описаніе приходится вносить не разборъ

этихъ частей, но тѣ специфическіе характерныя варіанты, которые потомъ придется дополнительно разсматривать по отдѣламъ. Въ данномъ случаѣ такую особенность представляетъ мантия князя, обратившая на себя вниманіе и В. В. Стасова. Во-первыхъ: даже на самомъ рисункѣ, изданномъ при книгѣ В. В. Стасова, легко различить цвѣтъ этой мантии: непельно-голубой или свѣтло-сѣрый, но весь сплошь расшитый золотыми разводами. Что, видимо, и здѣсь голубоватый цвѣтъ рисунковъ составляетъ фонъ парчевой матеріи, расшитой золотомъ, можно также не только замѣтить, но и объяснить себѣ обычнымъ контрастомъ, принятымъ въ облаченіяхъ XII—XIII столѣтій: повсюду въ византійскихъ миниатюрахъ мы найдемъ обычную варіацію двухъ основныхъ, сочетаемыхъ цвѣтовъ въ кафтанѣ и мантии. Если кафтанъ красный — мантия бываетъ: синяя, темно-лиловая, голубая, и обратно: если мантия малиновая, кафтанъ будетъ голубой, свѣтло-зеленый и т. д. Въ настоящемъ случаѣ, при красновато-кирпичномъ фонѣ парчевой матеріи кафтана, натуральна непельно-спреневая окраска мантии. Но кайма мантии одного тона съ каймою кафтана: коричнево-шоколаднаго тона, т. е. древне-пурпурнаго цвѣта. Во-вторыхъ: мантия эта япого рисунка, чѣмъ плащъ или корзно в. к. Святослава. Правда, мы настолько часто встрѣчаемъ этого рода мантию среди византійскихъ и западныхъ облаченій, что не можемъ считать этотъ видъ мантии только русскимъ. Далѣе, по размѣрамъ своимъ, эта мантия не длиннѣе и не шире указаннаго плаща на Святославѣ: она совсѣмъ иного рисунка. А именно: плащъ, застегивающійся на правомъ плечѣ, имѣетъ форму четырехугольнаго длиннаго покрывала, обыкновенно изъ плотной шерстяной ткани, какъ принадлежность вопскаго быта, облаченіе полководца, равно императора. Напротивъ того, мантия, застегивающаяся на груди, не имѣетъ цѣлью покрывать тѣло для сохраненія теплоты въ немъ, но служитъ только декоративнымъ облаченіемъ фигуры и потому дѣлается не четырехугольнымъ платомъ, но выкраивается въ видѣ полукруглой шапки съ большимъ вырѣзомъ на мѣстѣ шеи, такъ, чтобы два конца этого вырѣза сходились и застегивались на груди.

Длина полотнища должна равняться, по малой мѣрѣ, человѣческой фигурѣ, такъ какъ часть его располагается на груди, а остальное должно прикрывать собою сзади всю фигуру. Далѣе, также понятно, что матерія эта должна быть очень тонкой, потому что все широкое полотнище, собранное въ мелкія складки сзади фигуры, будь оно изъ толстой или даже плотной матеріи, было бы тягостно для человѣка. И вотъ поэтому слѣдуетъ, прежде всего, утвердить разницу въ характерѣ двухъ типовъ мантии: собственно иланца воинскаго и декоративной мантии. Во всякомъ, однако, случаѣ, мантия эта не можетъ быть признакомъ какого-либо русскаго характера въ облаченіи, такъ какъ мы знаемъ подобныя мантии изъ драгоценныхъ шелковыхъ матерій, украшенныхъ фигурными рисунками между регалиями норманскихъ королей Сициліи. О томъ, насколько настоящая шапка князя можетъ считаться также русскою чертою облаченіи, будетъ сказано ниже.

Повсемѣстное почитаніе въ древней Руси до-монгольскаго періода святыхъ Бориса и Глѣба, принявшихъ мученическую кончину и ставшихъ нравственнымъ идеаломъ для дружнаго сословія, было причиною ранняго появленія ихъ изображеній въ русской иконографіи. Отсюда сохраненіе древнѣйшихъ типовъ Бориса и Глѣба, воспроизведенныхъ, напримѣръ, перегородчатою эмалью и миниатюрами рукописей. А такъ какъ первый видъ художественнаго производства совершенно прекратился вмѣстѣ съ монгольскимъ игомъ, то мы получаемъ возможность ограничиться анализомъ этихъ важнѣйшихъ и первелствующихъ по древности памятниковъ. Таковы: изображеніе Бориса и Глѣба на двухъ большихъ подвѣсныхъ серьгахъ Рязанскаго клада 1822 года; два образка въ формѣ небольшихъ кіотцевъ, пабытые на доску оклада Мстиславова Евангелія; изображенія на подвѣсной иконной гривнѣ, найденной въ 1904 г. въ Радомысльскомъ уѣздѣ, и наконецъ въ многочисленныхъ миниатюрахъ рукописей, въ фрескахъ XIII вѣка въ церкви св. Николая на Липпѣ, близъ Новгорода и пр. и пр. Наболѣе реальны изображенія на эмаляхъ, относящіяся къ XII вѣку, сохраненныя или въ кладахъ или, какъ на окладѣ Мстиславова

Евангелія, уже въ старину, ради своей рѣдкости. Что же касается изображеній фресковыхъ, даже столь раннихъ, какъ Николо-Липиенскія (Прохорова «*Русскія Древности*», 1871 г., IV) то изображенія эти представляютъ понятное осложненіе костюмовъ и ихъ уборовъ, вслѣдствіе желанія сосредоточить на изображеніи святого всѣхъ доступныхъ иконописцу бытовыхъ украшеній. Но если эмалевые образки Бориса и Глѣба являются болѣе реаль-



7. Эмалевое изображеніе св. муч. князя Бориса на подвѣсной дугициѣ Ризанскаго клада.

ными изображеніями великокняжескихъ одеждъ, то они отличаются въ то же время однообразіемъ и схематизмомъ, которые требуютъ продолжительнаго изученія всѣхъ подробностей для того, чтобы подъ схемой открыть реальный типъ. Таковы, напримеръ, прежде всего, изображаемые на этихъ эмаляхъ княжескія шапки. Мы находимъ въ нихъ, во-первыхъ, мѣховую околышъ темно-каштановаго или коричневаго цвѣтовъ, — очевидно, собольей опушки; а иногда этотъ околышъ является свѣтло-зеле-

наго или даже пепельнаго цвѣта, что опредѣлить гораздо труднѣе, такъ какъ при этомъ можетъ разумѣться и матерія, и условно переданный мѣхъ, напримѣръ, горностаевый (бѣлое передается въ эмаляхъ пепельно-голубымъ) <sup>1)</sup>. Но иногда околышъ въ шапкѣ ясно представляется золотого цвѣта, стало быть, сдѣланнымъ изъ позолотной парчи, на которой насажены по всему околышу драгоценныя камни, а въ серединѣ надъ челомъ «очельскіотыкъ» одиночный или тройной, съ камнями или даже съ портретными изображеніями, которыхъ, однако, по малому размѣру и схематичности рисунка, эмалиёръ, понятно, не передаетъ, какъ увидимъ ниже въ отдѣлѣ коронъ и вѣнцовъ. Еще разнообразіе форма матерчатой отдѣлки тульи: или полукруглой, или слегка конически повышенной (огуречной формы, какъ у византійскихъ вардариотовъ) или острокопечная, явно восточнаго происхожденія; цвѣта тульи или обычно представляютъ золотную ткань или варьируютъ отъ пепельно-голубого до краснаго. Если тулья сдѣлана изъ цвѣтной матеріи, то часто она украшается на крестъ золотою каймою или клявою, на которой сажены камни въ гнѣздахъ; равно на поляхъ тульи видны посаженные жемчужины. Для свѣдѣнія должно прибавить, что нигдѣ не находимъ шапокъ чисто византійскаго характера, осыпанныхъ по коймамъ сплошь жемчугомъ или обипзанныхъ жемчужными вѣтями. Иногда надъ челомъ, поверхъ околыша, виденъ стержень для утвержденія пера (такъ называемый *таиш*). Плащъ, обычно изображаемый на этихъ эмаляхъ, представляетъ четырехугольный платъ полководца или стратига, украшенный вытканными или вышитыми на немъ золотыми крипами или же красными листьями плюща (разсужденіе о такого рода тканяхъ въ Византіи было сдѣлано нами ранѣе). Прочихъ деталей облаченія мы разсматривать не будемъ, за излишествомъ такого анализа, такъ какъ онъ не дастъ реальныхъ подробностей.

Столь же схематичны и условны изображенія русскихъ кня-

---

1) «Русскіеклады», томъ I, стр. 16. Точный рисунокъ рязанской луницы.

зей въ мініатюрахъ древнихъ рукописей, каковы, напримѣръ, издавныя мною въ образцахъ при книгѣ «Русскіе клады» мініатюры изъ рукописи Іоанна Куропалата Скилицы, находящейся въ національной бібліотекѣ Мадрида, писанной одною рукой въ XIV вѣкѣ, но иллюстрированной нѣсколькими каллиграфами съ разныхъ оргиваловъ (см. рпсупокъ I, 41, 95 и 122). Въ рукописи находится до 20 мініатюръ, иллюстрирующихъ пріемъ Ольги въ Византію, войны грековъ съ русскими, походы Святослава, переговоры съ княземъ Владиміромъ и пр. и пр. Византійская мініатюра, какъ всегда, является здѣсь крайне условною и избѣгаетъ всякихъ типическихъ подробностей и всего характернаго. Чаше всего, поэтому, мініатюра представляетъ великаго князя Святослава прямо въ царскомъ орнатѣ, личѣмъ не отличающаго его отъ византійскаго императора: такъ, напримѣръ, при свиданіи Святослава съ Цимисхіемъ, оба имѣютъ одинаковыя облаченія; разница лишь та, что Цимисхій сидитъ на большомъ престолѣ подъ балдахиномъ, а Святославъ передъ нимъ на лавкѣ, но оба имѣютъ на головахъ стеммы и на плечахъ обычный плащъ. Однако, тутъ же рядомъ вельможи Святослава изображаются въ шанкахъ съ бѣлою и желтою, т. е. золотою тульей, какъ у Бориса и Глѣба. Напротивъ того, въ мініатюрахъ Радзивилловской или Кенигсбергской лѣтописи<sup>1)</sup> характерно уже одно то обстоятельство, что русскимъ князьямъ и даже великимъ князьямъ нигдѣ не придается въ облаченіяхъ царскаго чина, въ то время, какъ греческіе цари изображаются въ рукописи всегда въ коротѣ, будь то стемма или корона съ лучевымъ верхомъ. Князья здѣсь одѣты въ длинный, разноцвѣтный, подпоясанный у стана кафтанъ, съ оплечьемъ и широкой каймою по подолу и паруканьями. На головѣ матерчатая шапка полукруглой формы, чаще всего въ видѣ коническаго колпака съ мѣховою опушкой. Но затѣмъ князья и бояре ближніе (начиная съ Олега и Игоря, листы 18, 19, 20, 21 и др.) изображаются въ извѣстной уже намъ шанкѣ,

1) Радзивилловская или Кенигсбергская лѣтопись, изд. Общества Любителей Древней Письменности 1902 г., фотомеханическое воспроизведеніе рукописи.



съ мѣховымъ околышемъ и полосами или клавами съ сажеными по нимъ въ гнѣздахъ камнями. Такого рода полосы на шапкѣ княжеской изображаются не на крестъ идущими, какъ обыкновенно, но накосъ дужками (листь 67, 105). Великій князь Святославъ представляется даже въ особаго рода тюрбанѣ, напоминающемъ пыше византійскіе уборы головные или «туфы» и въ горпоставовой широкой маптіи.

Сохранившіяся на нѣкоторыхъ древнихъ иконахъ изображенія князей до-Монгольскаго періода оказываются, къ сожалѣнію, или позднѣйшаго происхожденія или позднѣйшей передѣлки, какъ, напримѣръ, изображеніе Псковскаго князя Довмонта съ его жепой на иконѣ Знаменія Пресвятыя Богородицы въ Псковскомъ Мирожскомъ монастырѣ. Въ данномъ случаѣ любопытна лишь одежда княгини, въ видѣ парчевого опашля, застегивающагося спереди, полосатаго платья внизу и полосатаго покрывала на головѣ<sup>1)</sup>.

Мы отложили до самаго конца одинъ видъ памятниковъ, который ранѣе считался важнѣйшимъ въ смыслѣ бытовыхъ наглядныхъ показаній о средневѣковыхъ варварскихъ государствахъ: это монеты. Причина этого отнесенія монетъ на самый конецъ заключается въ той крайней условности изображеній, составляющихъ ихъ штемпеля, которая рѣшительно не допускаетъ извлечь изъ нихъ какія бы то ни было данныя, на которыя бы можно было опираться для сужденія о другихъ памятникахъ. На монетахъ Владиміра и Ярослава кіевскихъ князей изображаются на престолахъ въ царскомъ облаченіи и въ царскихъ вѣнцахъ; и эти вѣнцы, нерѣдко обозначенные только полкомъ жемчужпъ съ жемчужнымъ крестикомъ паверху, оказываются вообще обычнымъ приемомъ изображенія владѣтельной особы на варварскихъ имитацияхъ византійскихъ монетъ, изображавшихъ императоровъ<sup>2)</sup>. Словомъ, анализъ монетныхъ типовъ можетъ быть произ-

1) «Русскія Древности», изд. Прохорова 1871 г., кн. VI.

2) Engel A. et Serrure R. Traité de numismatique au moyen âge. P. 1891, I fig. 642.

водимъ при помощи точныхъ археологическихъ данныхъ, полученныхъ въ другихъ отдѣлахъ археологіи, но не обратно.

## IV.

Важѣйшій вопросъ, предъявляемый нашими миниатюрами, а въ то же время и важѣйшій ихъ интересъ заключается въ тѣхъ облаченіяхъ и регаліяхъ, которыми надѣлялъ миниатюриста князя и его семью. Та же самая любопытная задача, обратившаяся въ послѣднее время въ своего рода загадку, которая возбуждаетъ такъ много вниманія къ извѣстной шапкѣ Мономаха, представляется намъ съ перваго же шага при взглядѣ на эти миниатюры. Археологическая задача встрѣчается здѣсь съ историческимъ крупнымъ вопросомъ, и съ Мономаховою шапкою связались отчасти, въ послѣднее время, сложные вопросы по исторіи царскаго вѣнчанія и царскаго титула въ древней Руси<sup>1)</sup>.

Но эта связь не помогла чѣсто археологической задачѣ и было бы, пожалуй, удобнѣе ограничить вопросъ о Мономаховой шапкѣ его археологическою сущностью<sup>2)</sup>, т. е. изслѣдованіемъ самаго предмета, иначе—той короны, которая подъ этимъ именемъ извѣстна, и отстранить въ этомъ изслѣдованіи общій вопросъ объ исторіи царскаго вѣнчанія въ Россіи. Извѣстно, что этотъ вопросъ приуроченъ специально къ стариннымъ утварямъ царскаго вѣнчанія, приписываемымъ Владимиру Мономаху. Но, такъ какъ уже Прозоровскій въ свое время заключилъ, что эти утвари получены изъ Византіи разновременно, по различнымъ случаямъ, и только приурочены къ старому преданію о вѣнчаніи великаго князя, то естественно во-первыхъ — общепсторпческій вопросъ о происхожденіи царской власти въ Россіи въ періодъ отъ Владимира Кіевского до Іоанна Грознаго связать съ вопросомъ

1) Кромѣ сочиненій Горскаго, Е. В. Барсова, проф. Покровскаго, проф. Дьяконова и др., см. В. Савва: *Московскіе цари и византійскіе василевсы*. Харьковъ, 1901.

2) Русскіе клады. Томъ I. 1896. Страница 60—81.

объ историческомъ значеніи власти въ древней великокняжеской Руси и объ отношеніи той и другой къ Императорскому сану въ Византіи, а затѣмъ отдѣлать эти вопросы отъ изслѣдованій собственно археологическихъ, имѣющихъ своею задачею не политическую роль царей, великихъ князей и ихъ государствъ, но рядъ формально-бытовыхъ явленій, такъ или иначе, не рѣдко по праву, а иногда и совершенно случайно связавшихся съ міровою политикою. Какъ мы уже имѣли случай говорить<sup>1)</sup>, есть полное основаніе думать, что византійскіе императоры, уступая средне-вѣковымъ властителямъ сану византійскаго двора: кесаря, севастократора, деспота, архонта, куропалата, nobilissima, даже магистра и патриція, тѣмъ самымъ способствовали установленію въ полуварварскихъ странахъ особому «чину» вѣнчанія, но не на царство, а на владѣніе, на княженіе или великое княженіе. Можно предполагать, что нѣкоторые русскіе великіе князья, съ самаго начала, уже искали и очень усердно, своего рода писаній отъ Византіи, и получали, вѣроятно, одинъ передъ другимъ, различные высшіе саны византійскаго двора, но, такъ какъ именно эти саны имѣли по существу только весьма слабое значеніе или почетныхъ или прямо придворныхъ титуловъ<sup>2)</sup>, искательство это должно было

1) *Русскіе клады*, стран. 62, 63. Литература этого вопроса въ соч. В. Саввы: *Московскіе цари и византійскіе василевсы*. Харьковъ, 1901, стр. 110 слѣд.

2) См. напр. перечень титуловъ для князей и знати въ главѣ 46, книга 2-я Константина Порфиророднаго, стр. 679, ed. Bonn: эксусіократоръ, архонтъ, великій дука, протъ и пр. какъ титулы, поставлены впереди съ нѣлымъ рядомъ «династовъ» и «игемоновъ», а затѣмъ уже перечисляются: ῥήξ, πρίγκιψ, δοῦξ, ... сатрапъ, стратигъ и пр. Венеціанскіе дожи, кромѣ своего собственнаго, получали почетные посты: ната, спаарія, протоспаарія, магистра, протосеаста. Всего многочисленнѣе были случаи возведенія въ санъ магистра: См. Конст. Порф. *De admin. imp.*, гл. 46, при возведеніи въ санъ давалось ἱμάτιον μαγιστράτου, разумѣя подъ сапомъ и военное и гражданское его значеніе. Известно, что уже съ IX стол. военное значеніе провинцій и ихъ префектуръ (оємъ) установило много новыхъ чиновъ.

Грузинскій царь Багратъ IV въ 1031 г. былъ возведенъ въ санъ куропалата, но этотъ титулъ, или постъ былъ (судя по Константину Порфирородному *De admin. imperio*, гл. 45—46) наследственнымъ, и Романъ далъ его Баграту, какъ своему племяннику. См. Schlumberger, *Εροπέε*, III, p. 106—7. Но въ надписи на древнемъ крестѣ въ ризницѣ Модаметскаго монастыря въ Грузіи (*Опись пам. древности Грузіи*, 1890, стр. 56—7), Багратъ IV (1028—1072 гг.)

быть весьма рано оставлено, вслѣдствіе переменъ въ политическихъ интересахъ и развитія удѣльной системы, а затѣмъ и вслѣдствіе установленія собственнаго Кіевскаго великокняжескаго двора. Если впоследствии почетные византийскіе титулы и саны надѣлялись князьямъ, они не были вовсе замѣчаемы современниками и отмѣчаемы лѣтописцами. Было бы ошибкою, однако, думать, какъ говорили у насъ некогда, что русскіе великіе князья не только соперничали съ Византіей, но даже и презирали ея дворъ и саны, и гнушались принимать на себя, вмѣстѣ съ титуломъ, пзвѣстнаго рода службу, хотя-бы номинальную, при дворѣ императора. Для этого достаточно пересмотрѣть даже небольшое число изображеній князей, великихъ князей, дукъ, герцоговъ, королей, чтобы видѣть, съ какою поспѣшностью усвоивали всѣ владыки, властители и предводители византийскій орнатъ въ своихъ, по крайней мѣрѣ, церемоніальныхъ облаченіяхъ или мундиряхъ. Единственно этого рода мелочи даютъ возможность проникнуть въ среду явленій бытовыхъ формъ варварскаго племени, вступившаго въ среду жизни цивилизованныхъ народовъ. Известно, напримѣръ, какъ рѣзко различались князья-члены рода, владѣвшаго Русью, отъ великихъ князей: собственно только послѣдніе были полными властителями судебъ земли и только одни великіе князья могли заявлять требованія на всѣ владѣльческія права, приравниваемыя къ властителямъ другихъ странъ. Всѣ прочіе князья не были постоянными владѣльцами тѣхъ областей, которыя доставались имъ по раздѣлу или въ которыя они передвигались по опредѣленной очереди въ порядкѣ старшинства, смотря по переменамъ, имѣвшимъ мѣсто въ княжескомъ роду. Однако, отсюда получится вовсе не то слѣдствіе, котораго бы можно было ожидать въ силу одной логики обстоятельствъ, а

---

называется «царемъ абхазскимъ и новелиссимомъ». Общее названіе начальниковъ емъ было «стратигъ», — воевода, въ Италіи — часто катепанъ, въ другихъ мѣстахъ — только патрикій, или эксархъ, турмархъ, архонтъ (въ сочин. Константина архонтъ есть чинъ Двора вообще). Но Сицилійскіе короли были *дуками* и *новелиссимами*, Рогеръ же именовался *ῥήξ κρητικός*, изображается на медаляхъ съ лабаромъ и пр.

именно: младшіе члены княжескаго рода, имѣвшіе наименѣе какихъ-либо правъ на почетныя отличія своего сана, отыскивали ихъ на сторонѣ и, конечно, главнымъ образомъ, въ той-же самой Византіи. Обо всемъ этомъ мы узнаемъ лишь случайно, въ видѣ отдѣльныхъ эпизодовъ, и по поводу самыхъ разнообразныхъ случаевъ. И на дѣлѣ, повидимому, также не было, въ этомъ отношеніи, не только какой-либо системы, но даже и не установилось обычая, а все подвержено было случайности и даже оставалось виѣ предѣловъ княжескаго двора мало кому извѣстнымъ, и, по всей вѣроятности, мало для кого-нибудь любопытнымъ. Можно думать вообще, что русскіе князья, не сами по себѣ, и даже не непосредственно искали этихъ отличій, придворныхъ сановъ и связанныхъ съ ними облаченій, но лишь вслѣдствіе родственныхъ и иныхъ связей съ дворами болгарскимъ, сербскимъ, венгерскимъ и польскимъ, и устанавливающагося, такимъ образомъ, соперничества.

Въ пзвѣстномъ сочиненіи Константина Порфиророднаго «о церемоніяхъ» византійскаго двора, въ книгѣ, по его собственному приказанію, составленной для императора Романа «о томъ, что слѣдуетъ дѣлать, когда Римскій Императоръ отправляется въ походъ или ѣдетъ въ лагери, въ особыхъ главахъ перечисляются, во-первыхъ», ткани (*ἀραζίων*), назначаемыя въ подарокъ («гостинець» — *λόγφ ξενίων*) пародностямъ (*εἰς ἐθνικοῦς*), а во-вторыхъ, скроенныя, но не сшитыя одежды различныхъ ранговъ и родовъ и различныхъ цвѣтовъ, приготовленныя съ тою-же цѣлью. Здѣсь перечисляются *скарамани* различныхъ цвѣтовъ и рисунковъ, *колови* на разные росты, домашнія платья и выходныя и пр. Далѣе перечисляются галуны, нашивки и «вошвы» (*ἐρράμμενα*), какъ-то: оплечья, мапіакіи, коймы для распашекъ — паравадіи и галуны, шуры и нашивки на подолахъ различныхъ цвѣтовъ и рисунковъ, а также и заготовленныя заранѣе облаченія съ такимъ шитьемъ или мундры, со всѣми ихъ деталями, пояса, сапоги сафьянные различныхъ цвѣтовъ<sup>1)</sup>. «Все это, говорить

1) Многіе термины остаются или не вполне понятными или требуютъ пока условнаго пониманія. Упоминаются: *ἱμάτια δίσχιστα* — разрѣзныя опашни, коло-

Константинь, готовится для знатныхъ перебѣжчиковъ и для отсылки къ знатнымъ и великимъ инородцамъ (ἐθνικοῦς). Отсюда мы въ правѣ заключать, что византійскій дворъ, ведшій всѣ дѣла дипломатическихъ переговоровъ и, главное, подкуповъ, съ большою тонкостью, заготовлялъ подобнаго рода парадныя облаченія не только въ своемъ собственномъ вкусѣ и привычныхъ формахъ, но также и, вѣроятно, по преимуществу въ формахъ варварскихъ, быть можетъ, только разукрашая ихъ по своему по гречески. Это послѣднее обстоятельство, мало значительное въ политической исторіи, играетъ капитальную роль въ исторіи народныхъ обычаевъ и народного искусства. Въ особыхъ замѣткахъ II-й книги о выданныхъ изъ «секрета вестіарія» друшгарію флота подаркахъ, облаченіяхъ и тканяхъ, даже прямо говорится объ иматіяхъ по сарацинской модѣ (κατὰ Σαρακηνοῦς), иматіяхъ «египетскихъ» и пр.

Въ той же «Книгѣ о Церемоніяхъ византійскаго двора», кн. 1, гл. 88, трактуется и о томъ, «что должно соблюдать, когда Царь намѣренъ принять пословъ, дабы утвердить царства ихъ и отпустить ихъ домой». Трактатъ основанъ на фактическихъ примѣрахъ пословъ изъ Италіи, какъ о томъ заявляется въ самомъ началѣ, и содержитъ простое изложеніе фактовъ пріема: здѣсь ясно выступаетъ извѣстная византійская надменность и безконечное чинопочитаніе. Послы, кто бы они ни были, считаются стоящими ниже чиповъ двора, вмѣстѣ взятыхъ, и водятся сзади всѣхъ; но затѣмъ, если есть между ними спархи, то имъ воздаютъ почитеніе поклономъ domestikoi и протекторы; а на другой день пословъ приводятъ, по ихъ чинамъ, въ отдѣлахъ двора, и вызываютъ какъ «комитовъ», «филъ», «кандидатовъ», «декановъ» и пр. Такъ низко ставили Греки европейскій западъ, преклоняясь, напротивъ

---

ни домашніе разнѣзные съ оплечьями, туvin, сфинктурin и пр. σφιγκτούρια θάλασσι καὶ ἰβρία, ὑποχαμισσοβρία, ἐπιρριπτήρια, ζωστήρια, ὑποδήματα (сапоги, ἄδημινα (сафьянные). Очевидно, къ этому перечню относится и примѣчаніе: ἰστέον, ὅτι и пр. и затѣмъ: ταῦτα δὲ διὰ τοὺς εὐγενεῖς πρόσφυγας τυγχάνουσι καὶ διὰ τὸ εἰς εὐγενεῖς καὶ μεγάλους ἐθνικοὺς ἀποστέλλεσθαι.

того, передъ Персами, которыхъ посолъ величался «великимъ посломъ»: къ тому посылали на границу црваго чина двора, и царь перѣдко прилагалъ собственноручное письмо; а ѣхалъ тотъ посолъ съ большимъ отрядомъ, котораго опасались, какъ бы не взялъ онъ по пути города, и во время ѣзды, а она продолжалась 103 дня отъ границы до Византіи, посылали къ нему отъ царя магистровъ съ поклонами и привѣтами и письмами и опросами, не нужно ли чего; въ Цареградѣ ждалъ посла торжественный пріемъ, какъ посла отъ равнаго «брата нашего».

Далѣе, въ другой книгѣ, составленной для наученія сына дѣлу управленія византійскою имперіею, тотчасъ послѣ краткаго обозрѣнія сѣверныхъ народовъ и областей, ей угрожающихъ (Хозарь, Печенѣговъ, Руссовъ), Константинъ Порфирородный дѣлаетъ въ гл. 13-й свое пзвѣстное замѣчаніе о ненасытной алчности этихъ народовъ и ихъ постоянныхъ притязанійхъ. «Если, говорить царь, когда нибудь Хазары, или Турки, или Руссы, или же иной народъ пзъ сѣверныхъ и Скивовъ, *что часто случается* (οἱ πολλὰ συμβαίνει), вздумаютъ требовать себѣ что-либо пзъ царскихъ одеждъ, или вѣпцовъ, или облаченій (στολῶν), для какой бы то ни было своей надобности и службы, слѣдуетъ тебѣ отказать, объяснивъ, что такіа облаченія и вѣпцы, которыя у насъ называются *камилавками*, не людьми сработаны и не человѣческимъ искусствомъ задуманы и выработаны; но, какъ мы находимъ въ тайныхъ записяхъ древней исторіи, нѣкогда самъ Господь содѣлалъ Константина Великаго первымъ христіанскимъ царемъ, пославъ ему черезъ ангела своего тѣ облаченія и вѣпцы, что у насъ называются *камилавками*, и повелѣлъ ему возложить ихъ на себя въ великой святой церкви Божіей, которая величается храмомъ Св. Софіи отъ высшей премудрости Божіей, но не облачаться въ нихъ повседневно, но только въ дни всенародныхъ и великихъ Господскихъ праздниковъ; и потому, по велѣнію Божьему, эти облаченія пребываютъ висѣщими надъ святымъ престоломъ въ алтарѣ этого храма, какъ его украшеніе; прочія облаченія (λοιπὰ ἱμάτια) и царскія мантии (τὰ σαγία βασιλικά) ле-

жать раскрытыми поверхъ святаго престола. Когда же настаетъ праздникъ Господа Нашею Иисуса Христа, патріархъ беретъ изъ этихъ облаченій пригодное къ случаю и отсылаетъ къ царю, и облачается въ нихъ тогда царь какъ служитель и послѣдователь Божій на время крестнаго шествія, а по мнѣваніи надобности, возвращаетъ ихъ въ церковь, гдѣ онѣ и пребываютъ обычно. Потому и положено святымъ и великимъ Константиномъ заклѣтіе, начертанное на престолѣ той церкви, какъ ему самому заповѣдалъ ангелъ, на тотъ случай, если какой-либо императоръ въ пуждѣ или по инымъ обстоятельствамъ или по алчности вздумалъ бы унести что либо безъ времени и самъ пользовался или другимъ уступилъ, то да почтется онъ богопротивнымъ и врагомъ Божіихъ повелѣній и да будетъ отлученъ отъ церкви. Равно, если бы кто-либо вознамѣрился сдѣлать вторые предметы, имъ подобныя, которые приметъ церковь, въ силу привиллегій, данныхъ всѣмъ архіереямъ и епископамъ; да не будетъ власти ни у царя, ни у патріарха, ни никому лицу приять эти облаченія и вѣнцы изъ свитой церкви, и да найдетъ великой ужасъ на всякаго, пожелавшаго нарушить что-либо изъ этихъ божественныхъ повелѣній. Ибо когда одинъ изъ Греческихъ Царей, по имени Левъ, имѣвшій жену изъ Хазаріи, возбужденный безразсудною дерзостью, взялъ одинъ изъ таковыхъ вѣнцовъ, не въ Господскій праздникъ, и противъ совѣта патріарха, облачился, тотчасъ выступилъ у него на лбу карбункулъ, и постигнутый злымъ болѣзнемъ, воспріялъ онъ скоро безвременную кончину. А потому, вслѣдствіе такового наказанія дерзости, установился обычай, чтобы царь, приступающій къ вѣнчанію, предварительно присягалъ на крѣпкомъ охраненіи обычая, дабы ничего противнаго повелѣніямъ и древнимъ предаціямъ не учинять и не задумывать, и затѣмъ уже вѣнчается патріархомъ и совершаетъ все приличное установленному торжеству».

И, дѣйствительно, также «Книга о Церемоніяхъ византійскаго двора» въ 1-й же главѣ подробно рассказываетъ о церемоніалахъ, съ какими въ дни праздниковъ препозиты со всѣми чинами ку-



вуклія вынимають изъ часовни Св. Оеодора въ Хрисотрикліиніи сундукъ съ облаченіи царскими п лицикъ съ вѣнцами, а другіе чины приимають оружіе, столу (лоръ) п пр.

Разборъ княжескихъ облаченій въ нашихъ мніаіаіорахъ мы начнемъ съ ихъ основного п, въ то же время, вѣчнаго пункта: головныхъ уборовъ, а въ данномъ случаѣ, *винцовъ*. Нѣтъ надобности прибѣгать къ объясненію того, также основного обстоятельства, что исходнымъ типомъ вѣнца является п здѣсь, какъ п всегда въ Евронеіской исторіи, вѣнецъ Императорскій. Историческое развитіе его формъ, естественно, должно ложиться въ основаніе всякаго разслѣдованія по формѣ другихъ вѣнцовъ, а потому краткій очеркъ этого развитія долженъ быть предпосылаемъ частному разслѣдованію. Можемъ считать условно установленнымъ, что основная форма металлическаго обруча для византійской короны уже не была *diadema* (повязка матерчатая, затѣмъ металлическій обручъ), но со временъ Юстиніана замѣнена формою *стеммы*, т. е. золотымъ обручемъ, снабженнымъ изнутри матерчатою шапочною, надъ которою укрѣплялась еще металлическая крестообразно-сложенная дужка, въ перекрестьи которой, наконецъ, утверждался драгоценный крестъ. Вѣнецъ въ видѣ обруча, безъ матерчатаго верха, п безъ металлической дуги, а потому также п безъ креста, составилъ, во-первыхъ: обычную форму, такъ называемой, обѣтной (вотивной) короны, подвѣшпвавшейся надъ престоломъ, подъ арками киворія, п во-вторыхъ, старинную форму (*στέφανος*) вѣнца, впоследствии (уже съ XII—XIII вѣковъ?) ставшею головнымъ уборомъ чина кесаря п другихъ ему приравненныхъ <sup>1)</sup>.

Разнообразные виды головныхъ уборовъ, появившихся въ самой Византіи около X вѣка, упоминаются уже въ различныхъ мѣстахъ «Устава о церемоніяхъ»: въ извѣстныхъ торжественныхъ случаяхъ императоръ византійскій носитъ стемму (стеммы имѣли матерчатый верхъ разныхъ цвѣтовъ: былъ стеммы бѣлая,

1) Конст. Порфир., стр. 501: *στέφανον χρυσοῦν κατὰ τὸν παλαιόν τύπον*.

красныя, зеленыя, голубыя и золотыя, изъ золотной парчи, см. I, гл. 37) и подвѣски; въ другихъ (сравнительно рѣдкихъ) полагалось надѣвать только вѣнокъ — *στεφανοςъ*, получаемый (по старому) отъ властей города. Когда же царь ѣдетъ напр. въ торжественной процессіи въ церковь св. Мокія (за городомъ), препозитъ надѣваетъ ему на голову тіару <sup>1)</sup>. О деспотахъ, т. е. о сыновьяхъ или братьяхъ императора говорится, что они носятъ *туфы* или тіары <sup>2)</sup>. Головной уборъ кесаря имѣетъ даже свое особенное названіе <sup>3)</sup> и о немъ подробно въ разныхъ мѣстахъ разъясняется, что это есть видъ древняго императорскаго вѣнца, уцѣлѣвшаго за сапомъ кесаря. О головныхъ уборахъ прочихъ сановъ и чиновъ двора въ уставѣ Константина ничего не говорится, и вслѣдствіе этого остается обширное поле для разнообразныхъ догадокъ, что значить это умолчаніе: обходились ли эти дворцовые чины безъ всякихъ головныхъ уборовъ, или головные уборы не входили только въ составъ ихъ сана, а санъ обозначался лишь формами и убранствомъ одеждъ. По нашей догадкѣ, послѣднее вѣрнѣе, такъ какъ трудно предположить, чтобы чины двора, сопровождавшіе царя въ различныхъ процессіяхъ по городу, во всякое время года и стоявшіе цѣлыми часами на приѣмахъ въ холодныхъ залахъ тогдашнихъ дворцовъ, могли обходиться безъ головныхъ покрововъ (выраженіе «головной покровъ» болѣе приложимо къ данному случаю, такъ какъ «головной уборъ» для лицъ мужского пола предполагаетъ обязательныя отлічія). Словомъ, при византійскомъ дворѣ была одна только коропа, все же остальное, кромѣ кесарскаго вѣнца и тіары деспота, было разными видами шляпъ и шапокъ. Въ частности, шляпа является въ Европѣ позднѣе шапки, и потому мы будемъ употреблять для головныхъ уборовъ Византіи и сѣверныхъ дворовъ исключительно слово

1) *De cerimoniis*, I, 17, ed. Bonn. p. 104.

2) *Ibid.* I, 37, p. 188.

3) Τὴ καίσαρική, см. I, 43: на столѣ при возведеніи въ санъ кесаря полагалась хламиды, μετὰ τῶν φοβλῶν καὶ τῶν περιφερλικῶν, ἤτοι τὰ λεγόμενα καίσαρική.

«шанка», которое болѣе соотвѣтствуетъ самой формѣ головного покроя. Миниатюра Копленевой рукояси № 79 въ Парижской Нац. Библіотекѣ представляетъ, съ достаточною наглядностью, головные уборы византійскаго двора; два чина: протовестиарій и протопроздръ капиклея изображены здѣсь въ бѣлыхъ шанкахъ или копическихъ колпакахъ, а два другихъ: протопроздръ деканъ и пряпикирій—въ красныхъ колпакахъ, которыхъ верхушка спадаетъ на затылокъ. Очевидно, это собственно головные покровы, выбранные по необходимости прикрывать себѣ голову и не составляющіе сановнаго отличія (τὸ βραβεῖον). Но, затѣмъ, обычная эволюція церемоніальныхъ формъ надѣлала изъ этихъ шапокъ точно также различные виды отличій, какъ о томъ подробно растолковываетъ «Книга о чинахъ» Кюдина. Церемоніальная шапка получила тамъ названіе «скіадія», и шапка обычной полукруглой формы (скуфья), плотно прилегающая къ головѣ, но сплошь обвязанная жемчугомъ, стала отличіемъ деснота, т. е. перваго сана имперіи. Между тѣмъ, эту же шапку мы находимъ въ видѣ короны Остготскихъ королей, точно изображенную на ихъ монетахъ<sup>1)</sup>; и кромѣ жемчужныхъ обвязей по околышу, шапка эта украшена точно также, какъ русская княжеская, полосами или клавами накрестъ, съ жемчужными же обвязями. Конечно, основная форма полукруглой шапки съ околышемъ, плотно охватывающимъ голову, была, по необходимости, измѣнена, когда стала «скіадіемъ», стала выше, и тулья была, быть можетъ отдѣлена отъ околыша, такъ что этотъ послѣдній сталъ играть роль вѣнца. Кюдинъ приводитъ<sup>2)</sup> рядъ головныхъ уборовъ самого вавилевса, и если мы не въ состояніи опредѣлять ближе ихъ форму, все же изъ самыхъ названій можемъ видѣть, что это были особенныя, собственно царскія шапки, которыхъ не могли носить простые смертные. Одна шапка называется: *κρίωνίς*, вѣроятно, потому, что ея околышъ былъ украшенъ поверху лиліями, другая —

1) Engel, *Traité de numismatique de moyen âge*, I, fig. 71, 81; на монетахъ герцоговъ Беневента fig. 97, князя Беневентскаго 839 г. fig. 553.

2) *De off.*, cap. VI, p. 47, 51.

тетράφυλλον съ украшеніями въ видѣ четверолпстника; нпья назывались, но неизвѣстнымъ причинамъ, τροπαίου/ιχ, Ἰουστινιάνειον, ὑπερτερον<sup>1)</sup>, по, повидному, всѣ отличались разнообразными формами и украшеніями, также пригодностью для извѣстнаго времени года и пр. Точно также у королей Франціи мы находимъ въ тоже время домашніе цвѣтныя колпаки, украшенные вѣнцами, согопо дожа Венеціи и т. д.

Здѣсь, конечно, не мѣсто входить въ разсмотрѣніе сложнаго вопроса о нашей княжеской шапкѣ (съ мѣховымъ или золотнымъ околышемъ) по типу изображеній князей Бориса и Глѣба, по попутно, и такъ какъ этотъ вопросъ стоитъ въ нѣкоторой связи съ настоящимъ, можемъ сказать, что мы не можемъ считать этотъ видъ головного убора чисто русскимъ, пока не будетъ представлено для этого извѣстное число доказательствъ. Въ самомъ дѣлѣ, появленіе этой шапки въ средѣ русской древности не исключительное. Такъ, мы находимъ точъ въ точъ ту же самую шапочку, съ камнями по околышу, съ жемчугомъ по крестообразнымъ полочкамъ, въ средневѣковой Германіи: на надгробномъ камнѣ Вптекпнда, тоже — какого то comes 1180 года, даѣе Рудольфа Швабскаго на бронзовомъ изображеніи въ Мерзебургскомъ соборѣ и пр.<sup>2)</sup>; затѣмъ такія же точно шапки находимъ съ разнообразными украшеніями между вѣнцами или головными уборами королей Франціи на памятникахъ XI—XII столѣтій по преимуществу<sup>3)</sup> и т. д. Если шапка Бориса можетъ назваться русскою, то «по преимуществу», такъ какъ нпныхъ княжескихъ шапокъ древняя Русь, видимо, знала немного, и память о нпхъ затерялась, тогда какъ средневѣковая Европа уже тогда мѣняла часто

1) См. также въ примѣчаніяхъ къ Кодицу о другихъ извѣстныхъ черезъ тексты головныхъ уборахъ визант. императоровъ: τὴν περιμήρηχρον ποραμίειν, πῖλος λίθινος κεκοσμημένος и пр.

2) Hefner-Altenesch, I. H. *Trachten des chr. Mittelalters*, 1840—1854, I, Taf. 29, 69. Издатель указываетъ въ XI вѣкѣ на корону въ видѣ круглаго колпака или шапки, окруженнаго золотымъ обручемъ, съ крестомъ на обручѣ и на самой шапкѣ.

3) Racinet, *Le costume historique*, III, pl. 184, по Монфокону: *Les Monuments de la monarchie française*.

свои формы и моды, а съ началомъ готической эпохи, послѣ крестовыхъ походовъ, перенесла въ свой обиходъ замѣчательное богатство восточныхъ и византійскихъ формъ.

Мы принуждены изложить наскоро и въ общихъ чертахъ доказательства того, что русскія княжескія шапки были одно время общи всему средневѣковому западу и, стало быть, могутъ называться «русскими» лишь потому, что удержались у насъ всего долѣе и не были замѣнены иными формами, какъ то имѣло мѣсто на западѣ. Дѣло въ томъ, что эти доказательства связаны съ вопросомъ о столь крупномъ и видномъ памятникѣ, какъ венгерская корона, и въ необходимости по поводу этого предмета войти въ различныя подробности племенческаго характера. Именно въ сочиненіи, нами составленномъ въ 1892 году (но изданномъ только въ 1894 г.): «Исторія и памятники византійской эмали», изданіе выпѣ покойнаго А. В. Звенигородскаго, намъ пришлось остановиться на венгерской коронѣ съ нѣкоторою подробностью: Венгерская корона или такъ называемая «корона св. Стефана», какъ мы доказывали, представляетъ, во-первыхъ, дѣйствительную корону, а не вотивный церковный вѣнецъ (какъ другія европейскія короны, напримѣръ, желѣзная корона Італіи и пр.) и во-вторыхъ — корону византійскаго происхожденія. Памятникъ оказывался, такимъ образомъ, первокласснымъ. Но, въ отличіе отъ принятаго взгляда, образованнаго преданіемъ, и подтвержденнаго учеными археологами (главнымъ образомъ, Францемъ Бокомъ), мы задались цѣлью показать, что эта корона вовсе не королевская, а только княжеская <sup>1)</sup>.

Это важное обстоятельство доказывается самымъ составомъ венгерской короны: ея главнѣйшая и существенная часть пред-

---

1) Мы назвали шапку княжеской-патрицианской, что, въ виду возможныхъ сомнѣній, необходимо нѣсколько пояснить. Въ «Уставѣ о церемоніяхъ» всѣ высшіе чины двора въ различныхъ его отдѣлахъ называются «архонтами» и въ тотъ же періодъ времени князья сѣверныхъ странъ величаются въ уставѣ также архонтами и архонтиссами, а это выраженіе, условно соединяя древнѣйшій періодъ Византии съ позднѣйшимъ, можетъ соотвѣтствовать званію «патриція Римской Имперіи».

ставляетъ (рис. 8) металлическій обручъ, украшенный, по обычаю византійскихъ вѣнцовъ, большими драгоценными камнями, посаженными въ гнѣзда въ четырехугольных поляхъ, и четырехугольными же эмалевыми пластинками съ фигурными изображеніями по грудь. Все обнизано жемчугомъ и жемчужными штабиками. Къ тому же обручу относятся также спереди и сзади два полукруглыхъ щитка съ эмалевыми изображеніями, изъ которыхъ одно лицевое является, такъ называемымъ, очельемъ. Все вмѣстѣ



8. Венгерская корона.

составляетъ вѣнецъ въ древнѣйшей формѣ металлическаго обруча, но съ добавленіемъ указанныхъ двухъ эмалевыхъ кіотцевъ. Но, кромѣ этой основной формы, еще и самое содержаніе эмалевыхъ изображеній достаточно характеризуетъ значеніе пастоящаго вѣнца. Подборъ изображеній вполне осмысленный. Мы находимъ здѣсь прежде всего, какъ разъ по срединѣ, на лицевомъ кіотцѣ вверху, эмалевое изображеніе благословляющаго Спаса Вседержителя, сидящаго на престолѣ съ благословляющею десницею и съ Евангеліемъ въ лѣвой рукѣ; по сторонамъ Его изображены

два дерева или два растения. Последующія изображенія расположены по обручу и составляют своего рода Деисусъ по сторонамъ Спаса Вседержителя, а именно: архангеловъ Гаврііла и Михаила, святыхъ Георгія и Димитрія, Космы и Даміана. На кіотцѣ съ задней стороны, въ соотвѣтствіи со Спасомъ Вседержителемъ, изображенъ въ нимбѣ императоръ Михаилъ Дука, увѣнчанный стеммою съ подвѣсками, въ дивитіи изъ парчевой матеріи съ плющевымъ рисункомъ и въ коронѣ, держа лабаръ. По сторонамъ этого изображенія, на обручѣ, въ меньшемъ размѣрѣ представлены: его соправитель Константинъ Порфирородный, облаченный въ такой же парчевой дивитіи, съ большимъ оплечьемъ или мапіакиемъ, украшеннымъ драгоценными камнями и стемму съ подвѣсками (по его сану Константинъ можетъ быть или севастократоромъ или же кесаремъ) и король Венгріи (ΓΕΩΒΙΤΖΑΣ ΠΙΣΤΟΣ ΚΡΑΛΗΣ ΤΟΥΡΚΙΑΣ), облаченный въ кафтанъ съ узкими рукавами и парчевой плащъ, застегнутый на правомъ плечѣ и украшенный плющевымъ рисункомъ; надъ локтемъ видна почетная нашивка; въ правой рукѣ онъ держитъ скипетръ въ формѣ креста, а въ лѣвой—мечъ; на головѣ короля—вѣнецъ, въ видѣ металлическаго обруча, пизкаго, какъ стемма и съ матерчатымъ верхомъ; въ очельи—камень. Внутри обруча венгерской короны, съ самаго начала, должна была находиться еще матерчатая тулья, съ которою все вмѣстѣ составляло особый видъ скіадія или шапки. Но къ этой основной части затѣмъ была присоединена вторая, въ видѣ перекрещивающихся надъ этимъ обручемъ двухъ золотыхъ полосъ, шириною (5 сант.), больше даже самого обруча (3,50 м.), украшенныхъ затѣмъ эмалевыми пластинками и на поляхъ украшенныхъ золотою сканью. На этихъ перекрещивающихся дужкахъ изображены эмалью, въ срединѣ, въ мѣстѣ перекрестья, Спаситель на тронѣ, благословляющій, и по спускающимся отъ Него внизъ полоскамъ шесть апостоловъ, изображенныхъ по грудь, съ латинскими надписями. Это поднимающееся надъ обручемъ двойное перекрестье изъ золотыхъ полосъ, не принадлежитъ къ тому вѣнцу короля Турціи, который

мы описали раньше. Всѣ изслѣдователи, въ томъ числѣ и Франц-Бокъ, согласны, что обѣ эти части разновременны и были соѣдинены когда-то искусственно уже въ сравнительно позднее время. Наконецъ, третья часть или вѣрнѣе третье добавленіе къ вѣнцу составляютъ восемь эмалевыхъ пластинокъ, въ формѣ треугольниковъ и арочекъ, образующихъ подобіе лучевого вѣнца вокругъ передней части короны. И, наконецъ, послѣдняя часть: золотой крестикъ изъ дутаго золота, утвержденный наверху короны, въ срединѣ ея перекрестья, какъ разъ въ пришедшей здѣсь фигурѣ Спаса Вседержителя, эмалевое изображеніе котораго, вмѣстѣ съ пластинкою для утвержденія крестика, было пробуровлено. Въ прежнее время, быть можетъ, крестъ этотъ и держался прямо, но вотъ уже нѣсколько столѣтій, какъ крестикъ этотъ стоитъ сплывъ покачнувшись и остается въ наклонномъ положеніи. Такое наклонное положеніе креста на коронѣ сдѣлалось, какъ принято говорить, въ своемъ родѣ историческимъ и для многихъ венгерскую корону нельзя себѣ иначе и представить. И потому и въ настоящее время венгры не рѣшаются передѣлать это положеніе и оставляютъ его такимъ, какъ оно есть.

Далѣе, намъ пришлось высказаться, хотя, къ сожалѣнію, слишкомъ кратко, и по неизбежному вопросу о томъ, когда и какъ всѣ эти различныя части венгерской короны составили теперешнее цѣлое, а, стало быть, пришлось выставить догадку о времени происхожденія этихъ частей и о томъ, какая часть была основная, а какія были добавочныя. И такъ древнѣйшею и основою частью короны мы считали обручъ съ изображеніями византійскаго императора и краля Турціи или Венгріи. Византійскій императоръ Михаилъ Дука царствовалъ въ 1071 — 1078 годахъ и въ тоже время королемъ Венгріи былъ Геобитца или Гейса I-й (1074—1077), который вторымъ бракомъ женился на гречанкѣ изъ Византіи по имени Суабена. Мы считали эту часть короны константинопольскою работою и въ этомъ съ нами совершенно согласенъ Францъ Бокъ и издатели венгерской публикаціи, и врядъ ли



можно въ этомъ сомнѣваться. Вторую часть, т. е. перекрещивающія дуги, спаянныя между собою, съ эмалью западнаго происхождения и латинскими подписями, мы считали западною позднѣйшей работой начала XII вѣка и при томъ, согласно съ формою этого предмета, простою церковною звѣздой, которая была приспособлена и принята вѣнцъ этого обруча уже въ позднѣйшее время, приблизительно въ XIII вѣкѣ, съ цѣлью образовать изъ короны византийскую стемму. Дѣло въ томъ, что для этой задачи необходимо было утвердить на коронѣ крестъ, а утвердить его было негдѣ, почему и приспособлено было перекрестье, а затѣмъ, не долго думая, — для въ виду снѣха, какъ то обыкновенно бываетъ при всякихъ дворцовыхъ событіяхъ, мастеръ пробуравилъ изображеніе Спасителя и утвердилъ въ немъ небольшой крестикъ. Тогда же, т. е. приблизительно въ XIII вѣкѣ, выполнили треугольные и полукруглые щитки прозрачною эмалью для украшенія лицевой стороны короны. Такимъ образомъ, мы совершенно отрицали установившееся преданіе, что венгерская корона, по своему происхожденію, есть корона, которою увѣнчанъ былъ некогда св. Стефанъ около 1000-го года. Но, разсматривая весь этотъ искусственный составъ венгерской короны, мы, очевидно, не только вынуждены были неизбежно задѣть патріотическое чувство венгерскихъ ученыхъ, чтущихъ свою корону, какъ народный нарядъ, а, вмѣстѣ съ тѣмъ, и мнѣніе тѣхъ ученыхъ, которыми, въ свое время, приходилось или даже поручалось разбирать этотъ историческій памятникъ. Изъ нихъ на первомъ мѣстѣ стоятъ, нынѣ уже покойный, Франц Бокъ, бывший каноникъ папскаго двора и въ свое время первоклассный специалистъ по средне-вѣковымъ древностямъ. Въ своей книгѣ «о византийскихъ перегородчатыхъ эмаляхъ», имѣвшей задачей представить дополненіе къ изданію А. В. Звенигородскаго, онъ посвятилъ особую главу (X) венгерской коронѣ, въ которой старается поддерживать традиціонное опредѣленіе короны, имъ также принятое, возражая по поводу моихъ догадокъ въ нѣсколькихъ пунктахъ.

Франц Бокъ вновь пытается подтвердить преданіе о происхо-

хожденія венгерской короны отъ св. Стефана ссылкой на свѣдѣтельство епископа Гартвига, въ началѣ XII вѣка составившаго житіе Стефана. Нѣтъ, конечно, ничего невѣроятнаго въ томъ, что въ свое время св. Стефанъ получилъ отъ папы Сильвестра какую-либо корону, но почему это будетъ непременно та самая корона, о которой идетъ рѣчь — это у Франца Бока ничѣмъ не доказывается, такъ какъ онъ даже самъ не пытается отрицать, что главная часть теперешней венгерской короны есть вѣнецъ короля Гейсы, не имѣющій ничего общаго съ вѣнцомъ св. Стефана, если таковой былъ. Если бы Францъ Бокъ принялъ въ соображеніе, что уже самое существованіе особаго вѣнца Гейсы I-го отрицаетъ фактъ существованія короны св. Стефана, то ему не зачѣмъ было-бы опираться исключительно на одну фразу позднѣйшаго житія. Между тѣмъ, чтобы доказать эту, заранѣе предпосланную и совершенно невозможную гипотезу, онъ объявляетъ, что постоянно древнѣйшею частью венгерской короны является вотъ именно то перекрестье, о которомъ идетъ рѣчь, и что я, по его мнѣнію, совершилъ двоякую ошибку, не признавъ этой части первоначальною: 1) не выдавши самой короны въ оригиналѣ (Францу Боку легко было это заключить, такъ какъ онъ зналъ, что корона и прежде и нынѣ никому не показывается, развѣ только въ экстренныхъ случаяхъ, по особому рѣшенію Палаты Депутатовъ и въ присутствіи особо назначенныхъ для того сенаторовъ) ошибочно признать перекрестье позднѣйшею частью, происходящей изъ XII вѣка, тогда какъ эта часть должна относиться именно къ 1000-му году и 2) что я призналъ это перекрестье изъ дужекъ звѣздницею, тогда какъ въ латинскомъ ритуалѣ звѣздницы никогда не было и не употреблялось. Наконецъ, для полноты построенія своей гипотезы, Францъ Бокъ приложилъ даже на этотъ разъ новую реставрацію венгерской короны, въ которой и нижній обручъ нарисованъ (очень грубо и неуклюже) въ первоначальномъ видѣ, но — увы — совершенно безъ креста.

Переберемъ всѣ доводы Франца Бока въ пользу своего, ска-

жемъ прямо, страннаго предположенія. Онъ говорить, что я, не выдавши короны въ оригиналѣ и судя о ней только по рисункамъ, ошибочно заключилъ о ея времени: она-де относится по своимъ эмалямъ къ концу X вѣка, и Францъ Бокъ дѣлаетъ мнѣ честь, заявляя полную увѣренность въ томъ, что если бы я видѣлъ оригиналъ, то былъ бы съ нимъ согласенъ. Что Францъ Бокъ отлично зналъ венгерскую корону въ оригиналѣ, въ томъ никто никогда не сомнѣвался, такъ какъ ему первому поручено было изготовить все роскошное изданіе регалій Габсбургскаго двора и Венгріи. Равно и я лично не только не скрывалъ, что въ бытность свою въ Буданештѣ съ этою цѣлью мнѣ не удалось вовсе видѣть корону, такъ какъ это послѣднее двадцать лѣтъ строжайше запрещено, но и сказалъ объ этомъ въ особомъ примѣчаніи, гдѣ объясняю нѣкоторыя причины подобнаго страннаго распоряженія. Однако, хотя я и желалъ бы увидать этотъ, тщательно скрываемый, оригиналъ — я никакъ не могу принять завѣреній Франца Бока и считать ихъ сколько нибудь серьезными. Мы всѣ, и Францъ Бокъ лучше другихъ, уже давно отлично знаемъ, какую величайшую рѣдкость составляютъ древнѣйшія эмали западнаго происхожденія, какую полную безпомощность совершенно дѣтскаго рисунка онѣ обнаруживаютъ и какой специфическій характеръ онѣ имѣютъ. Вотъ почему Францъ Бокъ, завѣряя, что онъ считаетъ эмали перекрестья работою X вѣка, не приводитъ ни одного памятника для сравненія, кромѣ, такъ называемой, короны Карла Великаго, эмали которой, какъ разъ, всѣ компетентные люди считаютъ происходящими изъ XII вѣка. Затѣмъ, Францъ Бокъ, упрекая меня въ томъ, что я ошибочно выдаю перекрестье за литургическую звѣздицу, тогда какъ подобной не существовало въ латинскомъ обрядѣ, намѣренно забываетъ, что латинскія надписи этой звѣздицы не требуютъ непременно относить ее къ римскому ритуалу, что она можетъ быть звѣздицею греческаго обряда и происходить съ запада. Въ самомъ дѣлѣ, достаточно указать на южную Италію и Сицилію, гдѣ греческій обрядъ существовалъ въ нѣсколькихъ сотняхъ монастырей,

о чемъ, конечно, отлично было извѣстно самому Францу Боку, и я поэтому не считалъ даже пужнымъ, ради краткости, объяснить, какого именно рода звѣздицу въ данномъ случаѣ я предполагаю. Далѣе, Францъ Бокъ мнѣ же самому ставить въ упрекъ безмыслицу, которая получается, когда представить себѣ эту звѣздицу въ отдѣльности, со Спасителемъ въ серединѣ, и только 8-ю апостольскими фигурами, въ сравнительно меньшемъ масштабѣ и такъ расположенными, что ноги седьмой апостольской фигуры, какъ онъ выражается, самымъ не эстетическимъ способомъ, приходятся надъ головою Спаса Вседержителя на очельномъ щиткѣ. Очевидно, говорятъ онъ, дѣло было не такъ: это только отрывокъ большого Деисуса и апостоловъ должно быть 12 человекъ и, стало быть, остальные четверо должны бы были быть размѣщены по обручу короны. Но мы считаемъ, что если на звѣздицѣ было помѣщено извѣстное число апостоловъ, то именно потому, что прочіе были размѣщены на дискохъ, къ которому эта звѣздица принадлежала, а такъ какъ на звѣздицѣ изображены были: Петръ и Андрей, Павелъ и Филиппъ, Іаковъ и Оома, Іоаннъ и Варооломей, то весьма естественно предположить, что остальные четверо, именно евангелисты, были помѣщены въ четырехъ обычныхъ кругахъ диска. Такимъ образомъ, объяснялось бы прежде всего эмалевое изображеніе Спасителя въ самомъ центрѣ перекрестья, къ которому полагается священнику прикладываться во время литургіи. Если же принять въ серьезъ гипотезу Франца Бока и его реставрацію цѣлкомъ, все же никакой короны не получится, такъ какъ подобная корона съ изображеніемъ Деисуса изъ Спасителя и 12 апостоловъ, была бы рѣшительно невозможною. Въ концѣ концовъ, полное объясненіе венгерской короны возможно будетъ только тогда, когда мы будемъ вполне знать византійскія реалии по этому отдѣлу и въ состояніи сказать, чѣмъ собственно княжеская корона отличается отъ королевской. Францъ Бокъ совершенно вѣрно въ тоже время указываетъ (къ сожалѣнію, только въ тѣхъ случаяхъ, когда это ему надо), что настоящая корона есть та же самая шапка, какаѣ изобра-

жепа на головахъ царей Давида и Соломона на коронѣ Карла Великаго. Къ его словамъ пужно добавить только одно, что эти короны именно не суть короны царскія, но тождественныя съ нашими княжескими шапками.

Со времени празднованія тысячелѣтія Венгріи въ 1896 году, вышло нѣсколько роскошныхъ изданій венгерскихъ регалій и художественныхъ шедевровъ и историческихъ памятниковъ Венгріи<sup>1)</sup>. Большинство этихъ изданій повторяетъ мнѣніе Франца Бока, обставляя его только еще болѣе искусственно построенной, яко-бы фактической исторіею священной короны. Конечно «Священная» корона Венгріи не только вѣщальный знакъ или эмблема владычества, принадлежащаго на основѣ принциповъ феодализма одной владѣтельной фамиліи, но народный палладій. Государство Венгріи, какъ гласитъ ея конституція, состоитъ изъ народа, территоріи и священной короны, которую народъ венгерскій хранитъ, какъ зѣницу ока. Однако, это не могло бы помѣшать водворенію истины тамъ, гдѣ искусственно поддерживается заблужденіе, и потому мы считаемъ себя обязанными возразить на ошибочныя увлеченія этихъ торжественныхъ изданій. Конечно, они повторяютъ преданіе о принадлежности короны св. Стефану и о происхожденіи перекрестья отъ 1000-го года. Но, въ отлчіе отъ Фр. Бока, одно изданіе<sup>2)</sup> заявляетъ особую догадку, будто бы перекрестье образовывало само по себѣ корону въ видѣ обруча (съ дополненіемъ изъ 4 пластинокъ съ 4 недостающими Апостолами). Но тогда этотъ обручъ былъ бы *вотивною короною*, не дѣйствительною. Далѣе, издатели пробуютъ опереться на томъ обстоятельстве, что эмалевый Спаситель перекрестья (хотя его десница пробуравлена для креста, какъ указываютъ сами издатели) благословляетъ по *латинскому* сложенію перстовъ, а не греческому. Но мы имѣемъ случай пынѣ

1) *Les chefs d'oeuvre d'art de la Hongrie*. 1899. fol. *Die historischen Denkmäler Ungarns auf d. Milleniums Ausstellung*. 1896. I, Taf. II—III.

2) Bela Czobor et E. de Radisics, *Les insignes royaux de Hongrie*. Budapest, 1896, gr. fol.

пагляднымъ образомъ опровергнуть этотъ доводъ, такъ какъ десятками древнихъ греческихъ изображеній Спаса Вседержителя, выпѣ изданным<sup>1)</sup>, падѣюсь, доказали, что *византійское изображение Спаса Вседержителя почти исключительно держалось двуперстнымъ, не именованною* (не собственно византійскаго) *благословенія*. Наконецъ издатели обращаютъ вниманіе на взглядъ Спасителя и Апостоловъ, направленный въ сторону, какъ на особенность латинскихъ эмалей, но мы тоже имѣли случай много трактовать и даже объяснять это обстоятельство размѣщеніемъ эмалей на иконахъ и окладахъ<sup>2)</sup>, въ византійскихъ эмаляхъ.

Итакъ, къ этимъ двумъ основнымъ формамъ *отънца* и *шапки* или *колпака*, въ періодъ времени XII—XIII столѣтій, присоединились нѣсколько вариантовъ, получившихъ впоследствии разнообразныя наименованія. Это былъ рядъ головныхъ уборовъ варварскихъ племенъ, развившійся, повидимому, изъ тѣхъ-же основныхъ формъ путемъ или варварскаго преувеличенія, или выбора, но пристрастію, различныхъ формъ, то обруча, то матерчатого верха; или-же путемъ упрощенія и сокращенія той-же основной формы: опущенія креста, дужки и т. п. Подробный перечень всѣхъ этихъ новыхъ формъ, приспособленныхъ, въ качествѣ отличій, уже для сановъ и чиновъ двора, съ указаніемъ ихъ точнаго значенія, находимъ въ томъ же сочиненіи Кодица «De officiis». Этимъ перечнемъ, кстати говоря, отлично характеризуется та глубокая переменна, въ Восточной и Римской Имперіи, которая совершилась въ этомъ второмъ ея періодѣ, и въ то же время объясняется, что эта переменна произошла отъ естественнаго вторженія въ основную греко-римскую среду разнообразныхъ варварскихъ племенъ. Картину, представляемую Кодицомъ, мы должны относить къ среднѣ XIV столѣтія и, стало

1) Лицевой Иконописный Подлинникъ. Томъ I. Иконографія Господа Бога и Спаса Нашего Иисуса Христа. Изданіе Высочайше учрежденнаго Комитета попечительства о ручной иконописи. 1905, въ з.

2) «Исторія и памятники византійскихъ эмалей» *passim*.

быть, происшедшая перемена потребовала для своего совершенія слишкомъ три вѣка. Во-первыхъ, Кодиинъ употребляетъ уже выраженіе: τὸ περικάλυμμα для общаго попятія головной покрывши или по нашему «шапки»; выраженіе искусственное, придуманное для варварскаго обычая покрывать голову, также точно какъ и другое, придуманное выраженіе для облачений, замѣняющихъ поспльное платье: τῶν φορεμάτων. Затѣмъ, распредѣляя по чинамъ головные уборы, Кодиинъ опредѣляетъ: для перваго чина *деспота*: такъ называемый *скиадій*, сплошь обнизанный жемчугомъ; его «воздухъ»<sup>1)</sup> (ἄηρ) снабженъ именами владѣльца, сдѣланъ изъ золотыхъ клавъ (цолось) изъ тянутаго золота; подвѣски тѣ-же, что у василевса...<sup>2)</sup> рухъ (кафтапъ) кармазинный (κόκκινον), какъ царскій, съ *ризами* (вошвами), безъ *страпилатикій* и т. д. Кодиинъ поясняетъ далѣе, что на конѣ деспотъ носитъ тотъ-же самый головной уборъ, и затѣмъ, что царскіе зятя, имѣя санъ деспотовъ, носятъ скиадія, снабженные жемчужными крестами. Тотъ-же головной уборъ былъ назначенъ и сану *севастократора*, установленному во времена Императора Алексѣя Комнина, для его брата Исаака, и сану кесаря; иной вѣнецъ полагается сану *великаго доместика*: его скиадій дѣлался (χρυσόκοκκινον) изъ золота и красной парчи, съ клавами (κλαπτόν), а

---

1) Что ἄηρ значить въ церковной утвари нашъ «воздухъ», служить лучшимъ доказательствомъ того, что этимъ именемъ Кодиинъ называетъ матерчатый верхъ стеммы обыкновенной или видоизмѣненной въ форму скиадія. Χρυσόκλαβηχόν одно и тоже, что auriclavus, auriclavatus (что однако, отвергается Гоаромъ, см. ed. Bonn. 1839, прим. къ Кодиину, стр. 221), т. е. изъ золотого гадуна, но прибавлено, что верхъ былъ σιμακτείνον — т. е. (какъ толкуетъ Гоаръ, не Гретцеръ) изъ aurum ductile, or trait. Такимъ образомъ переводъ слова ἄηρ въ Боннскомъ изданіи Кодина, стр. 13 — circulus inferior, повидимому, не вѣренъ.

2) Кодиинъ къ этому прибавляетъ: πλὴν τοῦ κόμβου τῶν φοινίκων — выраженіе, которое, при настоящемъ положеніи византійскихъ реалий, опредѣлено съ точностью быть не можетъ, но что, по всей вѣроятности, должно обозначать эгретку (aigrette) надъ серединою металлическаго обруча стеммы или, такъ называемое, въ древней Руси «очелье». Догадки объ отдѣльныхъ словахъ смотри въ словарѣ Дюканжа. Впрочемъ, такъ какъ это мѣсто касается лишь стеммы Василевса, мы по тому самому ничего не терпимъ при его пропускѣ.

верхъ изъ золота, красной парчи<sup>1)</sup>, также съ клавѣми, и подвѣски золотыя и красныя» (τὰ σεῖα χρυσοκόκκινα, εἷα καὶ ὁ ἄψρ). Последняя деталь, довидному, показываетъ, что подвѣски состояли изъ золотыхъ цѣпей съ подвѣсными кораллами или же рубинами». Скиадій *великаго дуки* былъ тѣхъ-же цвѣтовъ, что и великаго domestika, былъ съ клавѣми, но или не имѣлъ матерчатого верха, или этотъ верхъ былъ безъ клавъ или галуновъ. Стало быть, у этихъ высшихъ сановъ византійскаго двора обыкновенный металлпческій обручъ стеммы имѣлъ или матерчатую подкладку краснаго цвѣта, или же былъ украшенъ камнями соответственныхъ цвѣтовъ и эмалевыми украшениями, и такъ было вплоть до седьмого чина или до сана *великаго приммикирія*: «скиадій великаго приммикирія, говоритъ Кодиизъ, дѣлается изъ тянутаго золота<sup>2)</sup>. «Скиадій *протосебаста* златозеленый: кромѣ тянутой золотой нитки, пятка пурпурная»<sup>3)</sup>. Накопецъ, «скиадій Логовета казны» (министра финансовъ) бѣло-пурпурный съ коймами<sup>4)</sup> или съ коралловыми подвѣсками. На этомъ санѣ мы можемъ сдѣлать остановку, такъ какъ, очевидно, рядъ идущихъ внизъ чиновъ не могъ составлять предмета пскательствъ со стороны князей сосѣднихъ въ Византiю народовъ. Въ то же время первые семь византiйскихъ сановъ составляли, по преимуществу, почетные военные титулы, раздававшiеся въ старину, какъ и въ настоящее время, роднымъ, близкимъ и сосѣднимъ владыкамъ: таковы саны — кесаря, великаго дуки, протостратора, великаго стратопедарха, великаго приммикирія, великаго контостава.

Вмѣстѣ съ тѣмъ мы, благодаря счастливой случайности, можемъ повѣрить приведенный въ отрывкахъ текстъ Кодииза паметниками.

1) Μετὰ ἄερος χρυσοκόκκινου χλαπωτοῦ καὶ αὐτοῦ.

2) Τὸ τοῦ μεγάλου приммиκηρίου σκιάδιον συρματέϊνον. Cod., p. 19. О словѣ: σύρμα и производныхъ въ новогреч. яз. см. Reiske, Comm. ad C. Porphyrog. vv.

3) Τὸ σκιάδιον αὐτοῦ χρυσοπρίστινον; πλὴν τὸ σύρμα, τοῦτο βλάτιον; Codinus, p. 19.

4) Τὸ τοῦ λογοθέτου τοῦ γενικοῦ σκιάδιον λευκὸν βλάτιον μετὰ μαργελλίων. Codinus, p. 20.



Въ иконномъ собраніи Русскаго Музея имени Александра III имѣется превосходная греческая икона Спасителя «поясного» (17 × 23 вершка), благословляющаго правой рукою и держащаго въ лѣвой рукѣ Евангеліе<sup>1)</sup>. На правой сторонѣ рамы этой иконы изображена колѣнопреклоненная мужская фигура, которой моленіе составляетъ данная икона. Нѣсколько пострадавшія надписи на обѣихъ рамахъ гласятъ дважды слѣдующее: (δ) ΕΝΣΗC ΤΥ . . . ΥΓΥ . . . [Α] ΛΕΞΙΟΥ [ΜΕ] ΓΑΛΟΥ [στρα] ΤΟΠΕΔΑΡΧΥ ΔΕΝCΗCΤΥΔΥΛΟΥ [· ·] ΤΥΜΕΓΑΛ [δ] ΠΡΙΜΗΚΗΡ [ι] Υ Фигура молебника представляетъ вельможу византийскаго двора среднихъ лѣтъ, съ длинными, развѣвающимися по плечамъ каштаповыми волосами и длинною, округлою бородою. Типъ лица нѣсколько будто армянскій. На вельможѣ надѣто одѣяніе зеленого цвѣта, все расшитое золотыми кругами, внутри которыхъ представлены двуглавые византийскіе орлы. Платье стянуто узкимъ, золотымъ, изъ наборныхъ мелкихъ бляшекъ, поясомъ, за который заткнутъ бѣлый платокъ. Что насъ, въ данномъ случаѣ, наиболѣе интересуетъ,—на головѣ вельможи имѣется большая золотая корона, по современному выраженію, составленная изъ высокаго обруча для собственно вѣнца, по только, повидимому, не металлическаго, а изъ золотой матеріи, съ краснымъ подбоемъ, выступающимъ выпзу и съ краснымъ матерчатымъ верхомъ, имѣющимъ правильную форму полукруга, чѣмъ-то, повидимому, камнями, украшеннаго для расшитаго золотомъ. Итакъ очевидно, что головное украшеніе вельможи Алексѣя, по точному тексту Копии, не отвѣчаетъ ни скіадію великаго примикпрія, ни головному убору великаго стратопедарха; хотя также не отвѣчаетъ и скіадію великаго дуки, который не имѣлъ верха, но отвѣчаетъ скіадію великаго domestika: обстоятельство весьма важное, если мы припомнимъ, что, по обычаямъ византийскаго двора, при совмѣщеніи двухъ сановъ, убору и облаченію

1) П. П. Лихачева. *Краткое обозрѣніе иконъ Русскаго Музея*, 1902 года, стр. 9, 10. *Лицевой Иконописный Подлинникъ*. Томъ I. Таблица V и 3-я.

точно также поднимались противъ носимаго ранга на одну или даже на двѣ степени. Доказательство этому можно, между прочимъ, видѣть и въ его кафтанѣ, который отвѣчаетъ какъ разъ означенію протовестіарія — степени, ближайшей въ великому дукѣ. У Кодица (страница 18) сказано точно, что «тамшарій у протовестіарія бываетъ зеленый съ украшеніями»<sup>1)</sup>; затѣмъ, если бы разслѣдованіе въ послѣдствіи утверждало нашу догадку, что подъ именемъ Алексѣя здѣсь можно разумѣть знаменитаго въ исторіи Византіи XIV вѣка великаго дуку или адмирала Алексѣя Апокавка<sup>1)</sup>, то стала бы понятна во всѣхъ подробностяхъ форма изображенныхъ на немъ облачений. Какъ разъ съ боку правой надписи, упоминающей имя Алексѣя, есть неясныя двѣ буквы, писанныя, какъ-бы вязью, которыя Н. П. Лихачевъ опредѣляетъ буквами А Р; возможно, что эта монограмма обозначаетъ именно родовое прозвище пзвѣстнаго адмирала.

Ближайшимъ современникомъ Алексѣя Апокавка былъ извѣстный Феодоръ Метохитъ, умершій въ 1332 году въ Константинопольскомъ монастырѣ Хора — нынѣ пзвѣстная мечеть Кахріе-Джаміи. Тамъ, надъ царской дверью, представленъ въ мозаикѣ Спасъ Вседержитель, и передъ Нимъ, преклонивъ колѣно, подносящій Спасителю модель монастырской церкви Хора, Феодоръ Метохитъ (рис. 9); надпись называетъ его ктиторомъ и логооетомъ казны, при чемъ оказывается онущеннымъ зинтетъ великаго, который самъ Императоръ Андроникъ Палеологъ, какъ свидѣтельствуеъ Кодицъ, прибавилъ именно для Метохита впервые къ сану логооста. Для насъ важно и дальнѣйшее свидѣтельство Кодица, что въ этомъ повомъ санѣ «патріцій стоялъ выше великаго стратопедарха и ниже протостратора», стало быть, былъ третьимъ послѣ великаго дуки. На Феодорѣ

---

1) Было бы особо любопытно сравнить изображеніе Алексѣя Апокавка въ Парижской гр. рукописи № 2144, сидящаго на большомъ креслѣ и облаченнаго въ узорукавный кафтанъ со львами въ кругахъ, и въ королѣ съ 4 верхами и красною тулєю.

Метохитѣ, оказывается, надѣтъ, какъ мы уже говорили ранѣе<sup>1)</sup>, зеленый подпоясанный каввадій-опашень, видимо, шелковый, укра-



9. Изображеніе Осодора Метохита въ мозаикѣ Кахріе-джами.

шенный золотыми крѣпками и розовыми трехлепестковыми цвѣтами;

1) *Византійскія церкви и памятники Константинополя*, 1886, стр. 182—3.

рукава этой одежды весьма широкіе; на шеѣ золотое оплечье, соединяющееся на груди съ такою же шитою золотомъ въ видѣ двухъ полосъ или коймъ, — идущею до самаго вѣзу оторочкою, которую можно было бы пазвать «парагаудою». Но, чтó особенно любопытно, верхнее облаченіе патриціа по цвѣту оказывается тождественно съ зеленою одеждою Алексѣя, но рѣзко разнится покроемъ. Пояса хотя не видно, но онъ есть и, повидимому, такой же узкій, какъ и на Алексѣѣ. Самымъ замѣчательнымъ предметомъ облаченія является головной уборъ: округлый бѣлый полосатый колпакъ или скорѣе *тюрбанъ*, украшенный по всему кругу или шару золотыми полосами, идущими отъ головы къ тульѣ. Что представляетъ собою эта тулья, по рисунку мозаики судить трудно<sup>1)</sup>, однакоже, можно догадываться, что по этой слегка закругленной (а не плоской тульѣ) проходилъ пестрый жгутъ, какъ будто наложенный на тюрбанъ, и свернутый изъ такой же матеріи, на которой, однакоже, оказывается уже до 12 полосокъ. На самомъ тюрбанѣ употреблена восточная шелковая матерія изъ бѣлыхъ (чуть розоватыхъ) полосокъ съ голубыми, по по ней идутъ, какъ сказано, золотыя клявы или полосы (съ красными контурами, но эти контуры вездѣ въ мозаикѣ окаймляютъ золото, даже на окладѣ Евангелія). Если судить по цвѣту этого страннаго головного убора, мы должны видѣть здѣсь точное изображеніе убора «логогета казны», какъ его назначаетъ Кодицъ<sup>2)</sup>: «Скиадій логогета казны *бѣлый*, шелковый (? или парчевый ?), съ полосами (?)». Но скиадиѣмъ врядъ ли можно называть этотъ тюрбанъ.

Мы уже указывали на упоминаніе у историковъ особой шапки патриціа, которую пожаловалъ Θεόδору, въ знакъ особой милости, Императоръ Андроникъ, какъ разсказывается въ па-

1) Несмотря на великолѣпный снимокъ акварельными красками художника Н. Х. Клюге, выполненный для Русскаго Археологическаго Института въ Константинополѣ, все же рисунокъ не вполне ясенъ.

2) Τὸ τοῦ λογοθέτου τοῦ γενικοῦ σκιάδιον λευκὸν βλάτιον μετὰ μαργελλίων. Βλάτιον, по Рейске, ib. 91, sericos pannos esse patet.

негирикъ Метохиту<sup>1)</sup>. Однако, въ этомъ панегирикѣ упоминается именно золотая *красная камитра*, чего въ данномъ случаѣ нѣтъ. Затѣмъ, любопытное мѣсто у историка Никифора Григоры, о появленіи новыхъ головныхъ уборовъ въ византійскомъ дворцѣ, приписываетъ этимъ шапкамъ форму пирамиды и упоминаетъ драгоценныя сирійскія матеріи, которыми покрывались эти шапки, *сообразно съ рангомъ каждого*, т. е. въ условленныхъ для этого ранга цвѣтахъ и достоинствахъ украшеній и уборовъ. Никифоръ Григора, по общей привычкѣ историковъ, конечно, не мало дивится новой модѣ, которой придерживаются не только пожилые люди, но и молодые, дотошъ не имѣвшіе будто бы обычая носить шапокъ вовсе, и которая заимствуетъ свои формы и украшенія не только отъ латинянъ, но и отъ различныхъ варваровъ изъ Сиріи и Фрикіи и пр.<sup>2)</sup> Левъ Аллаций<sup>3)</sup>, въ своемъ разсужденіи о сочиненіяхъ Симеона Метафраста, останавливается съ большимъ вниманіемъ на его санѣ логовета и въ частности на рангѣ великаго логовета и всѣхъ показанныхъ у Ксодина, монаха Матоса и «неизвѣстнаго» особенностей въ ихъ облаченіяхъ, не входя, однако, въ анализъ и археологическое ихъ опредѣленіе.

Переходимъ къ слѣдующему замѣчательному изображенію византійскаго родовитаго патриція и его жены на иконѣ Богоматери Одигитріи, въ ризницѣ Свято-Троицкой Сергіевской Лавры, подъ № 114. Икона сохранила весь свой византійскій чеканный и украшенный серебряною позолоченной флигранью окладъ. Но, къ сожалѣнію, самое шитье было не разъ перепи-

1) Φορεῖντα ἐρουθρὰν τὴν χαλύπτειν, Ἦν δῶρον αὐτῷ... παρέσχεεν Ἀνδρόνικος. *Византійскія церкви и памятники Константинополя*. 1886 г., страницы 182—3, прим. 1.

2) Формы, указываемыя Никифоромъ, въ видѣ пирамидальныхъ колпаковъ и тюрбановъ, покрываемыхъ цвѣтною (красною, пурпурною) матеріею, ведутъ, повидимому, свое происхожденіе съ Востока, преимущественно отъ Армянъ, а также Турокъ (см. напр. Vesellio, *Habiti antichi e moderni* 1590 г., изд. Didot, 1860, pl. 429 — костюмъ турецкихъ адмираловъ и совѣтниковъ, 451 — знатнаго армянина и др.) но также употреблялись и въ Венеціи: 48, 57—8, 79, 97 и пр.

3) *De scriptis Symeonis Metaphrasti*, Patrol. с. с., tom. CXIV, p. 24—6.

сано и въ пастолщее время представляет больше письмо XVII вѣка<sup>1)</sup>, чѣмъ византійскій оригиналъ. Филиграфевыя украшенія, состоящія изъ мельчайшихъ разводовъ съ палметками въ среднѣхъ кругахъ и выпуклыми ажурными щитками арабо-византійскаго характера, образцово сохранились. На двухъ титульных бляшкахъ читается надпись имени Одигитрія. Затѣмъ на верхней каймѣ въ среднѣхъ помѣщена «гестимасія»; по сторонамъ ея апостолы Петръ (новое издѣліе) и Павелъ. По боковымъ коймамъ четыре Евангелиста и Святые Косма и Даміанъ, а внизу Святой великомученикъ Паптелеймонъ. Внизу на боковыхъ коймахъ изображены: съ правой стороны отъ Богородицы — рабъ Божій Константинъ Акрополитъ и съ лѣвой стороны — Марія Компина Турпиккина Акрополитисса (рис. 10 и 11). Кто такой былъ Константинъ Акрополитъ — мы узнаемъ изъ нѣсколькихъ источниковъ<sup>2)</sup>.



10. К. Акрополитъ. Пластинка на иконѣ Б. М. въ Лаврѣ преп. Сергія.

Это былъ родовитый патрицій византійскаго двора, сынъ извѣстнаго составителя византійской хроникки Георгія Акрополита (1220 — 1282), бывшаго великимъ логооетомъ. Константинъ Акрополитъ, по тѣмъ же источникамъ, самъ имѣлъ тотъ-же санъ великаго логооета; былъ женатъ<sup>3)</sup> на одной изъ Каптакузенъ —

1) Сохранилось единственно письмо двухъ погрудныхъ изображеній архангеловъ Гавріила и Михаила, послѣднее на себѣ совершенно ясныя черты античнаго стиля; въ особенности въ моделировкѣ лицъ и простой манерѣ складокъ.

2) Pachymeres, lib. VI, c. 25; Cantacuz. I. I, c. 14.

3) Du Cange *Familiae Byzantinae*, p. 260 a.

дочери префекта Пелопоннеса и Θεодоры Палеологины, какъ заключаетъ Дюканижъ, бывшей изъ рода Тархапіотовъ и по матери получившей прозвание Палеологины. Въ данномъ случаѣ становится вопросомъ, не ошибся ли знаменитый Дюканижъ въ своихъ заключеніяхъ, такъ какъ жена нашего Константина (врядъ ли, однако, это иной Констан. Акр.) — Марія оказывается совершенно иного, хотя столь же знаменитаго рода Торпикіевъ, а прозвание получила по роду Компинновъ, почему, вѣроятно, и мать ея, Θεодора, имѣла иное прозвище или же не была матерью, изображенной здѣсь, Маріи. Какъ бы тамъ ни было, приведенная выше надпись показываетъ, какъ трудно разобраться въ византійскихъ родахъ на основаніи только свидѣтельствъ историковъ.

Очевидно, что настоящее изображеніе, выполненное со всѣми подробностями оффиціального облаченія, должно отнѣсать именно сапу великаго логоета. Объ этихъ облаченіяхъ, Кодица говоритъ слѣдующее: «облаченія великаго логофета, т. е. скіадій, каввадій и скараникъ такіе-же, какъ у протостратора; но онъ не имѣетъ диканикія». Но изъ того-же Кодица узнаемъ, что облаченія протостратора «тождественны съ нарядомъ великаго дукл». Мы уже разбирали головной уборъ великаго дукл. Обратимъ вниманіе на остальные части облаченія. Все мѣсто Кодица гласитъ слѣдующее: «Скіадій великаго дукл золотой и красный, съ галунами, кромѣ воздуха (тулья или воздухъ не имѣетъ галуновъ); скараникъ его золотой и красный изъ чистой золотой нити, имѣющей и самъ спереди изображеніе царя, стоящаго, сдѣланное рѣзьбою (?), а сзади портретъ царя, сидящаго на престолѣ; каввадій его шелковый или какой онъ пожелаетъ изъ обще-употребительныхъ» (подробности диканикія — опускаемъ). Всмотриваясь въ изображеніе Константина, мы, дѣйствительно, видимъ на немъ, прежде всего, особенную шапочку или невысокую камлавку, напоминающую мопашескую скуфью. Отъ вѣнца на этой шапкѣ осталась только узкая каемка, но не металлическая, а изъ галуна, а шапочка состоитъ вся изъ парчевой золотой матеріи; по переду на шапкѣ укрѣпленъ металлическій или вышитый кіотикъ, съ

изображеніемъ посредникъ Спасителя и орнаментами по сторонамъ<sup>1)</sup>. На Константиѣ надѣтъ длинный кафтанъ или каввадій, видимо, парчевой или шелковый и, дѣйствительно, изъ общеупотребительныхъ по рисунку: рисунокъ этой матеріи состоитъ весь изъ крупныхъ листьевъ плюща, со вписанными внутри такимъ же листьями, внутри которыхъ, въ свою очередь парисованъ маленькій крестъ<sup>2)</sup>. Кафтанъ весь разрезной, по не имѣетъ ни оплечья, ни галуновъ по распашкѣ, ни по подолу, и застегивается рядомъ пуговицъ, идущимъ до низу; рукава кафтана узкіе, съ паручаи; поясъ матерчатый съ пряжкой, на поясѣ виситъ кошелек и заткнутъ платокъ или полотенце.

Опишемъ кратко облаченіе жены Константина. Она имѣетъ (рис. 11) на головѣ низкую, металлическую зубчатую или лучистую корону, украшенную по вѣнцу камнями, а между зубцовъ большими жемчужинами. На коронѣ большія перья подвѣски.

На затылокъ, изъ подъ короны, падаетъ покрывало. Марія одѣта въ двѣ парчевыя одежды, съ одинаковымъ рисункомъ, или золо-



11. Марія Комнина, жена Константина. Акрополита, изображена на той же иконѣ.

1) Такъ какъ доселѣ неизвѣстно, что такое скараникъ, особая ли форма одежды, мѣховал-ли одежда, или даже форма шапки, или мѣховал шапка, то можно, пожалуй, указать и на это изображеніе, которое можетъ соответствовать портретамъ.

2) Смори эмалевыя медальоны Святыхъ Георгія и Теодора, таблицы IX и XI, при сочиненіи «Византійскія Эмали», стр. 282. Такія матеріи въ Византіи назывались *κισσοφόλλα*.



тымъ по цвѣтной матеріи, или обратно цвѣтнымъ по золотной парчѣ, что вѣроятнѣе. Рисунокъ взятъ изъ обычныхъ плетеній. На рукавахъ у плечъ отмѣчены особые галупы или, вѣрнѣе, обыкновенныя украшенія жепскихъ костюмовъ, отдаленно подражающія мужскимъ облаченіямъ. На этихъ мѣстахъ рукавовъ въ костюмахъ первыхъ сановъ Имперія полагались особыя нашивки, п знатная патриціалка этими знаками, быть можетъ, напоминаетъ о своей принадлежности къ бывшему нѣкогда императорскому роду. Верхняя одежда патриціалки также, очевидно, воспроизводитъ императорскій саккосъ, только согласно переходу мужской формы въ женскую—съ обычными преувеличеніями: такъ рукава этого саккоса доходятъ даже по полу. Внутри рукавовъ легкою насѣчкою обозначенъ мѣховой подборъ, несомнѣнно горностаевый.

Изъ всего предыдущаго получается одно существенное соображеніе: какъ ни мѣнялись правы и обычаи Византіи за тысячелѣтній періодъ ея Имперіи, все же вѣнецъ императорской власти остался одинъ и тотъ-же, т. е. единственно стемма была знакомъ полнаго властительства, всѣ остальные короны и вѣпцы были украшеніями сановъ, падѣленныхъ отъ этой власти почетомъ, но отъ нея зависимыхъ. Вотъ почему, какъ это уже было неоднократно нами разясляемо, стемма была единственной условной формою вѣнца на царство, королевство и княжество и, напрямѣръ, въ миниатюрѣ вѣпчанія Ярополка и жены, въ рукахъ Спасителя находятся именно стеммы. Стало быть уже эта деталь должна представлять вѣнчаніе Ярополка на великое княженіе, которое одно могло быть приравниваемо къ царству. Вотъ почему также и византійскіе императоры, въ торжественныхъ случаяхъ, обязательно надѣвали стемму и лоронъ, тогда какъ въ другихъ случаяхъ они-же могли носить всевозможныя другіе головныя уборы. «Когда, говоритъ Кодицъ (сар. VI) царь имѣетъ на себѣ стемму, то другого никакого облаченія онъ не надѣваетъ, какъ только саккосъ и діадему (лоронъ). Въ пныхъ же случаяхъ онъ имѣетъ различныя головныя уборы: *ποτὲ μὲν τὸ ὀνομαζόμενον τροπαιουχίαν, ποτὲ δὲ Ἰουστινιάνειον, ἐν ἄλλοις δὲ ὑπέρτερον*»...

Очень жаль, что Кодинъ не объясняетъ ихъ формы, которая такъ и осталась неизвѣстною. Затѣмъ мы узнаемъ, что уже первый чинъ двора — деспотъ, которымъ чаще всего назывался сынъ, братъ, ближайшій родственникъ, товарищъ Императора, никогда не могъ получить стеммы, какъ никогда, если онъ не былъ особо вѣнчанъ на царство, не назывался василевсомъ. Единственно титулъ василевса за все время существованія византійской Имперіи былъ данъ въ тяжелыхъ обстоятельствахъ болгарскому царю, и какъ объ этомъ скорбѣли всѣ византійскіе Императоры, свидѣтельствуешь сочиненіе Константина. Вотъ почему, какъ свидѣтельствуешь тотъ же Кодинъ, въ 18-й главѣ своей кнѣги «О провозглашеніи деспота», послѣ того какъ деспотъ поцѣлуетъ ногу Императора и поднимется, царь самъ возлагаетъ собственными руками на голову избраннаго имъ и имъ нареченнаго деспота вѣнецъ, украшенный камнями и жемчугомъ, имѣющій 4 малыхъ камары, спереди, сзади и сбоковъ; если же рукоположенный деспотъ будетъ царскій сынъ или если онъ его зять — только спереди.

Въ слѣдующей главѣ о выборѣ севастократора Кодинъ, относительно головныхъ уборовъ севастократора и кесаря дѣлаешь замѣчаніе, что древнихъ формъ онъ самъ не знаетъ, а царь Кантакузенъ, когда братьевъ своей жены Мануила и Ивана Асана сдѣлалъ севастократорами, то падѣлялъ ихъ stefani, украшенными камнями и жемчугомъ и съ одною камарою на переди. Камарамъ византійцы называли не только сводъ вообще, затѣмъ раковину свода, но также и ту часть поверхности окруженной аркою, которая находится въ предѣлахъ полукруга и въ особенности камарамъ звались наши русскіе кокошники, т. е. выступающіе надъ крышею полукруги закрывающіе раскрытые наружу полукуполы. Слѣдовательно камарами, въ данномъ случаѣ, называются полукруглыя кіотцы, чаще всего съ изображеніями или большими драгоцѣнными камнями, падающимися надъ вѣнцомъ, посредникъ чела или на мѣстѣ, такъ называемаго, очелья. Должно прибавить, что разъ подобный вѣ-

пецъ, съ начельнымъ украшеніемъ, былъ назначаемъ сану кесаря и ему подобнымъ, то эта историческая форма отвѣчала вполне установившемуся понятію о вѣнцѣ предводителя войскъ и очевидно наиболѣе должна была отвѣчать притязаніямъ.

Если, затѣмъ, вопросъ о ранговомъ достоинствѣ различныхъ королей и вѣнцовъ, употреблявшихся отчасти и сохранившихся въ средне-вѣковыхъ европейскихъ земляхъ долженъ разрѣшаться на основаніи смутныхъ и неопредѣленныхъ свѣдѣній, сообщаемыхъ Константіномъ Порфиророднымъ и Кодиномъ, то въ настоящемъ случаѣ вопросъ о значеніи короны или клобука на головѣ Ярополка затрудняется въ значительной степени тѣмъ, что стоитъ на срединѣ между историческими данными того и другого порядка, для которой нѣтъ и пока еще неизвѣстно ближайшаго источника. Между тѣмъ, именно въ теченіе первыхъ двухъ вѣковъ, прошедшихъ послѣ составленія церемоніальнаго свода Константіномъ, произошли тѣ рѣшительныя перемѣны, которыя превратили бывшую Римскую Имперію въ восточно-варварское государство. Эта перемѣна совершилась передъ самымъ латинскимъ завоеваніемъ и когда осколки уцѣлѣвшей Имперіи были озабочены уже только своимъ сохраненіемъ. Наконецъ, самый церемоніальный сводъ Константина собранъ изъ крайне разновременныхъ записокъ и церемоніаловъ: такова, напримѣръ, записка патриція Петра; таковы разнообразныя записки о вѣнчаніи различныхъ императоровъ отъ Льва Мудраго назадъ до Анастасія; записки о триумфахъ Василія, Θεοφла, о прибытіи пословъ сарацинскихъ при Константинѣ и Романѣ, прибытіи Ольги и пр. и пр. Поэтому разнообразныя данныя о чинахъ и ихъ отличіяхъ въ различныхъ мѣстахъ книги Константина не всегда могутъ быть сопоставляемы одно съ другимъ. Мы находимъ здѣсь византійскій дворъ и въ древнѣйшемъ своемъ составѣ, когда переднія мѣста тамъ занимали Сенатъ, патриціи и военные чины, съ немногими представителями высшихъ сановъ и приближенными Императора, а также представителями городскихъ и общинныхъ управленій. Но всѣ эти новеллссимы, куропалаты,

иархи, димархи, проэдры, магистры со временъ латинскаго завоеванія больше не помпнаются, а у Кодина вмѣсто нихъ читается рядъ перечисленныхъ нами выше сановъ и чиновъ. Далѣе для временъ Константина (смотри въ 1-й книгѣ, главы 43—47) имѣемъ члнз производства въ высшіе саны Имперіи: кесаря, новелиссима, куропалата, магистра и при этихъ выборахъ точно перечисляются тѣ облаченія, которыми надѣляется каждый избранныкъ. Такъ кесарь получаетъ изъ царскихъ рукъ хламиду и лоръ и при хламидѣ фибулу, которою застегиваетъ мантию самъ императоръ, а затѣмъ и кесарскій вѣнецъ, который по его особенной формѣ (древняго вѣнца) такъ и назывался кесарскимъ (*τὸ καίσαρῖκον*). Новелиссимъ получаетъ изъ царскихъ рукъ красный дивитисій и зеленую хламиду съ фибулою. Куропалатъ получаетъ пурпурный дивитисій и хламиду, которую опять таки надѣвають ему деспоты. Вновь произведенный магистръ получаетъ стихаръ и поясъ; такимъ образомъ только кесарь получалъ въ X столѣтіи особый головной уборъ или даже вѣнецъ; всѣ остальные саны не увѣнчивались вовсе, какъ оно и подобало бы по смыслу употребленія этого знака только при вѣнчаніи на царство. Но такъ какъ тотъ же вѣнчанный императоръ долженъ былъ, въ силу различныхъ климатическихъ и бытовыхъ условий, употребить разнообразныя головныя уборы: шапки, береты, скиадн, кампавки, калитры, скуоы (кукуфы), кошаки, клобуки, то эти всѣ головныя уборы въ послѣдованія временъ стали употребляться въ значеніи отличій для верховныхъ сановъ Имперіи и состоящихъ при Имперіи царственныхъ и княжескихъ родовъ. Многие уборы въ данномъ случаѣ были усвоены византійскимъ дворомъ отъ варварскихъ вождей и, претерпѣвъ измѣненія, согласно византійскому церемоніалу, вернулись къ этимъ дворамъ уже со спеціальнымъ значеніемъ. Чтобы иллюстрировать это обстоятельство, приведемъ два примѣра. Въ самомъ началѣ средневѣковья у множества варварскихъ племенъ, ставшихъ извѣстными Римской Имперіи, было въ обычаѣ награждать тѣлохранителей и дружинниковъ шейными

гривнами изъ чистаго золота или чистаго серебра. Византійскіе императоры также стали награждать своихъ протоспаоаріевъ, т. е. пачальника мечниковъ, возлагая на шею ему мантиакъ (глава 60). Тѣ же мечники носили особыя мантии, подбитыя мѣхомъ, называвшіяся скарамангіямъ: императоръ Никпфоръ Фока, бывшій, до своего провозглашенія, domestикомъ Анатолійскихъ схолъ, когда вѣзжалъ въ Константинополь верхомъ (а дѣло было въ Августѣ мѣсяцѣ), то передъ вѣздомъ въ золотыя ворота заѣхалъ въ монастырь Авраимовъ и тамъ облачился въ бобровый скарамангій для своего вѣзда. А различныя царскія облаченія падѣль уже въ церкви Пресвятой Богородицы на форумѣ и въ Святой Софій.

Возвращаясь къ интересующему насъ пункту о значеніи головного убора на Ярополкѣ въ миниатюрѣ, представляющей его передъ апостоломъ Петромъ, мы должны будемъ, за отсутствіемъ прямыхъ указаній, рѣшать вопросъ путемъ исключеній.

Во-первыхъ, для путемъ исключеній, корона на головѣ Ярополка не есть стемма византійскихъ императоровъ. Стемма никогда не выходила изъ предѣловъ обычнаго вѣнца или точнѣе вѣпка и на всѣхъ, весьма многочисленныхъ, изображеніяхъ представляетъ размѣры приблизительно полутора вершковаго (въ вышину) обруча; въ настоящемъ случаѣ металлическій обручъ короны Ярополка, украшенный камнями, имѣетъ не менѣе трехъ вершковъ вышины и далѣе вовсе не имѣетъ подвѣсокъ, не имѣетъ чела, перстяжныхъ дужекъ на верху и поэтому долженъ быть отнесенъ къ разряду шапокъ, клобуковъ, тіаръ и вообще головныхъ покрывекъ позднѣйшаго времени византійской имперіи. Мы уже указывали, что церемоніаль, записанный въ сборномъ уставѣ Константина Порфиророднаго, знаетъ въ качествѣ головныхъ уборовъ, лишь одинъ опредѣленный видъ императорскаго вѣнца — стемму и въ видѣ исключенія для кесаря — древній стѣфанъ. Всѣ остальные головные уборы, какъ было говорено, для времени Константина, не были вовсе вѣнцами или коронами и объ этомъ обстоятельствѣ упоминаетъ самъ церемоніаль, называлъ

такого рода шапки, носившіяся самими императорами, при поѣздкахъ верхомъ или по морю и по городу, туфами или тіарамъ (*Уст. о церемоніяхъ*, стр. 188, 505 и др.). Затѣмъ мы слышимъ также о стеммахъ различныхъ цвѣтовъ (т. е. цвѣтовъ матерчатого верха или тульи): бѣлыхъ, красныхъ, зеленыхъ, голубыхъ (*Уст. о Церемон.*, 187—189), и напротивъ того, мы въ *Уставѣ* не узнаемъ почти ничего о головныхъ покрывахъ для различныхъ чиновъ, тогда какъ съ большою подробностью перечисляются всѣ ихъ облаченія: саги, хламиды, лоры, дивитиси, скарамангій, тзизакіи (хотя и неизвѣстно, что они обозначаютъ). Ясно, что до второй половины X вѣка чины и саны византійской имперіи головными уборами не отличались, но той простой причиною, что всѣ, въ разныхъ имъ соответствующихъ облаченіяхъ, стояли съ непокрытыми головами передъ императоромъ, а всѣ эти облаченія имѣли значеніе исключительно придворное. Мы ничего не слышимъ и о томъ, какіе головные уборы и покрыва имѣли эти саны при сопровожденіи царя въ процессіяхъ и поѣздкахъ. Иной вопросъ, какая перемѣна произошла въ концѣ X вѣка и въ первой половинѣ XI столѣтія, но неожиданное появленіе у Кюппа сложной системы головныхъ уборовъ византійскаго двора показываетъ, что она была подготовлена продолжительнымъ періодомъ. Сопоставляя затѣмъ свидѣтельство Кюппа и принимая, въ расчетъ, разобранные ранѣе три памятника, мы можемъ заключить, что нѣкоторые виды шапокъ или клобуковъ получили значеніе коронъ для князей, дукъ и тому подобныхъ сановъ (въ общемъ значеніи архонта) уже въ X столѣтіи. Такимъ образомъ для русскаго великаго князя церемоніальнымъ облаченіемъ уже въ X столѣтіи могли быть мантия и клобукъ. Клобуку соответствуетъ византійское понятіе скіадія. Если мы затѣмъ обратимся къ тексту Кюппа, за подлежащей справкой, то для головного убора Ярополка не подойдутъ всѣ уборы сановъ, начиная съ севастократора, такъ какъ ихъ скіадіи имѣютъ красный матерчатый верхъ. Точно также и у кесаря, великаго domestika, великаго дукъ, вплоть до великаго прѣмкпрія, у котораго скіа-

дій впервые пзъ золотной матеріи. Такимъ образомъ, намъ придется выбирать между головнымъ уборомъ деспота п великаго прѣмкпрія; но скіадій деспота имѣлъ царскія подвѣски, чего въ данномъ случаѣ нѣтъ. Поэтому остается возможнымъ думать, что для княжескаго вѣнца, въ данномъ случаѣ, взята высшая форма головного убора, но безъ императорскихъ подвѣсокъ, равно какъ можно считать это головное украшеніе общетипичнымъ для высокаго сана. Всего вѣроятнѣе, однако, что русскіе князья воспроезводили, такъ сказать, по слухамъ облаченіе византійскаго двора и, что въ данномъ случаѣ, взято дѣйствительно облаченіе высшаго сана-деспота, пмепемъ котораго назывался обыкновенно царскій сынъ или братъ. Это предположеніе подкрѣпляется прочими облаченіями Ярополка, какъ-бы отвѣчающими тексту Кодина въ пзвѣстныхъ предѣлахъ, устанавливаемыхъ разницею во времени.

Облаченія Ярополка въ обѣихъ миниатюрахъ разнятся ме: ду собою главнымъ образомъ мантиєю, которая надѣта на Ярополкѣ въ сценѣ сего вѣнчанія п отсутствуетъ, напротивъ того, въ моленіи Петру. Тотъ же *Уставъ* Константина Портопророчнаго во множествѣ мѣсть, разбросанныхъ по главамъ, описывающимъ порядокъ выходовъ п процессій, представляетъ намъ мантию главную п необходимою эмблемою императорскаго сана. Правда, военный плащъ отличаетъ равно облаченіе деспота (*Уставъ*, стр. 7, 21 п др.), а бѣлыя мантии съ пурпурными тавліями указываются у патриціевъ (страница 162 п др.). Правда, затѣмъ, собственно императорскою мантиєю былъ короткій военный пурпурный плащъ, окаймленный золотомъ или же бѣлый съ пурпурнымъ тавліемъ, тогда какъ у того же Константина въ числѣ императорскихъ облаченій (страница 72), мы находимъ п золотыя п бѣлыя мантии, а затѣмъ темныя или черныя, очевидно, пзъ темно-коричневаго или темно-лиловаго пурпура. Во всякомъ случаѣ, однако, хотя мантии разныхъ видовъ, называемыя уставомъ Константина разными именами (*χλαμύς, χλαρίς, χιτών, σάγιον, σαγουμεντίον*) п разнообразно украшенныя<sup>1)</sup>, были усвоены санамъ п чинамъ вя-

1) Византійскія эмали, страница 280—282.

запѣтійскаго двора, тѣмъ же мѣсто, въ средне-вѣковой Европѣ пурпурная мантия или *порфира* отличала собою царскую власть, въ общемъ ея понятіи. Основными являлись «Императора» были издревле *пурпурная мантия* и *діадема*, и какъ бы ни мѣнялись ихъ типы, все же только эти два предмета оставались всегда священной принадлежностью Императорскаго сана. Мантия, въ отличіе отъ воинскаго короткаго плаща, представляла собою длинную *хламиду*, около X-го вѣка, хотя сохранявшую свой пурпурный (темнокоричневый или темноплощный) цвѣтъ, но богато и цѣстно украшенную декоративными и даже фигурными вышивками. Діадема изъ пурпурной, осыпанной жемчугомъ, повязки стала металлическимъ обручемъ, стемною, получила матерчатую цвѣтную тулью, а простой вѣнецъ (*στέφανος*) сталъ писаніемъ кесаря. Но когда писатель и нынѣ хочетъ кратко указать писанію Императорскаго сана, то называетъ: *порфиру* и *оуменъ*, точно также, какъ въ концѣ XI вѣка — въ эпоху, насъ именно занимающую — историкъ Михаилъ Атталіотъ выражается тѣмъ же терминомъ<sup>1)</sup> по гречески: *ἀλευργίδα τε καὶ στέφανον οὐκ ἀποχρῶντα τῆς βασιλείας ἡγήσω παράσημα*, но «вѣнецъ любви» до пужень царю и «мантия благочестія». Правда, тотъ же писатель въ двухъ мѣстахъ прибавляетъ къ писаніямъ и красные башмаки (*τὰ ἐρυθρὰ καὶ βασιλεῖα πέδιλα*)<sup>2)</sup>, но такая прибавка не помѣняетъ существа дѣла.

Вопросъ о мантии или хламидѣ въ средѣ византійскихъ облачений оказывается несравненно болѣе сложнымъ, чѣмъ то думаютъ до сихъ поръ. Прежде всего хламиду во всѣхъ ея вариантахъ должно отличать отъ собственнаго плаща (*σαγίον*), такъ какъ этотъ послѣдній, какъ мы разясняли уже выше, представлялъ собою четырехугольный длинный платъ, тогда какъ хламида уже въ древне-греческую эпоху имѣла слегка овальную форму, какъ о томъ совершенно ясно говоритъ Плутархъ въ известномъ мѣстѣ повторяемомъ всеми словарями. Правда, древняя хламида

1) Id. Bonn. 4, 18.

2) Ib. p. 59, 2, 247, 1.



застегивалась, подобно плащу, на правомъ плечѣ, но также носилась она и по византійски, т. е. застегнутою двумя концами на дужкѣ шеп. Разсматривая Книгу о церемоніяхъ, мы находимъ сагій и хламиду упоминаемыми почти одинаково часто, съ тѣмъ только лишь различіемъ, что сагій сравнительно мало разнообразится по цвѣтамъ и формамъ украшенія, а именно: мы знаемъ у императоровъ сагій порфиновые — (I, гл. 38 *σαγίον πορφυροῦν*); быть можетъ, тѣ же сагій опредѣляются словомъ *χρυσοπερίχλειστα* — украшенные золотыми коймами. Точно также у патриціевъ упоминаются сагій пурпурные: *σαγία ἀλθρινά* (I, стр. 98, 225). Иное дѣло хламиды: она разнообразится даже въ своихъ именахъ *χλαμύς, χλανίς, χλανίδιον*. Что, однако, обозначаютъ эти варіанты, мы сказать не въ состояніи. Въ Книгѣ о церемоніяхъ (I, гл. 36, стр. 187) ясно указано значеніе хламиды для царскаго сана: царское облаченіе составляется плп лоромъ, плп хламидою; то и другое не можетъ быть совмѣщено, однако-же, по той простой причинѣ, что нельзя надѣть лоръ подъ хламиду. Что хламиды эта обычно пурпуроваго цвѣта, о томъ Уставъ церемоній, конечно, не упоминаетъ, выставляя только тѣ исключенія изъ этого общаго правила, которыя имѣютъ мѣсто при большихъ праздникахъ, а именно: упоминается хламиды бѣлая, тканая золотомъ. Затѣмъ, хламиды составляетъ принадлежность первыхъ саповъ имперіи: кесаря (I, гл. 43), у повелителя — зеленаго цвѣта съ золотыми розами и золотыми тавліями (при красномъ дивитіи) у куропалаты, у патрикія — поверхъ стихарія; затѣмъ, у архонтовъ двора вообще въ праздничные дни — бѣлая хламиды; у селентіарія — особеннаго цвѣта (*ἀτραβατῆς*). Нѣкоторою иллюстраціею къ этимъ свидѣтельствамъ можетъ служить миниатюра съ изображеніемъ Никифора Вотаниата съ его женою Маріею и съ его приближенными вельможами въ парижской рукописи Іоанна Златоуста<sup>1)</sup>. По сторонамъ императора стоятъ здѣсь четыре высшихъ чина, обозначенные подписями: протовестиарій, въ одномъ

1) Omont, H. *Facsimilés des miniatures d. mss. grecs*. 1902, pl. 62—63.

кафтанѣ, по пзъ богатой цвѣтной матеріи, украшенной лъвами въ кругахъ, стоятъ сложивши обѣ руки на груди; протопродръ капякля въ голубомъ кафтанѣ п красной хламидѣ, украшенной золотымъ плющамъ п двумя тавліямъ; продръ деканъ п примпкпрій—въ подобныхъ же облаченіяхъ, но различаются отъ первыхъ двухъ краснымъ колпакомъ, тогда какъ у тѣхъ высокіе бѣлые колпаки. Въ первой Книгѣ о церемоніяхъ (глава 97-я) мы находимъ по поводу производства продра плп председателя сепата указаніе на его облаченіе: розовый хитонъ, съ золотымъ коймамъ, пурпуровый поясъ съ камнями, хламида бѣлая, украшенная золотымъ коймамъ п двумя тавліямъ, отдѣланная золотомъ п малымъ плющамъ. Это облаченіе дается продру самимъ императоромъ. Но обычное его облаченіе указывается ниже п какъ разъ отвѣчаетъ тому, которые мы находимъ въ миниатюрѣ: пурпурный скарамангій съ зеленымъ полосамъ п красная накладка, украшенная золотымъ коймамъ п малымъ плющамъ <sup>1)</sup>, словомъ, пзъ этого текста мы узнаемъ, что во времена Константина Порфиророднаго многочисленныя хламиды различныхъ чиновъ имѣли именно такой видъ: глухихъ накладокъ уже не пзъ легкой, но плотной нарчевой ткани, застегивавшейся на груди, кромѣ флбулы у души, еще нѣсколькимъ двумя плп даже тремя аграфамъ, такъ что фигура царедворца, съ его наглухо запрятыми подъ эту мантию руками, является своего рода торжественною муміею плп, еще вѣрнѣе, куклой. Очевидно, придворный церемоніаль требовалъ именно въ высшихъ чинахъ имперіи подчеркнуть выраженіе ихъ полной пнертности плп неподвижной покорности предъ императоромъ, даже въ ихъ облаченіяхъ: то же самое выраженіе торжественнаго бездѣлья было мною указано раньше въ пзвѣстномъ обычаѣ стоять передъ императоромъ въ буквальномъ смыслѣ слова «спустя рукава», — при томъ очень длинныя, своихъ восточныхъ халатовъ, въ знакъ полной готовности, по приказу императора,

1) Ed. Bonn. p. 442: σκαρμάνγιον ἐξὺν πρασινοτίβλαττον καὶ κατὰ κόλιον καὶ ῥοήσιον ἔχον ἐξαβούλιον χρυσῇ περιερνευμένη διὰ χρυσῶν θητῶν καὶ χρυσούλων μικρῶν.

не проявлять никакой активности, прежде всего, въ обезпеченіе его собственной особы.

Ясное различіе «гражданскаго облаченія» *хлямиды* отъ военнаго плаща — сакія указано въ текстѣ «Церемоній» на день рожденія царя (I, 6; 1, 277): «Когда всѣ сядутъ (за столъ), царь, черезъ столыника объявляетъ патрикіямъ: «спяните ваши хлямиды». Патрикіи и стратиги, вставъ, возглашаютъ царю многолѣтіе и спяютъ: патрикіи свои хлямиды, и стратиги свои плащи».

Книга Кодица о Константинопольскихъ чинахъ уже не знаетъ самого имени хлямиды или, по крайней мѣрѣ, не употребляетъ его, ни для императорскаго сана и первыхъ чиновъ двора, ни для послѣдующихъ; вмѣсто того мы слышимъ названіе *тамнаріонъ* или *тапаріонъ*, видъ длинной порфиры, дающей сзади, обыкновенно пурпурнаго цвѣта, обнизанной жемчугомъ. Но такъ какъ чины, начиная съ великаго domestica, не имѣютъ тамнарій, надо думать, что въ позднѣйшую эпоху византійской имперіи (Кодицъ жьлтъ во времена Іоанна Кантакузина) мантия полагалась только для особъ царской фамиліи и первыхъ чиновъ двора. Затѣмъ, остается вопросомъ, какой видъ мантии былъ усвоенъ различными сѣверно-европейскими владѣтельными особами: плащъ, застегивающійся на правомъ плечѣ или же полукруглая мантия, очень длинная, застегивающаяся наверху груди. Во всякомъ случаѣ, то, что называется *порфирною*, сложилось именно въ эту промежуточную эпоху X—XII столѣтій и представляетъ длинную красную мантию, откидывавшуюся назадъ и удерживаемую на плечахъ особыми аграфами, или шнуромъ (*lacer le manteau*). Изображенія французскихъ королей XII—XIII столѣтій на соборахъ въ скульптурѣ представляютъ, однако, оба вида мантий. Венгерская мантия 1031 года, по преданію, относимая къ обозначеніямъ св. Владислава, представляетъ именно полукруглую форму длинной мантии изъ пурпурнаго сплльскаго шелку, шпшой золотомъ и разноцвѣтными шелками, съ изображеніями Спасителя, апостоловъ, пророковъ царей; мантия хранится въ Гранѣ <sup>1)</sup>. Мантия

1) Изд. въ *Historische Denkmäler Ungarns*, 190, I, Taf. XII.

Римской Имперіи Габсбургскаго дома представляет сплліійскую работу и относится къ 1133 году.

Но такъ какъ королевскій санъ въ Европѣ удержалъ, по преимуществу, именно этотъ видъ мантиі, можно думать, что плащъ остался формою, наиболѣе отвѣчающею понятію вождя, предводителя дружины, князя <sup>1)</sup>.

И великокняжеская власть въ древней Руси отличала себя <sup>2)</sup> подобными же мятлям, какъ видно по рисунку Сборника Свято-слава, въ которомъ самъ великій князь Святославъ облаченъ именно въ темно-спіую мантию, а всѣ сыновья его изображены *въ однихъ кафтанахъ*. Итакъ, условно говоря, изображение Ярополка передъ Петромъ безъ мантиі должно указывать въ немъ только князя; надѣтая же на немъ мантия въ сценѣ вѣнчанія должна теоретически изображать вѣнчаніе на *великое княженіе*.

Обращаясь, далѣе, къ формѣ этой мантиі, мы должны замѣтить, что она носитъ чисто византійскій характеръ, а именно: она составлена изъ куска красной, вѣроятно, парчевой матеріи, чистаго алаго цвѣта. Этотъ кусокъ затѣмъ отороченъ широкимъ золотымъ галуномъ, украшеннымъ крупнымъ жемчужнымъ и накопецъ вся мантия окантована горностаевымъ подбой. Алый цвѣтъ мантиі никогда не придавался императорскимъ облаченіямъ въ Византии до самыхъ позднихъ временъ императорская мантия оставалась пурпурной: въ разное время пурпуръ проходилъ цѣлый рядъ оттѣнковъ: шоколаднаго, темно-коричневаго, лиловаго съ

---

1) См. изображенія императоровъ Генриха II († 1028), Фридриха († 1180) и др. въ изд. Hefner-Alteneck, *Trachten d. chr. Mittelalters*, I, Taf. 23, 29, 43, 48. По замѣчанію самого издателя, въ эпоху саксонскихъ императоровъ, еще удерживается традиція, но съ Оттона II начинается сильное вліяніе Византии, появляется королевскій плащъ, короткій и узкій сравнительно, кафтанъ съ узкими рукавами ниже колѣнъ, королевскій вѣнецъ въ видѣ золотого обруча, украшеннаго лиліями (κρίωνες?) съ козырькомъ внутри, который ниспадаетъ на затылокъ, повсюду уборы изъ камней и жемчужныхъ обнизей.

2) Подобно византійскимъ мантиямъ и хламидамъ, корзно было первоначально общеевропейскимъ верхнимъ плащомъ, но стало великокняжескою insigniєю, вѣроятно, уже въ X стол. Равно и шапка или клобукъ, надѣтый на великаго князя, посаженнаго на престолѣ, являлся также княжескою священною утварью, подобно его мантии или мятлю.

коричневымъ тономъ, темно-лиловаго, почти чернаго, темно-спяга, блѣдно-лиловаго. Длинная мантия или хламьда отляпчалась, конечно, отъ короткаго сагія или плаща, но и эти послѣдніе могли быть красными только у второстепенныхъ чиновъ: церемоній-мейстера, ипарха. Пестрыя, украшенныя различными рисунками: павлиновъ, орловъ, львовъ, византійскія мантии полагались для первыхъ семи чиновъ, какъ напримѣръ для повелителя — зеленая мантия и красный двитисей. Но такъ какъ мантия всегда обозначала отличительное облаченіе предводителя войскъ, то поэтому и была предпочтительно усвоена королевскому и великокняжескому облаченію.

Кромѣ того, византійская хламьда совпала съ варварскими мѣховыми плащами, носившимися въ походѣ и лагерѣ. Таково было, конечно, по своему происхожденію древне-русское корзно, которое уже Карамзинъ отождествляетъ съ «кочемъ» и считаетъ теплою княжескою мантией, напидывавшейся сверхъ одежды и укрѣпившейся на груди или правомъ плечѣ фибулой или пряжкой, но въ отношеніи къ покрою, въ данномъ случаѣ, можетъ быть и ошибка, такъ какъ *кочь* или *кочь* тождественная съ «котыгою», была скорѣе кафтаномъ нежели плащомъ, но теплымъ, изъ волосняной или шерстяной матеріи болѣе или менѣе грубой, изъ кошмы и соответствуетъ, всего скорѣе, позднѣйшей яланчѣ. Напротивъ того, корзно по формѣ длиннаго мѣховаго плаща отличало суконному мятлю или малорусской свитѣ, съ тою лишь разницею, что мятль или мятель была суконною одеждой.

Какъ извѣстно, въ Малороссіи доселѣ свита имѣетъ темно-коричневый цвѣтъ, грубо подражающій древнему пурпуру<sup>1)</sup>. Эти черныя мантии представляютъ, при дворѣ Ярослава, очевидное подражаніе византійскому двору съ его пурпурными сагіями. Но съ другой стороны, какъ давно были усвоены эти придворныя облаченія у Славянъ, намъ ясно показываетъ тотъ-же самый

---

1) Въ лѣтописи подъ 1152 годомъ упоминаются княжіе слуги «въ чернихъ мятлихъ» и самъ Ярославъ сидящимъ на «отни мѣстѣ въ черни мятли и въ клобуцѣ», тако-же и вси мужи его.

текстъ Константинова устава. Въ самомъ дѣлѣ, облаченія варварскихъ славянскихъ дворовъ составились въ основномъ своемъ типѣ еще въ VIII и IX столѣтіяхъ, а по плмъ образовались разнообразныя дворы русской земл. Что такое было корзно по своему основному исконному типу, мы, конечно, не знаемъ и филологическія догадки о томъ, что это славянское слово должно было обозначать «мѣховую одежду», точнѣе — «мѣховую накидку», еще не даетъ много данныхъ<sup>1)</sup>. Очевидно также, что «корзно» чѣмъ-то отличалось отъ такъ называемой *приволоки*, которая была короткимъ военнымъ плащомъ или сагіемъ, хотя и приволока опускалась также мѣхомъ, по преимуществу соболемъ или бобромъ, а парамки ея низы были жемчугомъ.

Хотя, такимъ образомъ, мы могли бы красную мантию Ярополка, подбитую горностаемъ, принимать за великокняжеское корзно или даже за придворную хламиду деспота, украшенную сановными галунами (*μετὰ ριζῶν* = *cum limbis*), тѣмъ не менѣе, общесторическія соображенія о значеніи этого облаченія требуютъ отъ насъ назвать его точнымъ именемъ великокняжеской *порфиры*, хотя бы мы въ концѣ концовъ и были безсильны открыть его постоянный терминъ. Это та королевская и княжеская порфира, которая въ видѣ алой мантии, отороченной золотомъ и

1) Аристовъ въ сочиненіи «Промышленность Древней Руси», стр. 140, примѣчаніе 434, указываетъ на тождество корзна съ «корзовиной», что значитъ *косматая шерсть*. Въ средневѣковой латинской передѣлкѣ: *сгозна*, *сгузна*, *сгузина*, *сросеа*, *сгозеа* (Krause) должны обозначать грубо косматый теплый издѣлія, совершенно ошибочно истолкованы знаменитымъ Рейске въ его примѣчаніи къ термину *χρυσωμάτιον* въ Уставѣ Константина, см. «Комментарій», страница 186 — 188. По словарю Миклошича, *скора*, *skorja*, *skarga*, *sker*, *škura* имѣетъ форму: *Kora*, *Karna*. Schrader считаетъ (стр. 617) *crusna* происходящимъ изъ германскихъ нарѣчій: *crusne*, *kruzo*, *crusna*. Однако, выраженія: *корзно* и *crusina* въ то же время обозначаютъ дорогое и пышное облаченіе знатныхъ и владѣльческихъ особъ, и такой смыслъ неизмѣнно принадлежитъ слову *корзно*. Въ легендѣ о Вячеславѣ (*Fontes rerum Bohemicarum*, t. I, «De crescente fide») *корзна* поставлены въ цѣнѣ наряду съ золотомъ и серебромъ (въ уплату и на обмѣнъ за книги и святыя мощи): *aurum et argentum crusinas et mancipia atque vestimenta largiens...* Одно другому ничуть не мѣшаетъ, и *корзно* могло быть именно богатою мѣховою накидкою, какъ догадывается уже Дюканжъ (*v. creusna, crosna, crusina*).

по каймамъ унизированной жемчугомъ, распространилась при самомъ началѣ европейскаго средневѣковья въ періодъ VIII—XI столѣтій, когда византійскія облаченія были законодательнымъ для нарождавшихся государствъ. Однако, облаченіе Ярополка не можетъ быть признано средне-европейскимъ, а тѣмъ болѣе названо западно-латинскимъ, такъ какъ греческій типъ ихъ не оставляетъ никакого сомнѣнія, хотя мы слишкомъ мало знаемъ тотъ рѣшительный поворотъ въ сторону византійскихъ облаченій, который наступаетъ на средневѣковомъ Западѣ именно въ концѣ XI вѣка<sup>1)</sup>. Тѣмъ не менѣе, видный подъ мантиею кафтанъ Ярополка изъ золотной парчи, раздѣланный въ клѣтку или рѣшетку, съ посаженными въ каждой клѣткѣ жемчужинами, по своему рисунку болѣе напоминаетъ ранніе западно-европейскіе костюмы, чѣмъ напоминаетъ, славяно-русскіе. О томъ же западномъ происхожденіи говорить намъ и горпостаевый подборъ мантии.

Извѣстно, что горпостаевый подборъ порфиръ является нынѣ необходимою формою ся украшенія и своего рода эмблемою королевской и императорской власти. Между тѣмъ даже поверхностный пересмотръ данныхъ, относящихся къ горпостаевому подбою, показываетъ, что онъ явился въ качествѣ именно такой эмблемы только въ результатѣ историческаго недоразумѣнія. На самомъ дѣлѣ, ни императорскою, ниже королевскою принадлежностью, въ эпоху установленія подобныхъ формъ, въ средневѣковой Европѣ, горпостаеваго подбоя нигдѣ не встрѣчаемъ. Напротивъ того, мѣхъ горпостая является принадлежностью сана великаго дукъ, что тоже — венеціанскаго дожа, герцоговъ, герцогинь, затѣмъ знати вообще и только въ XIV вѣкѣ королей, въ видѣ красной мантии, подбитой горпостаемъ. Извѣстный Рубрукъ въ 1253 года рассказываетъ, что русскія жепщицы носили при немъ одежды, подбитыя горпостаемъ, или имъ опушенныя, съ накладками и даже накладками поверхъ платья, снпзу до

---

1) Регалии и облаченія запада до XI вѣка носили болѣе римскій характеръ. Таково напр. облаченіе Мечислава II, сына Болеслава Великаго (1025—37), въ рукописи XI вѣка.

самыхъ колѣнъ. Извѣстны также горностаевыя шапки и между прочимъ горностаевая скуфья повгородскаго архіепископа Никиты, сохранившаяся доселѣ отъ пачала XII вѣка. Названія горностаѣя и его мѣха извѣстны на древне-верхне-нѣмецкомъ языкѣ, средне-вѣковомъ латинскомъ, французскомъ, итальянскомъ: *ermineus*, *harmo*, *harmotal*, *hermine*, *das hermelin* и пр. и пр. <sup>1)</sup> и также указываютъ на обильное распространеніе, какъ теплыхъ одеждъ изъ горностаеваго мѣха, такъ и всякаго рода подбоевъ, накладокъ, опушекъ изъ него на западѣ, въ періодъ между XII и XV вѣками. Врядъ ли мы ошибемся, если, соображая происхожденіе этого мѣха изъ Сибири, припишемъ ему наибольшее распространеніе и важнѣйшую роль прежде всего въ Польшѣ (*gornostaj*, чеш. *hranostaj*) и сопредѣльныхъ съ нею мѣстностяхъ, а затѣмъ уже въ средней Германіи и Франціи, гдѣ мѣхъ горностаѣя былъ приписанъ къ злату и воспринятъ буржуазіею.

Кафтанъ Ярополка, въ сценѣ моленія его апостолу Петру, является также своего рода облаченіемъ, что указывается уже атрибутомъ короны на головѣ князя, но, къ сожалѣнію, подобно самой порфирѣ, не можетъ быть опредѣленъ съ достаточной точностью. Самое названіе «кафтана» не вполне подходитъ къ этому верхнему одѣянію, сдѣланному изъ богатой парчи, вытканной золотыми крѣпами <sup>2)</sup> и богато украшенной по оплечью, распахнѣ, и подолу золотыми галунами. Кафтанъ самымъ своимъ названіемъ предполагаетъ восточныя формы верхней одежды (византійскій *кавадій* былъ тоже кафтаномъ и можетъ быть употребляемъ какъ терминъ для множества подобныхъ византійскихъ облаченій) напримѣръ: косоворотку, широкія запахивающіяся полы, обязательное переносаніе и пр. и пр. Ничего

1) Дюканжъ въ прим. къ Жуавизію и Gloss. lat. производитъ слово *hermelina* отъ имени *Арменіи*, откуда будто-бы получался мѣхъ этого звѣрька — *mus ponticus*: смѣшать два названія было легко, такъ какъ имя мѣха чрезвычайно варьировалось: *ermelinus*, *hereminae*, *Herminae*, *Arminiae pelles*, *hereminae pelles*.

2) Парчи съ подобнымъ рисункомъ не рѣдки: кромѣ указаннаго выше изображенія Константина Акрополита см. миниатюру гр. рук. Ват. Библ. Urb. 2, съ изображеніемъ Христа, вѣнчающаго Іоанна и Алексѣя Комненовъ.



подобнаго въ данномъ случаѣ пѣтъ, эта верхняя одежда сформировалась изъ обыкновеннаго античнаго хитона только съ перемѣною прежней легкой шерстяной матеріи на тяжелую парчевую, не имѣющую складокъ и стянутую на рукавахъ узкими наручами. Пурпурно-малиновый цвѣтъ Ярополкова кафтана и его богатая нашивки указываютъ на облаченіе одного изъ высшихъ сановъ, по всей вѣроятности, деспота, если условно приять для этого изображенія текстъ Кодина (стр. 13), который, какъ мы уже имѣли случай замѣтить, оказывается въ нѣкоторомъ соотвѣтствіи по другой детали облаченія, а именно по жемчужной коронѣ. Читая далѣе приведенный выше текстъ Кодина о коронѣ деспота, мы находимъ слѣдующія облаченія деспота <sup>1)</sup>: *красную одежду*, подобную, говоритъ Кодинъ <sup>2)</sup>, царской одеждѣ, съ рп-замп, но безъ стратилатикій <sup>3)</sup>; *тампарій* его <sup>4)</sup> красный съ маргеліями <sup>5)</sup>, *сапоги красные*.

Анализируя затѣмъ, при помощи этого текста, кафтанъ Ярополка, мы находимъ, дѣйствительно, что онъ *разрѣзной до коленъ* <sup>6)</sup>

1) Τὸ κόκκινον ῥοῦχον αὐτοῦ, ὡσπερ καὶ τὸ βασιλικόν, μετὰ ριζῶν, ἄνευ τῶν στρατηλατικῶν; τὸ ταμπήριον αὐτοῦ κόκκινον μετὰ μαργελλίων; αἱ κάλτζαι κόκκιναι.

2) ῥοῦχον = *rock*, *gocuz*, *imātium*, *sākhos*, по Гретсеру и Гоару. У историковъ упоминается ῥοῦχον σχιστόν μέχρι καὶ τῶν γονάτων — кафтанъ разрѣзной до коленъ.

3) Неизвѣстно, каковы именно были нашивки *стратилатовъ* = магистровъ вонскихъ, начальниковъ отрядовъ въ провинціяхъ, или командующихъ войсками округовъ. Но между ними можно предполагать съ вѣроятностью *бармы* или *оплечья*.

4) Ταμπήριον, Таββхрион — срв. итал. *tabarro* = длинная имп. хламида, какъ видно изъ приписки, сообщаемой въ прим. къ Кодину.

5) Названіе украшеній *маргеліями* затрудняетъ уже комментаторовъ Кодина, которые видятъ въ нихъ и жемчужныя подвѣски (смѣшеніе съ *margaritae*) и коралловыя подвѣски, и всякія нашивки или галуны по краямъ одеждъ или коймы и бордюры — *μαργέλλια* = *marginalia*, *limbum*, *assumentum*. Во время Кодина *μαργέλλια* значили нитки крупнаго жемчуга, которыми обвязывали шапки, облаченія, и также называли царскія подвѣски (*πρεπευσούλια*), какъ видно изъ текста Кодина I. с., р. 54.

6) Такого рода разрѣзные до коленъ кафтаны во времена Никиты Хоніата назывались *рутами*: *φορεῖντα ῥοῦχον σχιστόν μέχρι καὶ τῶν γονάτων*. По мнѣнію Гретсера, происходитъ отъ германскаго *rock*. По Гоару, плотно облегавшая тѣло одежда, особенно на груди и бедрахъ и пошире внизу. *Рута* упоминается особенно часто у Кодина краснаго цвѣта.

и по разрёзу, или, какъ говорили у насъ въ старину, по рас-  
пашкѣ *окаймленъ галунами* или, какъ выражались греки, *ризамъ*.  
Къ сожалѣнію, одно темное слово: *стратилатикій*, обознача-  
вшее какой то видъ воинскихъ украшеній на облаченіяхъ и здѣсь  
не позволяетъ опредѣлять, съ должной точностью, формы га-  
луповъ на кафтанѣ Ярополка. Приходится разбирать ихъ не на  
основаніи частной терминологіи, но лишь общихъ соображеній.  
На первомъ мѣстѣ между этими украшеніями стоитъ *оплечье* или  
какъ у насъ принято было въ старину выражаться, *бармы*. Оплечье  
здѣсь имѣетъ видъ широкаго отложнаго воротника, сходящагося  
вплотную, вѣроятно, на спинѣ, и состоящаго изъ нѣсколькихъ  
полосъ, подѣленныхъ жемчужными вѣсками и украшенныхъ са-  
женными камнями. Мы уже имѣли случай раниѣ, съ достаточной  
пространностью, говорить объ этомъ видѣ византійскихъ укра-  
шеній, который назывался *маніакиемъ*<sup>1)</sup>. Украшеніе это возникло  
изъ небольшого мѣхового или изъ плотной матеріи сдѣланнаго  
оплечья, бывшаго воинскою принадлежностью и именно въ этомъ  
качествѣ ставшаго украшеніемъ знатныхъ облаченій. Въ древней  
Руси, въ эпоху установленія царскаго достоинства и появленія  
регалий, и бармы, употреблявшіяся уже нѣсколько столѣтій, были,  
видимо, смѣшаны съ такъ называемой *діадемой* — или что тоже  
*лорномъ*, главнѣйшею принадлежностью императорскаго облаче-  
нія. Дѣло въ томъ, какъ мы уже раньше указывали, что съ те-  
ченіемъ времени и вслѣдствіе происшедшей главнымъ образомъ  
въ императорскомъ костюмѣ перемѣнъ, термины: *лоронъ*, *діадема*  
и *стратилатикій*, *перитрахеліонъ*, *эпитрахеліонъ* и имъ подоб-  
ные, то выдѣлялись, какъ спеціальныя термины, для особой свя-  
щенной формы, то поступали въ общую терминологію костюмовъ  
и мундировъ. Мы знаемъ, что уже въ X вѣкѣ бармы не имѣли  
значенія священной принадлежности императорскаго сана и на-  
противъ того стали эмблемою княжеской власти: князей или, что  
тоже, архонтовъ провинцій, архонтовъ племенъ, варварскихъ

1) *Русскіе Клады*, I, стр. 158—163.

вождей и властителей варварскихъ странъ, воинскихъ магистровъ, патриціевъ и вообще высшей знати. Отъ такого округлаго оплечья отличались особия оплечья или, вѣрнѣе сказать, плечевые и нагрудные знаки, болѣе или менѣе отвѣчающіе нашимъ энолетамъ, нагрудникамъ. Эти знаки или нашивки дѣлались исключительно на груди, между плечъ и окружали плеча, немного спускаясь на рукава въ видѣ позднѣйшихъ рыцарскихъ наплечниковъ, посрединѣ-же груди, отъ общей поперечной нашивки спускалась одна полоса, оканчивавшаяся орнаментированнымъ кружкомъ. Такого рода украшенія мы знаемъ въ древнѣйшую эпоху на египетскихъ рубашкахъ, тунникахъ мужскихъ и женскихъ <sup>1)</sup>. Любопытная миниатюра греческой рукописи «Притчи Соломона» въ королевской библіотекѣ Копенгагена, представляетъ его въ облаченіи византійскаго императора, сидящимъ на престолѣ въ древнемъ облаченіи Юстиніановскихъ временъ (миниатюра, вѣроятно, является копіею древняго оригинала). Мы имѣемъ здѣсь два наплечья, пурпурныя орнаментированныя, спускающіяся поверхъ рукава къ локтю и нашивку на груди съ болтающимся кончикомъ, который доходитъ до пояса. Если это называется стратигатіями, то они въ позднѣйшую пору въ Византіи были замѣнены лорономъ, который въ мужскомъ императорскомъ костюмѣ, всегда составлялъ отдѣльную или особую часть, тогда какъ бармы или маніаки, какъ-то уже было во времена Константина, пришивались къ извѣстнымъ видамъ тунникъ, стихаріевъ и иныхъ верхнихъ кафтановъ, что видно изъ самаго выраженія (μάτια μανιακάτα <sup>2)</sup>). Затѣмъ, самые галуны или, какъ выражались у насъ въ старину, *дороги* по распашкѣ кафтана, также видоизмѣнились и подраздѣлялись въ Византіи по чинамъ, по мы, къ сожалѣнію, не въ состояніи въ настоящее время, уга-

1) Gayet, *Le costume en Egypte, Exposition Univ. de 1900*, p. 49, разл. рис.

2) Въ Appendix ad librum primum *Устава о Цер.*, стр. 469: *ο νασιωνκατ* (Διὰ τῶν ἐρραχμένων) упоминаетъ именно *μάτια ἐρραχμένα διόχιστα μανιακάτα ἀπὸ σκαραχυτίων* и пр., т. е. разнѣзныя и украшенныя по распашкѣ, подолу и оплечью нашивками.

дать и въ нихъ извѣстныхъ степеней или принадлежности къ воинскому, морскому дѣлу, или хотя бы пристрастіе къ пзвѣстнымъ отдѣламъ. Должно сказать, что настоящую форму нашивковъ въ видѣ передней широкой полосы двойного, украшеннаго камнями широкаго пояса, двухъ его спускающихся концовъ и широкаго бордюра по подолу кафтана, мы встрѣчаемъ въ числѣ украшеній первыхъ саговъ Византіи. Единственный видъ украшенія, о которомъ мы можемъ сказать съ бѣльшей точностью, это тѣ золотыя, орнаментированныя шитьемъ, нашивки выше локтя, называвшіяся у насъ въ древности *налокотниками*. Дѣло въ томъ, что мы встрѣчаемъ именно этотъ видъ налокотниковъ въ извѣстной миниатюрѣ (выходной) греческаго кодекса исалтыри въ библіотекѣ Марціана за № 17, съ изображеніемъ Василія II Болгаробойцы, стоящаго въ воинскомъ нарядѣ на пуляхъ и передъ нимъ нашую депутацію покоренныхъ имъ болгаръ. Старѣйшныя или вѣроятныя болгарскаго народа представлены здѣсь прижавшими къ землѣ, съ простертыми руками, у ногъ императора. На каждомъ изъ нихъ падѣтъ широкій и длинный зпупъ, видно, подбитый мѣхомъ, съ узкими рукавами, затянутый ремпчатымъ наборнымъ поясомъ. У передняго изъ нихъ, конечно наибѣлье знатнаго, вокругъ шеи видно нзаянное жемчугомъ оплечье, и затѣмъ у всѣхъ имѣются налокотники, украшенные или золотымъ шитьемъ, или жемчужнымъ нзаниемъ.

Наручи, украшающіе руку у запястья, появились въ числѣ регалій также съ началомъ средневѣковья, какъ принадлежность чуждаго древнему европейскому міру воинскаго убора (быть можетъ, персидскаго) <sup>1)</sup>. Согласно съ вкусомъ, утвердившимся въ IV вѣкѣ, парчевыя наручи стали украшаться по краямъ жемчугомъ, по срединѣ драгоцѣнными камнями и какъ деталь роскошныхъ одеждъ, стали необходимою принадлежностью вслхпхъ императорскпхъ облаченій, а также и византійской знати, высшаго

1) Дюканжъ указываетъ на Амміана Марц. гл. 23 и свидѣтельство Ксенофонта De Inst. Cyri, lib. I. о вооруженіи: περιβραχιόνια (наручи локтевыя) καὶ φέλλα πλατέα περί τοὺς ἄρπυους τῶν χειρῶν.

духовенства и пр. Такимъ образомъ, въ числѣ облаченій, украшенныхъ оплечьями, поясами, широкими коймами по подолу, обязательно упоминаются и разумѣются въ источникахъ и наручи. Однако, у византийскихъ императоровъ наручи не были собственно регалиями, и если Дюканжъ, для доказательства такого своего взгляда, ссылается на Витекипа кн. 2 Gest. Sax., описывающаго коронованіе Оттона Вел.: *Super altare insignia regalia erant: gladius cum baltheo, chlamys cum armillis, baculus cum spectro et diademate*, то insignia Римской Имперіи никогда не были тождественны съ византийскими, такъ какъ это уже была смѣсь, начиная съ эпохи Карла Великаго, византийскихъ insignia кесаря съ королевскими регалиями (къ собственномъ смыслѣ). Таковы напр. поясъ, мечъ, жезлъ, никогда не составлявшіе insignia василевса, какъ и наручи (*armillae, manicae*), но бывшіе регалиями у королей Франціи, Британіи <sup>1)</sup>.

Наручи локтевые отъ наручей запястныхъ отличается Дюканжъ въ особомъ примѣчаніи къ Алексіадѣ (ed. Bonn. p. 468—9), приводя подходящий стихъ: *Annulus est manuum, sunt armillae scapularum, atque perichelides exornant brachia nymphis*. Последніе наручи, по Дюканжу, ведутъ свое начало отъ Персовъ и назывались у византийцевъ ψέλλα, но въ отличіе отъ обыкновенныхъ ψέλλα = браслеты, именовались добавочно πλατέα, тогда какъ нарукавники, охватывавшіе верхъ руки надъ локтемъ, именовались περιβραχίονα. Затѣмъ, подъ влияніемъ пока неизвѣстныхъ мѣстныхъ (варварскихъ) обычаевъ, въ начальной Византіи существовалъ обычай носить такой наручъ только на правой рукѣ (вѣроятно, потому, что именно эта рука не была покрыта плащомъ и, слѣдовательно, имѣло смыслъ только ея украшеніе) откуда dextrale, dextrocherium — выраженія, указанныя Дюканжемъ для IV вѣка.

Красные (въ древности *пурпурные*, затѣмъ краснаго или малиноваго пурпура) сапоги, перѣдко вышитые, орнаментирован-

---

1) См. прим. Дюканжа о различіи короля отъ василевса, ib., p. 434—5.

ные и украшенные жемчужными обнизями, составляли принадлежность многих высших чиновъ Имперіи. Когда устроился окончательно (при Юстиніанѣ) византійскій дворъ, уже давно прошло то время, когда пурпурные сапожки составляли исключительную принадлежность императорскаго сана или даже особъ царской фамиліи. Исторія коронаціи Никифора Фоки въ 963 г., сохраненная памъ въ «Книгѣ о Церемоніяхъ» (кн. I, гл. 96), передаетъ, что когда Никифора, бывшаго магистромъ и domesti-комъ схолъ, объявила его армія императоромъ и, насильно вытащивъ изъ палатки, подняла на щитъ, то «не имѣлъ онъ на себѣ ни стеммы, ни *инаго* какого либо царскаго облаченія, развѣ только красные сапоги (ροῦσθα ἤτοι κόκκινα)». Стало быть, эта подробность была общею для императоровъ и высшихъ чиновъ, каковы министры и domestici схолъ еще въ X вѣкѣ. Но у Кодина мы находимъ, что съ того времени вниманіе церемоніала было обращено и на сапоги, и красный ихъ цвѣтъ (точнѣе, пурпурный) присвоенъ только императорскому сану. Такъ, у деспота сапоги были *доуцеттныи* <sup>1)</sup> — пурпурнаго и бѣлаго цвѣтовъ, съ орлами; подобно тому, и сѣдло его было двухъ цвѣтовъ, также украшенное жемчужными орлами. У севастократора сапоги полагались зеленаго цвѣта <sup>2)</sup>, съ золотыми орлами по красному ободу; кесарю уже зеленые панталоны и сапоги зеленые, безъ орловъ. Папгиперсевасту полагались сапоги лимоннаго цвѣта (λίτρινα), какъ и мантия его (ταμπάριον); протовестіарію зеленые (πράσινα), а у чиновъ пониже сапоги и вовсе не упоминаются.

Сравнительно малое значеніе имѣли въ княжескомъ уборѣ пояса, широкіе или узкіе, богато украшенные, или въ видѣ простаго шнура, хотя и по этой принадлежности мужскаго и жеп-

---

1) *De officiis*, cap. III, p. 13: τὰ δ' ὑποδήματα αὐτοῦ διβολέα, χρώματος ὀφέως καὶ λευκοῦ, ἔχοντα αἰתούς и пр. Мы, однако, не знаемъ, что значить здѣсь этотъ двойкій цвѣтъ сапоговъ: былъ ли одинъ сапогъ пурпурный, а другой бѣлый, или каждый былъ полосатымъ, какъ видимъ на сапогахъ въ рукописи Космы Индикоплова Ватик. библи. № 699.

2) ἡερῶνες по мнѣнію комментаторовъ Кодина, — vert de mer.

скаго наряда можно было бы насчитать нѣсколько эпохъ, въ которыя поясъ игралъ своего рода главенствующую роль. И по этому предмету историческій анализъ формъ пока отсутствуетъ, но по данной эпохѣ можно утвердительно сказать, что въ ней господствовали широкіе, богато убранные, даже драгоценными камнями, пояса, и основаніемъ этого обычая было столько же вліяніе Византіи, сколько свои, восточнаго происхожденія, обычаи. Кіево-Печерскій патерикъ говоритъ о томъ, какъ, воздавая честь образу, возлагали на чресла его поясъ, вѣсомъ 50 золотыхъ гривень, «вълѣрмлятомъ опоясанъ». Боярскій и дружинный уборъ блисталъ гривнами и поясами. Но и Византія способствовала этому вкусу, создавая рядъ богато-убранныхъ кавкадіевъ, дивитисіевъ и далматикъ, требовавшихъ широкаго матерчатаго пояса, съ металлическимъ наборомъ и жемчужными обвязями. Поясъ Ирополка представляетъ, на нашъ взглядъ, нѣкоторое даже преувеличеніе дѣйствительности: онъ слишкомъ, безъ надобности, широкъ и потому даже не удобенъ, не позволяя стану согнуться, хотя и это было въ пзвѣстной модѣ.

Несравненно менѣе историческаго значенія имѣютъ облаченіи и наряды княгини Ирины и самой Гертруды въ нашихъ миниатюрахъ. Начнемъ съ первой миниатюры, изображающей княгиню Ирину передъ апостоломъ Петромъ. Княгиня Ирина изображена здѣсь въ богатомъ уборѣ, покрывающемъ ея голубое платье. Этотъ уборъ, несомнѣнно, долженъ быть названъ *лоромъ* и, стало быть, сама княгиня этимъ уборомъ причисляется къ такъ называемымъ лоратымъ патриціанкамъ, о которыхъ во многихъ мѣстахъ упоминаетъ текстъ устава Константина и въ особенности его 50-я глава, трактующая о производствѣ «онолсанной патриціанки». Уставъ упоминаетъ, что повышаемая въ этотъ санъ получаетъ изъ рукъ самихъ деспотовъ *дельматикій* и *воракій* и *бѣлый мафорій* (μαφόριον ἄσπερον) и цѣлуется руками деспотовъ, а затѣмъ облачается, какъ сказано точно по уставу, *сперва въ дельматикій, а поверхъ него надѣваетъ воракій* <sup>1)</sup>, затѣмъ *лоръ*

1) Ἐνδύεται τὸ θωράκιον ἐπάνω τοῦ δελματικού.

и прополому. Затѣмъ бываетъ большой выходъ деспотовъ «въ стеммахъ», и собирается весь дворъ, и вводятъ опоясанную патриціанку и ставятъ ее въ отдѣлѣ патриціевъ, облаченную въ лоръ и прополому; «и преклоняется она <sup>1)</sup> малымъ поклономъ, такъ какъ не можетъ сдѣлать земного поклона, будучи въ лоролѣ и прополомѣ и дѣлаетъ поклонъ трижды, и затѣмъ уже получаетъ дощечки, и лобызаетъ руку деспотовъ, и затѣмъ бываетъ выходъ». Изображеніе княгини Ирины достаточно точнымъ образомъ (кромя одной детали) иллюстрируетъ настоящій текстъ и вполне сходится затѣмъ съ тѣмъ еще ранѣе указаннымъ предположеніемъ, что такъ называемый санъ архонтиссы, княгини тожъ, былъ въ Византіи приравненъ къ сану опоясанной патриціанки. Точность воспроизведенія всѣхъ облаченій можетъ быть затѣмъ отнесена къ женской педантичности въ воспроизведеніи столичныхъ модъ.

Женскій *дельматикій* <sup>2)</sup>, видимо, соответствуетъ мужскому *дивитисію*—это есть верхняя одежда, съ широкими рукавами, и буква е замѣнила бывшую здѣсь ранѣе букву а, т. е. женскій костюмъ, въ уменьшительной формѣ происходитъ отъ извѣстной *далматикки*. Далматика же была сначала верхняя одежда, падѣвавшаяся на случай непогоды, съ широкими рукавами, а затѣмъ стала одеждою первосвященническою; въ нѣкоторыхъ текстахъ она отождествляется съ колобіемъ. На нашей миниатюрѣ мы видимъ очень широкіе рукава голубого подпоясаннаго платья, окаймленнаго широкимъ бордюромъ изъ золотной парчи и прикрывающаго нижнюю одежду съ узкими рукавниками. Однако, облаченіе княгини Ирины нельзя считать «царскимъ дивитисіемъ» <sup>3)</sup>

1) Καὶ προσκυνεῖ μικρόν, ὡς μὴ διυγμένης αὐτῆς περὶ τὸν λῶρον καὶ τὸ προπόλωμα.

2) Однако, точная форма этой одежды представлена не здѣсь, но въ изображеніи Маріи Акрополитиссы (рис. 11).

3) Подробности о дивитисіи-далматикѣ см. въ статьѣ Д. Ф. Бѣллева: «Облаченіе императора на Керченскомъ щитѣ» въ Журн. М-ва Нар. Пр. за 1903 г. Дивитисій никогда не надѣвался и царемъ при его выѣздѣ верхомъ, и поверхъ дивитисіи надѣвалась обычно только хламида или лоръ. Однако, дивитисіи



или «царскимъ стихаремъ»: одежда эта представляетъ, прежде всего, не торжественное облаченіе изъ дорогой парчи, но такого рода одежду, которую у насъ принято называть «платьемъ», т. е. верхнею одеждою выходнаго характера, но не церемоніальнаго значенія. Вотъ почему платье княгини отчасти походитъ на хитопъ или тупику, но отличается отъ нея лучшею цвѣтною матерією и широкими рукавами. Однако, эти рукава не открыты и не спадаютъ до полу, какъ у дивитисія или стихаря, а сѣужены у запястья и заправлены въ поручи. Поручи же обыкновенно заканчиваютъ нижнюю одежду.

*Ооракій* мы знаемъ въ числѣ женскихъ царскихъ украшеній. Онъ получилъ свое названіе отъ овальнаго, заостреннаго князущита, а изображается на многочисленныхъ фигурахъ императрицъ, начиная уже съ X столѣтія. Этотъ щитокъ, длиною отъ пояса до колѣна, дѣлался, повидимому, изъ тяжелой парчевой матеріи, и пристегивался вверху къ поясу, а снизу къ лору, при томъ слегка въ боковомъ направленіи, почему и изображается обыкновенно расположеннымъ накосъ <sup>1)</sup>, какъ то можно видѣть на нашей миниатюрѣ съ изображеніемъ вѣначающаго Спасителя въ рисункѣ фигуры Святой Ирины, облаченной, подобно княгинѣ, въ императорскій лоръ, прополому и ооракій поверхъ голубого дельматикія. Почему эта подробность въ изображеніи княгини опущена и замѣлена широкою парчевою полосою, украшенною драгоценными камнями и кораллами и подвѣшенною, подобно поясу, къ поясу, мы не можемъ угадать, тѣмъ болѣе, что въ указанной миниатюрѣ рисунокъ ооракія переданъ съ большою точностью. Далѣе, всѣ украшенія лора и платья на княгинѣ Ирины переданы съ обычною подробностью.

На головѣ княгини изображенъ, говоря языкомъ старыхъ русскихъ оппсей, *отнеиъ теремчатъ*, о многихъ *верхахъ* съ кам-

---

тисій былъ облаченіемъ также для кесаря, поблизисима, куропалаты, патрикія, патрикіи зосты (опоясанной) и пр.

1) Ооракіи составляли принадлежность женскихъ лоровъ, какъ видно изъ перечня въ Уставѣ Конст. II, 41: *ᾠοράκια τῶν αὐτῶν λώρων*.

или сажеными въ золотыхъ гнѣздахъ по вѣнцу, безъ поднизи и безъ рясы или рясецъ, съ бѣлымъ покрываломъ (*мафоріемъ*), спускающимся изъ подъ короны на спину. Подъ короною виденъ голубого цвѣта «повой». Распространеніе высокихъ теремчатыхъ (башнеобразныхъ) <sup>1)</sup> вѣнцовъ въ свое время, среди знати, а затѣмъ и въ народныхъ уборахъ, средневѣковой Европы, составляетъ весьма общепзвѣстный фактъ, но, къ сожалѣнію, подобно всѣмъ народнымъ уборамъ, не разслѣдованный въ своемъ историческомъ образованіи. Можно догадываться только, что, подобно другимъ, какъ мужскимъ, такъ преимущественно женскимъ уборамъ, онъ былъ сначала царскаго происхожденія, а въ концѣ концовъ сталъ общенароднымъ у варваровъ; такъ, византійскій лѣтописецъ, съ понятнымъ чувствомъ негодующаго удивленія, отмѣчаетъ, что безчисленныя массы голодныхъ оборванцевъ, перебравшихся черезъ Дунай, на территорію имперіи, были облачены въ царскіе уборы, какіе кому Богъ послалъ, въ видѣ добычи. Однако, подобнаго рода вѣнцы уже съ древнѣйшихъ временъ совершенно утратили значеніе коронъ и стали только декоративными головнымъ уборамъ. Напротивъ того, короны сохранили свои относительно малые размѣры и даже для первыхъ саповъ имперіи, какъ то видно въ изображеніи Акрополитиссы на иконѣ Одигитріи. Въ уставѣ Константина ясно указывается, что женская императорская корона имѣла форму стеммы (книга I, глава 40) и только уже Кодицъ (страница 92) кратко выясняетъ, что стемма императрицы нѣсколько иного вида, чѣмъ у самого васьлевса. Затѣмъ изъ различныхъ названій, встрѣчающихся уже въ уставѣ Константина, можемъ заключать, что формы этихъ теремчатыхъ вѣнцовъ разнообразились по вкусамъ въ своемъ рисункѣ, но, судя по миниатюрамъ, большинство ихъ обыкновенно украшалось по верху зубцами, кіотцами и стрѣлками, на которыхъ сидѣли жемчужины и драгоцѣнные камни <sup>2)</sup>.

1) Προπόλματα = φακίδαι, μεδίστοι, см. Reiske, *Comm. ad C. Porph.*, p. 428, 584.

2) Марія, жена Никифора Вотаниата (1078—81), въ указанной миниатюрѣ

Русская старина, напримѣръ, всегда удерживала вѣнецъ дѣвичій «съ городы» (*circuli radiati*). Уже вѣнецъ Евдокія, жены Θεодо-сіа Младшаго, въ изображеніи на монетахъ украшенъ лучами. Ко-рона Новочеркасскаго клада съ лучами, по всей вѣроятности, также женская. Кіевская діадема въ Императорскомъ Эрмитажѣ укра-шена поверху кіотцами и извѣстный Рейске смущается тѣмъ, что находитъ на головѣ жепщины діадему съ подобіемъ шлема: *galea diademata*. Низкіе теремчатые вѣнцы съ лучами поверху и боль-шими жемчужинами, сидящими на ихъ концахъ, видимъ на импера-трицахъ Зоѣ и Θεодорѣ въ рукописной хроникѣ Зонары въ Моденѣ.

Вполнѣ точное подобіе нашего теремчатого вѣнца съ луче-выми верхами мы находимъ, для даднаго времени, также въ за-мѣчательной рукописи Ватиканской бібліотеки отдѣлъ Урбиню № 2, написанной въ 1128 г. въ честь Іоанна Комнена. Выходная миниатюра этой рукописи (рис. 12) представляетъ Христа на пре-столи, окруженнаго Милосердіемъ и Правосудіемъ и вѣнчающаго Іоанна Комнена и Алексѣя, двухъ василевсовъ. Въ этой миниатюрѣ

---

р.кп. Париж. Нац. Библ. Coisl. 79, облачена въ дельматикій голубаго цвѣта, съ рукавами до козѣвъ, и поверхъ въ лоронтъ и ооракій,—точь въ точь, какъ Сп. Ирина на нашей миниатюрѣ. Далѣе корона Маріи—прополома съ лучами изъ жемчужинъ, посаженныхъ поверхъ короны пирамидками, какъ у жены Урополка въ первой миниатюрѣ. 2. На древоохранительницѣ, хранящейся въ Гранѣ, Св. Елена, поддерживающая крестъ, имѣетъ лучевую корону съ крестомъ на-верху; памятникъ относится къ XI—XII вѣку. 3. Императрицы Зоя и Θεодора въ рукописи Зонары въ Моденѣ имѣютъ короны, тождественныя съ вѣнцомъ жены Урополка, высокія, — изъ тонкихъ металлическихъ листовъ, съ камнями и съ зубцами, поверхъ которыхъ большія жемчужины. См. Schlumberger, *Eropée byz.* III, p. 541. 4. На монетахъ Константина (780—797) и Ирины, им-ператрица въ коронѣ въ 4 лучами, съ жемчугомъ. 5. Подобныя же высокія, украшенныя лучами короны, находимъ въ миниатюрахъ замѣчательнаго *Пане-ирика* № 1851 Ватик. библ. 6. Корона Ирины на эмали Pala d'oro. См. *Tesoro di San Marco* p. 141. Золотая корона, вывезенная Венеціанцами изъ Констан-тинополя въ 1202 г., ib. p. 112. На извѣстной иконѣ Гелатскаго монастыря *Хохульско* Б. М. сѣть эмалевая пластинка Б. М. погрудь, держащей (въ Ден-суѣ) корону (зубчатую), какъ вѣнецъ спасности. Женскія короны въ Германіи того же типа, см. Neuffer-Altenesch, l. c., I, 61, 75; на Беатриксѣ, жепѣ имп. Фридриха, барельефъ Фрейзингенскаго собора конца XII вѣка. 7. Подобныя же короны многочисленны въ фресковыхъ изображеніяхъ царей Грузинскихъ, Господарей Молдо-Валахіи, Старой Сербіи и пр. и пр.

интересны для насъ какъ парчевая одежда василевсовъ, тождественнаго характера съ одеждою Ярополка, такъ и ихъ императорская стемма отличная отъ Ярополковой шапки. Вѣнецъ Правосудія, этой царственной добродѣтели, тождественъ съ вѣнцомъ жены Ярополка. Затѣмъ, ту же зубчатую корону паходимъ во мпожествѣ памятниковъ XI и XII столѣтій, на подобныхъ же декоративныхъ фигурахъ. Такое ея употребленіе на нашъ взглядъ ясно свидѣтельствуеетъ, что желскимъ царственнымъ вѣнцомъ этотъ видъ былъ употребленъ гораздо ранѣе. Самая же стемма императрицы если и имѣла лучевой верхъ, то въ данный періодъ приближалась къ формѣ обруча, а не башнеподобнаго верха, каковымъ эта корона стала уже въ XIV вѣкѣ. Любопытный древній образецъ этой короны представляетъ мозаическое изображеніе (рис. 13) Богоматери Царицы Небесной, внослѣдствіи подъ именемъ Мадонны Милосердія (*Madonna della Misericordia*), перенесенное и нынѣ паходящееся въ церкви Св. Марка во Флоренціи<sup>1)</sup>. Латинская надпись подъ этимъ изображеніемъ сообщаетъ, что оно находилось ранѣе въ ораторіи Ватиканской базилики, построенномъ напою Іоанномъ VII въ 703 году и оттуда при перестройкѣ базилики перенесено



12. Миниатюра въ греч. рукописи 1128 г.  
Ватик. библ. отд. Урбино, № 2.

1) Рис. по фот. собранія Алинари. Р. 2. № 4571.

во Флоренцію въ 1609 году. Изображеніе, по всей вѣроятности, относится именно къ VIII столѣтію.

Облаченіе Гертруды сохранилось настолько слабо, что не позволяетъ опредѣлять его съ точностью. Повидимому, это облаченіе составляется изъ парчевого малиноваго платья и верхняго корзна, застегнутаго на груди фибулою и сдѣланнаго изъ золот-



13. Мозаичное изображеніе Богоматери въ церкви Св. Марка во Флоренціи VIII в.

ной парчи, украшенной кругами, съ неяснымъ рисункомъ. Главный предметъ интереса составляетъ *повой*, въ видѣ восточнаго фуляра, которымъ окутана голова Гертруды: тотъ же самый повой виденъ на головѣ княгини Ирпы въ сценѣ вѣщанія. Для дальнѣйшаго анализа укажемъ на подобный же нововинкъ на

головѣ великой княгини Ольги, во время приѣма ея императоромъ Византіи въ миниатюрѣ Мадридской рукописи <sup>1)</sup>. Подобный же повои, поверхъ чепца (*волосника*), находимъ на киягипѣ въ миниатюрѣ Святославова Изборника, на головахъ святыхъ жепѣ въ фрескахъ Спаса Нередицы, Мпрожскаго монастыря и пр. Извѣстно, что этого рода повои пазывался также снeciально *убрусомъ*, такъ какъ убрусы плп платы и полотенца, расшитыя, плп даже вытканныя разлчпыми полосамп, употреблялись для покрывалъ замужняхъ женщпнъ. Полосатыя восточныя чадры очень рано, т. е. со временъ арабской торговли, стали обычными въ Византіи, древней Руси (на жепѣ князя Довмонта, см. рис. яконы Знаменія Б. М. въ Мпрожскомъ монастырѣ) и также на Германскомъ Западѣ. Такъ, въ миниатюрѣ VIII—IX стол. <sup>2)</sup> находимъ слѣдующій женскій головной уборъ: волосы покрыты пурпурнымъ новоемъ, поверхъ него золотая діадема съ камнями и жемчужинами. Для XI столѣтія издатель средневѣковыхъ костюмовъ и одеждъ Гейнеръ-Альтенекъ <sup>3)</sup> указываетъ характерный головной уборъ: богатое покрывало, въ родѣ тюрбана, обвитое вокругъ головы, затѣмъ шеп и пспадающее на спину. Любопытное дополненіе къ нашимъ миниатюрамъ представляетъ прекрасное фресковое изображеніе Распятія въ алтарѣ сербской церкви Студеницы (по фот. архитектора П. П. Покрышкина): здѣсь жена съ чашею, въ которую она собираетъ кровь пзъ прободеннаго ребра Христова, представлена въ пепѣ, песомою ангеломъ, и потому погрудь. Жена эта не пмѣетъ вѣнца и облачена съ головою въ пестрое, клѣтчатое покрывало.

Кромѣ того, среди бѣлаго повои, на головѣ Гертруды (въ оригиналѣ рукописи) легко разлччаемъ красную точку на мѣстѣ очелья, которая дополняется ясно такою же круглою точкою на головѣ Ирины, жены Ярополка, въ миниатюрѣ, представляющей

1) *Русские клады*. I. 1896, рис. 1.

2) *Hefner-Alteneck, Trachten*, I, Taf. 13.

3) *ibid.* Taf. 35, 49.

вѣнчаніе. Тамъ эта точка — камень яхонтъ, въ очельи на жемчужной шапочкѣ, покрывающей голову княгини; шапочка закрыта затѣмъ убрусомъ плъ новоемъ, такъ что отъ нея виденъ только небольшой треугольникъ надъ лбомъ. Деталь же для насть можетъ считаться важною, потому что окупчательно объясняетъ намъ употребленіе жепскихъ *diademъ* плъ матерчатыхъ, а часто и металлическихъ (изъ подвижныхъ створокъ плъ кіотцевъ), полагаемыхъ надъ челомъ — это и есть собственное *очелье* — и прикрываемыхъ затѣмъ убрусомъ. Извѣстнымъ металлическимъ образцомъ подобныхъ діадемъ, приспособленныхъ также для украшенія якопъ, является золотая діадема, украшенная эмалѣмъ и находящаяся пыпѣ въ срв. Отд. Имп. Эрмитажа <sup>1)</sup>. Подобная же матерчатая шапочка (у Бока названа: *Kronhäubchen*) императрицы Констанція II, находящаяся въ Палермо, точно поясняетъ намъ, что именно хотѣлъ изобразить нашъ рпсовальщикъ подъ новоемъ Ирины, жены Ярополка <sup>2)</sup>.

Въ заключеніе этого разсужденія о бытовыхъ археологическихъ матеріалахъ, представляемыхъ византійскими миниатюрами Трирской псалтыря, слѣдовало бы спросить себя: насколько, однако, всѣ эти матеріалы могутъ считаться обязательными плъ, какъ прямо пынче выражаться, авторитетными въ вопросѣ о русскихъ древностяхъ кіевского періода. Конечно, съ точки зрѣнія, выставленной Артуромъ Газеломъ, нельзя бы было сомнѣваться въ значенія этихъ матеріаловъ, такъ какъ, по его мнѣнію, эти миниатюры, относящіяся къ византійскому искусству, несомнѣнно, происходятъ изъ Россіи. На нашъ взглядъ, дѣло

1) Издана факсимиле въ «Исторіи византійской эмалѣ» изд. А. В. Звенигородскаго и при соч. «Русскіе Клады», т. I.

2) Вновь издана и разобрана въ соч. Фр. Бока *Die byzantinischen Zellschmelze* 1896, Taf. 2, стр. 80—84.

оказывается не столь простымъ и могло бы быть рѣшено только послѣ всесторонняго сравненія съ аналогичными памятниками XI вѣка, въ различныхъ мѣстахъ Европы, что, однако, представляемъ сдѣлать другимъ.

Нельзя сомнѣваться, въ томъ, что основа нашихъ миниатюръ исполнѣ византійская: въ нихъ исполнѣ сохранена византійская иконографія, и указываемыя Газеллофомъ отступленія отъ ея обычныхъ композицій (четыре эмблемы евангелистовъ; взглядъ, Богоматери въ сценѣ Рождества, направленный не на Младенца, а на купель; солнце и луна, представляющія въ видѣ лицъ; жезла съ чашею у креста Распятаго и пр.) представляютъ только византійскіе варианты, не нарушающіе общаго характера. Газеллофъ, далѣе, указываетъ, что изображеніе Богоматери необыкновенно сходно съ миниатюрою греческою Псалтыри въ Вѣнской дворцовой библіотекѣ № 336 (л. 16), и что затѣмъ миниатюры эти имѣютъ ближайшее отношеніе къ русскому искусству и быту, являются характерными для русской, слегка варварской орнаментики по ея исканію роскоши и нестроты, и представляютъ вообще большое сходство съ русскими лицевыми рукописями XI вѣка: Остромировымъ Евангеліемъ и Изборникомъ Святослава. Для Газеллофа, такимъ образомъ, не остается никакого сомнѣнія, что рукописи эти, вѣрнѣе говоря, ея византійскія миниатюры были выполнены въ Кіевѣ, между 1078—1087 гг., когда уже тамъ устроился Печерскій монастырь и существовали школы иконописцевъ.

Въ своемъ анализѣ византійскихъ миниатюръ Трирской псалтыри мы имѣли случай не одинъ разъ указывать на то, что общевизантійскій стиль несколько не гарантируетъ происхожденія миниатюръ изъ мѣстностей, исключительно находившихся подъ византійскимъ вліяніемъ, и что, напротивъ того, именно для данной эпохи — второй половины XI столѣтія — византійское искусство, вслѣдъ за византійскими обычаями, константинопольскими церемоніями и уставами, распространилось по всей Западной Европѣ. Конецъ XI вѣка былъ временемъ рѣшительнаго и окон-



чательнаго насыщенія европейской художественной почвы византійскими формами, такъ какъ уже въ XII вѣкѣ мы ясно видимъ повсюду пробужденіе національныхъ попытокъ на почвѣ усвоенной и переработанной традиціи. Правда, мы въ настоящее время не въ состояніи тѣснѣе опредѣлять эти нами поставленные періоды, но различныя варіаціи византійскаго искусства въ XI вѣкѣ и теперь уже выступаютъ съ достаточной ясностью, а потому говорить вообще о византійскомъ стилѣ значило бы касаться лишь поверхностно самаго существа дѣла.

Во-первыхъ, самое письмо миниатюръ Трирской псалтыри не даетъ уже полной византійской техники и чистой византійской художественной манеры второй половины XI вѣка. Если бы мы обратились къ датированнымъ греческимъ лицевымъ рукописямъ этой эпохи и могли бы сдѣлать очную ставку Трирской псалтыри съ чисто греческими работами, то мы сразу отказались бы отъ упомянутыхъ общихъ положеній. А такъ какъ для нашихъ читателей подобная очная ставка была бы наиболѣе удобна передъ памятникомъ, находящимся на мѣстѣ, то мы изыскаемъ прекрасное греческое лицевое Евангеліе нашей Публичной Библіотеки 1062 года для этого сравненія и доказательства своей мысли. Прежде всего, самое поверхностное сравненіе открываетъ въ этомъ Евангеліи господство вполне художественныхъ приѣмовъ. Очевидно, изображенія Евангелистовъ, для данной рукописи, сдѣланы по особому заказу, иконописцемъ, вполне владѣвшимъ художественной техникой. Здѣсь еще цѣликомъ господствуетъ та античная манера, которой мы не можемъ достаточно удивиться въ греческихъ рукописяхъ X-го вѣка. И письмо, и самая фактура пользуются здѣсь тѣми приѣмами искусства, которые, какъ оказывается въ исторіи, были одни и тѣже для истинной живописи и въ антикѣ, и у Рембрандта и у современныхъ художниковъ. Далѣе, мы находимъ здѣсь характеристическія черты греческаго антика: южное, смуглое, почти бронзово-коричневое тѣло, съ розоватыми бликами, оливковыми тѣнями, блѣсоватыми оживками. Темныя впадины глазъ не рѣзки и не выписаны сухо, и самый

румянецъ щекъ и губъ какъ бы растворенъ въ общемъ теплотѣ. Мы видимъ здѣсь еще помпейскую фактуру письма, мастерскую выписку драпировокъ въ различныхъ полутонахъ и ловкій художественный приемъ въ передачѣ темно-каштановой массы волосъ, съ легкимъ палетомъ сѣдныи поверхъ. Наконецъ, въ самомъ письмѣ фигуры видна необыкновенная легкость и увѣренность приемовъ, въ свободной художественной манерѣ наложенія тѣней и бликовъ; въ варіаціи рисунка, который, будучи привычнымъ и шаблоннымъ, въ то же время никакъ не механическій. Словомъ, мы видимъ работу руки иконописца, привычнаго къ миниатюрѣ и принадлежащаго къ художественной школѣ.

Въ миниатюрахъ Тирской псалтыри мы находимъ ту же чисто византійскую манеру, но уже въ ученической передачѣ: краски и въ особенности полутоны отличаются мутнымъ, грязноватымъ характеромъ. Рисовальщикъ помогаетъ себѣ зачастую черными контурами, покрывая даже золотыя драпировки черными и коричневыми штрихами. Самое золото, наложенное на пергаментъ, какъ фонъ миниатюры, отличается блѣднымъ зеленоватымъ отливомъ, на которомъ почти не видны бѣлыя буквы; оно иногда походитъ на вычищенную мѣдь. Особенно грязнымъ и почти чернымъ тономъ является темно-пурпуръ. Теплый тонъ смуглаго тѣла греческихъ миниатюръ переходить здѣсь въ красновато-кряпичный оттѣнокъ. И однако же, не смотря на всѣ эти недостатки, совершенно очевидно, что миниатюры были исполнены иконописцемъ, а не каллиграфомъ, какъ то обыкновенно имѣло мѣсто въ западныхъ рукописяхъ. Неровная, чисто ученическая манера этого иконописца видна, прежде всего, въ мутныхъ тонахъ красокъ, шероховатой поверхности гуаши, спутанныхъ и неуверенныхъ штриховкахъ. Еще болѣе выдаетъ себя неуверенный ученикъ въ двухъ указанныхъ случаяхъ путаницы въ одеждахъ, главнымъ образомъ, въ одеждѣ Божіей Матери: въ этомъ послѣднемъ случаѣ совершенно ясно обнаруживается полное непониманіе того орнамента, съ котораго въ настоящемъ случаѣ эта фигура скопирована. По всей вѣроятности, этотъ орна-

гипалъ былъ также миниатюрой и, какъ то обыкновенно бываетъ, отъ времени облупившеюся, а вотъ рисовальщикъ Трирской псалтыри не разобралъ въ фигурѣ Богоматери: во первыхъ, цвѣта всей правой части ея одеждъ, сдѣлавшій изъ большого покрывала ея сплошь окутывающаго, подобіе какой то полы. По той же самой причинѣ отсутствуетъ совершенно въ нашемъ рисункѣ и лѣвая рука Богоматери, которую нашъ миниатюристъ предпочелъ не изображать вовсе, но помѣстилъ рукавъ ея около лѣвой руки Младенца, тогда какъ въ оригиналѣ эта рука могла быть, скорѣе всего, около лѣвой ноги Младенца. Мы, впрочемъ, уже сообщали, что нѣкоторыя подробности нашихъ миниатюръ представляются скопированными не съ чисто византійскихъ, но полу-византійскихъ, полузападныхъ оригиналовъ. Таковы, напримѣръ, эмблемы Евангелистовъ, пересованные въ сценѣ вѣщанія Ярополка и Ирины Спасителемъ. Неумѣстная прибавка этихъ эмблемъ и еще болѣе того четырехъ херувимовъ и огненныхъ колесъ, приходящихся уже не подъ тропомъ Спасителя, но подъ погами кпизей, отвѣчаетъ неуклюжему, чисто западному, рисунку этихъ эмблемъ. Точно также и самая кайма этой миниатюры взята изъ латинскихъ миниатюръ той же псалтыри. Словомъ, выходятъ какъ будто у нашего рисовальщика даже недоставало по временамъ греческихъ оригиналовъ. Замѣчаемая въ той же миниатюрѣ въ одеждѣ Спасителя рѣзкая сухость драпировки и угловато-пзломанныя складки и вычурно выдѣланное колѣно папоминаютъ всего болѣе западныя подражанія византійскимъ образцамъ, а не греческіе оригиналы.

Такимъ образомъ, если уже говорить о сходствѣ миниатюръ Трирской псалтыри съ русскими лицевыми рукописями, то подобное сходство объясняется, быть можетъ, болѣе всего тѣмъ, что и русскія миниатюры XI вѣка, и западныя лицевыя рукописи той же эпохи копировали одинъ и тотъ же греческій образецъ и сходны прежде всего, какъ подражанія одному необыкновенно устойчивому и выработанному византійскому шаблону. Тѣмъ не менѣе, если даже мы обратимся къ Остромирову

Евангелію, которое передаетъ греческій образецъ съ наибольшимъ совершенствомъ, мы должны будемъ сразу отдать полное преимущество нашей знаменитой рукописи. Правда, и въ Остромировомъ Евангеліи краски отличаются мутью, цвѣтъ тѣла или карнація кирпичнымъ тономъ; волосы и драпировки исполнены сухими штрихами; рѣзко очерченные мускулы обведены иногда контурами; рисунокъ угловатъ; всѣ тона красокъ страдаютъ сильной подмѣсью бѣлы, но, тѣмъ не менѣе, все въ миниатюрахъ Остромирова Евангелія отличается замѣчательной стилистичностью и характеромъ. Это работа привычнаго иконописца, располагающаго и умѣньемъ и опытнымъ знаніемъ. И когда онъ нерѣдко заключаетъ многія детали своего рисунка въ особія золотыя перегородочки, напоминающія эмалевую технику, то онъ этимъ, видимо, стремится къ усиленію архаическаго строгаго характера своей иконописи. Крайняя рѣзкая сухость всѣхъ его фигуръ представляется, конечно, результатомъ переноса византійскаго искусства на новую почву и происходитъ оттого, что рисовальщикъ, дорожа каждою подробностью усвоеннаго имъ стиля, заботливо вычерчиваетъ всѣ контуры фигуры, не умѣя ихъ моделировать и не понимая художественной лѣпки. Совершенно иное заключеніе приходится сдѣлать при сравненіи нашихъ миниатюръ съ миниатюрами и иллюстраціями Святославова Евангелія, не смотря на указанное нами ранѣе сходство въ двухъ выходныхъ миниатюрахъ. Художественная техника Святославова Изборника совершенно иная и представляетъ въ своемъ родѣ оригинальный пошибъ византійскаго стиля, который мы должны назвать кievскимъ или южно-русскимъ. Краски здѣсь отличаются замѣчательной чистотой и прозрачностью, причемъ, прежде всего, онѣ взяты и превосходно скомпонованы въ своеобразныхъ легкихъ полутонахъ, таковы: блѣдно-пепельная, блѣдно-голубая, свѣтло-зеленая, свѣтло-кирпичная, блѣдно-коричнево-розовая, свѣтло-каштановая. Словомъ, по краскамъ, Изборникъ Святослава такъ относится къ миниатюрамъ Трирской псалтыри и къ Остромирову Евангелію какъ акварель по отношенію къ масляной

живописи. Согласно съ этому акварельнымъ характеромъ, иллюстраторъ Святославова Изборника избѣгаетъ всякихъ фоновъ для своихъ мелкихъ рисунковъ и дѣлаетъ ихъ на поляхъ легкими набросками, едва расцвѣченными.

Итакъ, указанія стплнаго характера въ миниатюрахъ Трирской Псалтыри слишкомъ неопредѣленны и требуютъ совершенно особаго детальнаго слпченія съ современными памятниками, которое, однако, тоже можетъ оказаться безрезультатнымъ.

Въ томъ же положеніи пребываютъ и гаданія по вопросу о самомъ содержаніи миниатюръ. Съ одной стороны ихъ подборъ не представляетъ ничего особенно выдающагося противъ другихъ современныхъ подпосныхъ рукописей, и, между прочимъ, славянскихъ: напр. того же Остромирова Евангелія, Святославова Изборника, Мирославова Евангелія и пр. Съ другой стороны, составъ этого подбора не поддается цѣлкомъ объясненію. Напр. совершенно попятно появленіе въ подпосномъ кодексѣ миниатюръ: 1) съ изображеніемъ ап. Петра, 2) выходной въ видѣ храма съ изображеніемъ Рождества Христова и 3) Въпчаніе княжеской четы. Въ частности, послѣдняя сцена встрѣчается и въ греческихъ рукописяхъ: напр. въ Ватик. греч. рукописи Urbino 2, писанной для І. Комнена въ 1128 г. и Парижскомъ Кодексѣ Словъ Златоуста Coisl. 79, писанномъ въ 1080 г. для Никлфора Вотапіата <sup>1)</sup> и пр. Но уже появленіе сложной орнаментальной (подобной эмалевому окладу) композиціи съ изображеніемъ въ средпѣ Распятія приходится объяснять или случайностью, или требованіями заказчика, хотя въ греческихъ рукописяхъ Лицевыхъ Псалтырей (не Толковыхъ — о чемъ см. въ цитируемой здѣсь моей книгѣ на стр. 113—133) не рѣдкость встрѣчать приложенными различныя новозавѣтные сюжеты и символко-поучительныя композиціи. Такъ напр. рукопись <sup>2)</sup> греч. Псалтыри Валличелліаповой библ. въ Римѣ за № Е. 24, XII—XIII в., со-

1) См. мою *Исторію виз. иск. по рукописямъ*, стр. 253 и 258.

2) Тамъ же, стр. 130.

держащая, кромѣ Псалтыри, также пѣснопѣнія, символъ вѣры, святцы и пр. (слѣдовательно, въ родѣ нашего кодекса) даетъ изображенія: Спасителя міра во Славіи съ Евангелистамъ (ср. нашу миниатюру *Вънчання* по ея символической обстановкѣ); Тайной Вечери, Воскресенія (Сонствія во адѣ), Агнца Господня и др.

Наконецъ, остается одна, пятая миниатюра, съ изображеніемъ Богоматери съ Младенцемъ, которое хотя вполнѣ объясняется, съ точки зрѣнія греческихъ иллюстрацій Псалтыри и иныхъ богослужебныхъ и поучительныхъ книгъ, но *можетъ* указывать и на особые обстоятельства, связывающія для семью русскихъ князей заказчиковъ, для угождавшаго ихъ душевному расположенію иконописца, напр. съ появленіемъ чудотворнаго образа *Печерской Богоматери съ Кіевъ*. Въ самомъ дѣлѣ, нашу миниатюру можно считать, въ извѣстныхъ предѣлахъ, ближайшимъ и, по времени, древнѣйшимъ изображеніемъ того типа, который былъ воспроизведенъ<sup>1)</sup>, по сказанію Кіево-Печерскаго Патерика, около 1083—9 годовъ, мозаикою въ алтарѣ Кіево-Печерской церкви, прославленъ и распространенъ въоослѣдствіи во множествѣ копій, списковъ и подобій по Россіи. Обычные переводы иконы Печерской Божіей Матери представляютъ ее сидящей на широкомъ престолѣ и держащей передъ собою Младенца.

Мы не знаемъ, конечно, точной композиціи этого оригинала, но, если судить по распространявшимся съ XVI вѣка иконописнымъ прорисамъ и также по позднѣйшимъ спискамъ (напр. Свѣтская Печерская Б. М., явленная 1288 г.), то Печерская чудотворная икона была близка по основному рисунку сидящей Богоматери и держащей Младенца, но безъ обстановочныхъ фигуръ, къ нашей миниатюрѣ. Въ самомъ дѣлѣ, эта миниатюра представляетъ оригинальную особенность, которой мы здѣсь, по необходимости, коснемся, оставляя на другое время ея историческое разслѣдованіе. Богоматерь здѣсь держитъ Младенца передъ

1) Патерикъ. О украшеніи иконноиъ церкви Печерскія. Изд. 1702 г., л. 111—114.

своею грудью, какъ бы приподымая Его съ колѣнъ, для вящаго благословенія народнаго. Конечно, и первое начертаніе этого движенія (гдѣ и когда оно совершилось впервые, точно не знаемъ) передается иконописцамъ съ обычною условностью: Мать едва касается Младенца, охватывая его правою за грудь, а лѣвою дотрогиваясь ладонью своей руки до лѣвой (согнутой, по положенію подымаемой фигуры) ноги Младенца.

Подобное же положеніе Младенца, по съ измѣненнымъ положеніемъ рукъ Матери даютъ: *мозаика и. Св. Юста въ Триестѣ XI—XII в. и въ и. Луки Фокидскаго XI в.*<sup>1)</sup> *Серебряный окладъ, находящійся (?) въ Сванетіи* (извѣстенъ мнѣ по фот. Ермакова № 170) и принадлежащій XI—XII вѣкамъ; такъ называемая *византійская Мадонна* (образъ подъ ризою) *въ и. S. Maria Maggiore во Флоренціи* (фот. Алипари № 2297), также, несомнѣнно, XII вѣка и столь же древняя *икона Б. М. въ монастырѣ св. Григорія въ Мессинѣ* (наз. S. Maria della Giambretta)<sup>2)</sup>. Прочія изображенія типа Печерской Б. М. представляютъ иное положеніе Младенца (обычно спящаго на колѣнахъ Б. М., лицомъ къ народу) и относятся или къ древнѣйшему времени (напр. *эмалевая пластинка на Хохумской иконѣ Б. М.*) или къ западнымъ (хотя по византійскому оригиналу) работамъ (таково *мозаическое изображеніе Б. М. съ Младенцемъ и Евангелистами Іоанномъ и Маркомъ, въ lunettes надъ боковымъ входомъ въ ц. Св. Марка въ Венеціи, XIII вѣка*). Неумѣстно было бы здѣсь говорить о другой детали — двухъ ангелахъ, стоящихъ обычно по сторонамъ торжественнаго трона Печерской Богоматери и повторяемыхъ рядомъ греческихъ изображеній: миниатюрнѣе,

1) Schlumberger, *Épopée*, III p. 636 и 656 рис.

2) Samperi, Pl. p. *Iconologia della Madre di Dio protettrice di Messina*, Messina, 1644, pag. 420, imag. 45. Сличн также различныя фресковыя изображенія въ Южной Италиі, XII вѣка: въ Кариньяно, Бриндизи и пр., см. Diehl *L'art byzantin dans l'Italie méridionale*, p. 30, 46, fig. Изображенія Б. М. фресковыя въ ц. S. Urbano alla Caffarella близъ Рима, въ мон. Фарфа, на слоновой кости въ Ватик. Музеѣ, все IX в. См. въ соч. Rohault de Fleury, *La Sainte Vierge*, 1878, II, pl. 95. pag. 76, pl. 99.

видимо, долженъ былъ опустить эту деталь, такъ какъ для нихъ не оставалось мѣста. Упомянемъ только еще небольшую подробность: взглядъ Матери и Младенца, обращенный палѣво, очевидно, на приходящихъ слѣва волхвовъ, которые должны были быть изображены въ неизвѣстномъ намъ основномъ греческомъ оригиналѣ.

Къ сожалѣнію, однако, за отсутствіемъ самаго памятника Печерской Богоматери, наши разсужденія не выходятъ изъ предѣловъ указанія на общее близкое знакомство нашего миниатюриста съ греческою иконописью второй половины XI вѣка. Быть можетъ, наконецъ на тоже самое знакомство указываетъ и непонятное титулованіе Ярополка *ὁ δίκαιος* — *праведный*, какъ значится въ подписи первой миниатюры. Истощивъ по этому вопросу всѣ справочные матеріалы, мы рѣшились бы остановиться на одномъ соображеніи: извѣстно, что титулъ *праведнаго* (въ отдѣльности, не четы, какъ напр. Іоакима и Анны, Захаріи и Елизаветы) придается въ особенности ветхозавѣтному Іову, а въ одной изъ греческихъ лицевыхъ рукописей его книги (Библ. ц. Св. Марка, № 808) XI вѣка находимъ изображение Іова внутри портка, среди двухъ колоннъ, стоящихъ и благословляющихъ: по сторонамъ фигуры подпись: *ὁ δίκαιος ἰωβ*. Можно, наконецъ, предположить, что подобное титулованіе могло быть дано Ярополку, когда онъ, какъ тотъ же «многострадальный» Іовъ, возвратился въ прежнее свое владѣніе, во Владиміръ Волынской, и что самыя миниатюры могли быть исполнены именно тамъ, не задолго до безвременной кончины князя.







Миниатюра (часть, см. таб. I) Трирской Псалтыри: Князь Ярополкъ и его семья предъ ап. Петромъ.



ma possit innocere muni tua scā nec adduxen / nec astringas. S.  
 cā me mune ad te salutem munde. Amen.

Миниатура на л. 41: Богородица съ Младенецъ на престоу.



Миніати́юра на л. 10 об: Спаси́тель в сла́вѣ, вѣнча́ющий кня́зя Яропо́лка и кня́гиню Ири́ну.



Миниатюра на л. 10: Распятие Господне и Евангелисты.





Миниатюра (л. 9 об.): Рождество Христово.

Ad Scm Petrum

Sic et princeps aploz

qui tenet claves regni  
celorum. p illu amore  
quo tu animam amas

et amas & persuasissima  
misericordia: & qua  
te & tuam neceione  
amare flentem miseri  
cordia respexit



O...  
aplm in p...  
me respexit in me  
in negationis tunc  
peccati amarissimi  
mis dilue...  
mis p...  
spe p...  
uena lacrima nob  
elide penitentie in  
amare defleam que  
in q...  
fructuosus i...  
tue pietatis nre pe  
nitionis puenat  
afflict...  
ro...  
licet...  
...  
ne re sanguine suo  
...  
...

## ПРЕДМЕТНЫЙ УКАЗАТЕЛЬ.

---

- Вѣнцы** царскіе. — 52, 60—63, 73—74, 84—85, 88, 108—112.
- Головные уборы** въ Византіи — 60—63, 85—88.
- Далматика.** — 89, 106—8.
- Изборникъ** Святослава 1073 г. — 19—20.
- Изображенія:**
- русскихъ князей. — 35—53.
  - въ Изборникѣ Святослава — 39—42.
  - въ Кіевской Софії. — 35.
  - въ Передвицкой церкви. — 42.
  - въ рук. Поученій І. Златоуста. — 45.
  - въ эмаляхъ. — 48—50.
  - въ миниатюрахъ. — 51.
- Иконы:** Б. М. Одигитрии. — 80.
- » Спасителя. — 76.
- Иконографическіе типы:**
- Богоматери. — 32—34.
  - Богоматери Печерской. — 121—3.
  - Евангелистовъ. — 27.
  - Петра ап. — 12—14.
  - Распятія Господня. — 23—4.
  - Рождества Христова. — 20—21.
- Инсигнии** византійскаго двора. — 58—59.
- Кафтанъ.** — 15—16, 30, 46, 83, 99—100.
- Корзно.** — 30, 43, 45, 97.
- Корона** венгерская. — 64 слѣд.
- » вотивныя. — 30.
- Коровы** царскія, королевскія, княжескія. — 83.
- Лоръ.** — 16.
- Мантия.** — 17, 30, 44, 47—8, 90—99.
- Мафорій.** — 33.
- Миниатюры** Тирской Псалтыри. — 3—7, 11—35, 114—121.
- Миниатюры** греч. рукописей. — 51.
- Мѣхъ** горнистая. — 30, 98—9.
- Наручи.** — 103—104.
- Обувь** красная. — 16—17, 34.
- Оплечье.** — 101—3.
- Плащъ.** — 50, 91—99.
- Повой.** — 16, 112—3.
- Порфира.** — 94.
- Поясъ.** — 105—6.
- Псалтирь** — Тирская. — 1—10.
- Скиадин.** — 63, 74—75, 82—83, 89—90.
- Стемы** царскія. — 30, 61, 89—5, 88—9.
- Таблицы** миниатюръ:
- I — 11—18.
  - II — 18—23.
  - III — 23—27.
  - IV — 27—32.
  - V — 32—35.
- Тюрбанъ.** — 79.
- Хламида** см. *мантия*.
- Шапки** княжескія. — 39, 41, 45, 48, 51, 52, 62—64, 73—75.
- Шапка** Мономаха. — 53.
- Шапки** мѣховыя. — 41, 49, 51.
- Ѳоракій.** — 39, 108.
-

## ЗАМѢЧЕННЫЯ ПОГРѢШНОСТИ.

---

На страницѣ 41-й должно замѣнить строки 4—7 слѣдующимъ текстомъ:  
«На головѣ княгини повой и покрывало, которымъ голова ея окутана такъ,  
что копецъ спускается на правое плечо. Великій князь имѣетъ на головѣ кня-  
жескую мѣховую шапку. На головахъ сыпоевъ надѣта» и пр.

Стр. 41, строка 9: *формъ* слѣдуетъ: *формы*.

» 50, » 6: позолотной, слѣдуетъ: золотной.

---



